

REVISTA DA SEMANA

REALGABINETE PORTUGUEZ
RIO DE JANEIRO

ANNO XXIV
Nº 23

2 DE JUNHO DE 1923

PREÇO 1\$200



FABIAN
RIO



Conservem a historia com uma KODAK

Hoje é a scena da avósinha que lê um conto de fadas aos seus netos. Ámanhã póde ser um menino que joga com seus soldados, ou a menina que brinca com sua boneca, ou uma excursão de familia á praia.

Encontrarão sempre novas e interessantes scenas dignas de ser photographadas com a sua Kodak.

Kodak Brasileira, Ltd., Rua Camerino 95, Rio de Janeiro



Revista da Semana

DIREÇÃO DE
C. MALHEIRO DIAS.

PREMIADA COM MEDALHA DE OURO
NA EXPOSIÇÃO DE TURIM DE 1911.

Propriedade da Companhia Editora Americana

PRACA OLAVO BILAC, 12 e 14 (RIO DE JANEIRO)
RUA BUENOS AIRES 103

TELEPHONES : Redacção e Administração N 3660
Directoria N 112

Endereço telegraphico : REVISTA

Correspondencia dirigida a AURELIANO MACHADO
Director-Gerente

CONDIÇÕES DE ASSIGNATURA

Por série de 52 num. (1 anno) 50\$000

6 mezes 26\$000

Estrang. 65\$000

Avulso 1\$200

Atrazado 1\$500

EU SEI TUDO
(Magazine mensal)

A SCENA MUDA
(Revista cinematographica)

ALMANACH
EU SEI TUDO
Publ. annual

GILBERT

ANNO XXIV

Rio de Janeiro, 2 de Junho de 1923

Numero 23



O Fim da Moda



EU, por mim, sempre tive a impressão de que a moda havia de acabar. Bocage esperava o dia em que ella se fixasse num modelo decisivo, inalteravel, para então mandar fazer roupa da fazenda com que o haviam presenteado. Eu, sem ter a imaginação nem as outras qualidades geniaes do poeta, previ alguma coisa mais: o desaparecimento da moda.

Desde que comecei a entender-me, a sua tyrania se me afigurou absolutamente illegitima e injustificavel. Não sabia como explicar os factos evidentes. Que, por exemplo, uma mulher de busto longo e pernas curtas adoptasse a moda da cintura baixa que mais lhe agravava aquella disformidade; que outra mulher, nutrida, de rosto cheio, se cobrisse, por ser moda, dum chapéu minúsculo que mais volumosa e cucurbitacea lhe tornava a physionomia — eram casos, para mim, da mais delirante absurdidade. Como podia a mulher, com o seu eterno cuidado, o seu natural sentimento de proporção, harmonia, belleza, acceitar os falsos adornos que só podiam prejudicar e destruir tudo isso? Para que uma moda chegasse a parecer razoavel, seria preciso que, com ella, se uniformizasse a estatura, as linhas e a propria feição moral de toda uma geração. Assim, quando veio a "robe collante" todas as mulheres deveriam tornar-se esguias, mas sem magreza, leves e flexiveis, mas não tanto que dessem a impressão de definhamento ou molleza; e toda essa esbelteza de flor de longa haste se perdia, desde que, no seu contorno, se accusasse a saliencia macabra dum osso... E quando surgiu o collete "devant droit" quantas infelizes não viram as curvas mais ou menos excessivas da sua plastica avolumarem-se, destacarem-se monstruosamente? Nenhuma mulher, dada á elegancia, tinha a coragem de se rebellava contra aquillo que justamente a impossibilitava de ser elegante. E isto me fazia no espirito uma enorme confusão. Varias vezes, em artigos destinados a revistas femininas, signifiquei quanto me perturbava o raciocinio essa aberração collectiva e bem poderia dizer "geral", pois a

mulher a quem a moda de hontem não houvesse tornado mais ou menos ridicula, fatalmente, da moda de amanhã soffreria essa maxima offensa e flagello inexcusavel. Cheguei a iniciar uma campanha contra a Moda... Illusões: eu era então... bem mais moça. Ninguém, está claro, me deu attenção. Por esse tempo, faziam furor as saias curtas. A' força de as encurtarem, muitas mulheres... quasi as não usavam. E nada mais grotesco do que o espectáculo das longas botinas, dos tonozellos protuberantes, das pernas cylindricas ou em aduela, exhibindo-se por essas ruas com satisfação, enthusiasmo, orgulho, como fórmas modelares que não devessem nem pudessem andar occultas!

Depois, a horrenda monotonia das reuniões mundanas. Todas as mulheres com as mesmas mangas tufadas ou colladas ao braço, quer o braço se prestasse quer não áquella amplitude ou á esta justeza... Todas com o mesmo tafetá, as mesmas rendas, as mesmas plumas... E, coisa já hoje increditavel, todas da mesma cor! O lilaz, por exemplo, applicava-se unicamente ás toilettes de lucto alliviado; nenhuma mulher, isoladamente, se lembraria de mandar fazer um vestido lilaz, a cor da túnica do Senhor dos Passos e que, em qualquer "nuance", lhe daria sempre ar de melancolia e de infortunio... Pois bem: appareceu de repente nos figurinos o lilaz; e foi uma febre, uma loucura. Lembro-me dum baile em que não havia toilettes doutra cor — a não ser em algumas velhas damas que, envergonhadas da sua triste figura "démodée", logo se enfiaram pelos cantos, desapareceram. E louras ou morenas, pallidas ou rosadas, modestas e altivas, suaves e energicas, timidas e dominadoras, pudicas e provocantes — todas se misturavam, se amassavam, se confundiam num borrão enorme, cor de vinho mosto ou de sangue pisado, a alastrar-se agourentamente, por toda a sala. Era um horror!

E é verdadeiramente uma consolação poder-mos fallar disso agora, como dum pesadelo que passou. Porque, minhas amigas, não nos reste duvida, aquillo a que chamavamos moda, aquelle imperio, aquella especie de sultanato exercido por alguns costureiros de Paris — eguaes ou mesmo inferiores a nós na intelligencia e no gosto — está

prestes a acabar. A mulher tende positivamente a libertar de qualquer autoridade alheia a orientação da sua elegancia. Já lhe não produzem o menor effeito as observações pretenciosas das costureiras que, tendo levado no seu paiz a vida das "midinettes", meio proletarias meio "violetas", querem passar aqui por mais illustradas e mais finas do que as senhoras a quem servem. Hoje, ella escolhe os estofos, os tons, os cortes, em vez de tentar accommodar-se a um typo uniforme, o que nem sempre conseguia e quasi sempre lhe tirava alguma coisa, se não tudo, da graça propria, do character, da individualidade. Hoje nós vemos, num theatro ou numa "garden-party", tantos feitiços de chapéus quantas as cabeças que elles enfeitam. Não ha regra: foi-se a insensatez do modelo geral, a inconsciencia do padrão absoluto. Assim, o chapéu se amplia ou resume; se derruba ou arqueia; cae como um alpendre, dando sombra ao rosto ou ergue e bate para traz a aba, como se, na cabeça da noiva dum mosqueteiro, desafiasse o chapéu rival; apontando em bico sobre a testa, lembra a diabolica ingenuidade dum "petit abbé" do seculo XVIII; descendo dum lado e outro, amarrado ao queixo por uma fita, parece sahir duma tela galante de Watteau; e de palha clara, expandindo-se largamente, com flores vistosas, faz pensar nas camponias amorosas e irrequietas da opera-comica e quasi a gente o ouve entoar as coplas seductoras da "Mascotte". Conforme a fantasia da dona, pode elle, hoje em dia, assumir todos os feitiços, desde o gorro emplumado á Rembrandt e o feltro á Rubens até á boina dos pelotaris e o casco dos aviadores, passando por todos os bonés, todos os barretes, todos os carapuços e vindo do aspecto mais majestoso á mais trefega caricatura. Cada mulher tem o seu, o que melhor lhe vae e mais lhe convém. O chapéu é a mulher. E tendo assim começado por cima, pelo chapéu, ornamento supremo, coroa da sua soberania, em breve ella proclamará a sua independencia completa do dominio odioso dos figurinos e dos conselhos, quasi sempre gananciosos ou idiotas, das costureiras!

CLARA LUCIA

It, missa est

CONTO
DE
JACQUES CÉSARNE

— Não, meu caro mister Ténisson, nem as nossas mulheres nem as nossas moças se parecem com a imagem que dellas deixa deprehender certa litteratura que me abstenho de qualificar. E os tristes especimes de humanidade, de que nos contam taes torpezas, se na verdade existem, pertencem antes a essa espuma lasciva que vem, dos quatro cantos do mundo, esfarelar-se de encontro aos muros de Paris. Apesar de certos modos emancipados, a nossa mocidade mantem-se cuidadosa de si, honesta, saudavel de corpo e alma. Acusam-na ainda de se haver tornado demasiado pratica e de não ter coração. Juizo superficial, sem fundamento. No fundo, ella é hoje tão sentimental como em qualquer outra época. E sabe amar e morrer de amor, exactamente como no tempo de Julieta e Romeu.

Escute: ha de haver dezoito meses, aqui mesmo, numa "soirée" semelhante a esta, toda a gente reparava numa moça que não cessava de dansar e de flirtar com o mesmo rapaz. Era um bello par: pareciam talhados um para o outro. Mas... Gina Ferrier não podia casar com Pedro Arnallet; os paes della estavam arruinados e os de Pedro tinham declarado ao filho: "Não havíamos de levar a vida inteira a fazer a fortuna que hoje é nossa, para dar o nosso filho a uma menina sem dote que anda pelas soirées á cata de marido."

Dir-me-ha o senhor, mister Ténisson, que são justamente os rapazes ricos os que podem e devem casar com moças pobres, desde que estas lhes agradem. Sim, mas certa classe da burguezia franceza não concebe ainda o casamento senão sob a forma de dois sacos de dinheiro que se reúnem. E Pedro Arnallet teve que escolher entre casar com Gina, contra a vontade da sua familia, delle, ou acceitar a noiva rica que lhe haviam destinado.

A primeira alternativa equivalia á miseria, porque Pedro não tinha situação alguma e, sem o

subsídio da familia, teria que viver com a esposa daquillo a que vulgarmente se chama "brisas". Faltou-lhe a coragem. Que quer o senhor? Os nossos rapazes enervados, deprimidos, anemizados por excessivos estudos, não estão, em geral, preparados para a acção. Não os educaram para a aventura, o risco, o negocio, o ganho immediato. Refiro-me, está claro, aos que pertencem ás classes burguezas. Conhecerem de mais a sciencia dos livros na idade em que deviam começar a conhecer a sciencia da vida. E' o contrario do que se dá, no seu paiz, mister Ténisson...

Pierre Arnallet consentiu, pois, que o casassem



com uma creatura desagradavel, de maneiras comuns, filha de burguezes enriquecidos á pressa. Abandonada por aquelle a quem amava, Gina igualmente deixou que a fizessem esposa do primeiro cidadão que appareceu com dinheiro. Era o casamento "garantia", derradeiro recurso dos velhos paes em petição de miseria...

Passado um anno, Gina dava á luz um filho. Parto difficil. A creança morreu e a mãe, ao cabo de semanas de grande padecimento, continuava retida no leito por uma phlebite. Certa tarde, uma amiga que a visitava amiude, disse-lhe, penalizada:

— Tenho que te dar uma má noticia, minha querida. Vim adiando até hoje, mas é preciso que estejas prevenida para o caso doutra pessoa te falar do assumpto. Noticia bem triste...

Gina teve um grito d'alma:

— Pedro!

A sra. Sorbier, a amiga, baixou a cabeça.

— E de que morreu elle? Não se teria matado? Nada de resposta.

— Dize, falla, conta-me tudo.

— Pois bem... Pedro estava em casa dos paes, em Anvers, creio eu...

— Sim, Anvers!

— E um dia encontraram por terra, no fundo do parque, junto a um pequenino templo do Amor...

— Uma bala na cabeça?

— Sim...

TINTAS Para Impressão

DE
Michael Huber
MUNICH

REPRESENTANTES:

BIONDI & CAPPUCCINI

Rio de Janeiro

RUA THEOPHILO OTTONI, 120

A "REVISTA DA SEMANA"

é sempre impressa com as
TINTAS HUBER

PÓ DE ARROZ LADY

É o melhor e não é o mais caro

CAIXA GRANDE 2\$500

PELO CORREIO 3\$200

CAIXA PEQUENA \$500

A' venda em todo o Brasil

Perfumaria Lopes

Matriz: Rua Uruguayana, 44 } Rio

Filial: Praça Tiradentes, 38 }

Não nos responsabilizamos pelo producto
vendido por menos dos preços acima.

Rouge "Oriental" Illusão não estraga a pelle
é de effeito natural e de muita durabilidade



A PHOSPHATINE FALIÈRES

misturada com o leite é o alimento o mais agradável e o mais recommendado para as creanças desde a idade de 7 a 8 mezes sobretudo ao momento da ablactação e durante o periodo da crecscido.

Facilita a denticão e formação dos ossos. Previne ou supprime a diarrhéa tão frequente durante o tempo de calor.

Útil aos estomagos delicados, aos velhos e aos convalescentes.

Exigir marca PHOSPHATINE FALIÈRES
A' Venda em todas as Pharmacias e Armazens.

Maison CHASSAING (G. PRUNIER & C^{ie}),
6, Rue de la Tacherie, Paris.

A's pessoas que querem tingir ellas mesmas seus Cabellos recommendamos nossa maravilhosa tintura

ONÉA

ONÉA



PRETO,
CASTANHO
ESCURO,
CASTANHO,
CASTANHO
CLARO.

PREÇO 12\$000 — PELO CORREIO 14\$000

ANDRE'

94, RUA ASSEMBLEA, SOBRADO

TELEPHONE: CENTRAL 413

Nossas tinturas vendem-se nas boas Perfumarias da Capital e dos Estados. — Nos lugares onde não são encontradas mandamos pelo Correio com a maxima brevidade.

Gina deixou escapar um gemido debil e a cabeça cahiu-lhe na travesseira. Estava pallida de cera. Chorava silenciosamente, com leves movimentos de cabeça que rythmavam a sua dor profunda. Depois, mais calma, disse:

— Agora, acabou-se tudo... Elle era o meu amor, a minha razão de viver, a minha esperança intima, o meu supremo refugio. Foi-se... E, se elle se foi, que fico eu fazendo neste mundo e que vae ser de mim?

Recordou o seu ultimo encontro, o seu ultimo beijo, diante daquelle pequenino templo cuja graça antiquada dava á paisagem um tom de poesia tão triste e captivante... Era alli que, não mais podendo supportar a vida, tinha resolvido morrer...

De repente, Gina ergueu o busto e tocou a campainha, chamando a criada de quarto:

— Albertina, ordenou, vá immediatamente á casa do sr. padre Hamelin, vigariode S. Valentim, á rua General Foy. Peça-lhe para dizer a sua missa de manhã por alma de Pedro Arnallet. Elle que marque a hora, pois a mim qualquer me convem. Vá depressa, Albertina; o padre Hamelin deve estar agora em casa!

A sra. Sorbier interveiu com vehemencia:

— Mas tu não pensas em ir amanhã a S. Valentim.

— Irei.

— Estás doida? Sabes muito bem que, levantando-te, corres o risco duma embolia.

— E então?

— E então... Não tens esse direito, Gina. Teus paes, teu marido...

Gina deu ligeiramente de hombros:

— Elle soube ter o direito de morrer por mim... Eu tenho o dever de ir rezar por elle. Depois, não exageremos. Sinto-me muito melhor. Não corro tão grande risco assim, com o ascensor, o automovel... Terei apenas que andar alguns metros a pé; a Albertina me amparará, se fôr necessario...



Meias de Seda

"AGUIA"

AS meias **AGUIA** são lindas, lustrosas e de fina malha. Não é pois de admirar que sejam escolhidas por tantas pessoas que podem pagar bem mais caro pelas suas meias, mas que preferem a combinação **AGUIA** de estylo e utilidade, por tão razoaveis preços.

Se o seu ornecedor não as tiver, escreva-nos para que lhe indiquemos as principaes casas que as vendem.

MANUFACTURA SUL-AMERICANA DE MEIAS S. A., Rua Espirito Santo 29, SÃO PAULO

A GRANDE MARCA BRASILEIRA

— E eu, eu tambem... Não deixa por isso de ser uma grande imprudencia...

No dia seguinte, Gina fez o que havia dito. Entrou na igreja, ajoelhou, ficou a invocar, com todo o fervor da sua alma, a clemencia do Senhor. Terminada a missa, o sacerdote voltou-se para ella, conforme a regra, pronunciando as palavras sacramentaes: "Ite, missa est."

"Ite, missa est"... Ide, a missa está dita. Ide, cumpriste a vossa missão, e Aquelle a quem invocastes vos assistirá...

Aos ouvidos de Gina, tinham soado extranhamente as palavras do Ministro de Deus. Benzeu-se,

levantou-se com esforço, dirigiu-se, vacillante, para a porta do santuario. De repente, teve um sarrido, cahiu como um fardo. Era a embolia.

E então, meu caro mister Tennisson, que lhe parece semelhante desfecho, numa epoca e numa sociedade que passam por tão corrompidas e tão cynicas? Eu acho isto bello como a mais bella tragedia antiga. E o senhor?

O inglez meneou gravemente a cabeça e respondeu:

— Eu tambem. Gostei immensamente de ouvir. E contar na Inglaterra.

JACQUES CESANNE.

MONTBLANC a melhor do mundo



Nenhum cavalheiro sem MONTBLANC

VENDE-SE NAS PRINCIPAES PAPELARIAS.

Representante geral: CASA CONCENTRA, RUA DO CARMO 51, RIO DE JANEIRO



A EXPOSIÇÃO DE PARIS EM 1925

O governo francez apresentou o mez passado á Camara um projecto de lei relativo á Exposição Internacional das modernas artes decorativas e industriaes que deverá abrir-se em Paris, na primavera de 1925, e a qual foi decidida mediante um voto emittido pelo Parlamento em 1919.

Esta exposição tem por fim reunir, com a colaboração dos artistas industriaes e artifices, todas as artes decorativas: architectura, arte da madeira, da pedra, do metal, da ceramica, do vidro, do papel, dos tecidos etc., sob todas as suas formas, quer se applicuem a obras puramente sumptuarias ou a objectos de utilidade: em todos os seus destinos: decorações interiores e exteriores de edificios publicos e particulares, mobiliario, adorno da pessoa, etc.

A exposição occupará, nas duas margens do Sena, uma superficie de 25 hectares. Na margem direita, a linha de limitação partirá do Sena, á entrada do Cours-la-Reine, seguirá o lado norte da avenida Dutuit, contornará, sem o englobar, o Petit Palais, e atravessará a avenida Ni-

colau II para chegar ao Grand Palais que fará parte da exposição. Correrá em seguida ao longo da avenida Victor Emmanuel III até á ponte dos Invalidos.

Na margem esquerda será inteiramente comprehendida no recinto a Esplanada dos Invalidos, com os quincenários, assim como o Quai d'Orsay, entre as ruas Fabert e Constantine. O portão de honra abrir-se-ha na avenida Nicolau II, offerecendo a perspectiva da ponte Alexandre III, da Esplanada e do zimbório dos Invalidos. Foram tomadas todas as disposições para que os pavilhões e galerias a serem edificadas não prejudiquem essa perspectiva.

As construções serão em numero de 78. Entre ellas, só haverá um

edificio terreo, a não serem os quatro grandes restaurants edificados nas extremidades das galerias principais da Esplanada. O aspecto artistico caracterizar-se-ha pela sobriedade. A decoração externa será constituida por alguns motivos de escultura, de ceramica, de mosaico e sobretudo por grande profusão de flores nas jardineiras que coroarão as galerias.

As despesas são calculadas em 67 até 75 milhões de francos. O Crédit Foncier

emittirá 60 milhões de bonus, cos quaes se annexarão os bilhetes de entrada, 50 por bonus. A municipalidade de Paris dará 15 milhões de subvenção. E o excedente definitivo das receitas sobre as despesas reverterá para o Estado e para a Municipalidade de Paris.

A LUZ FRIA

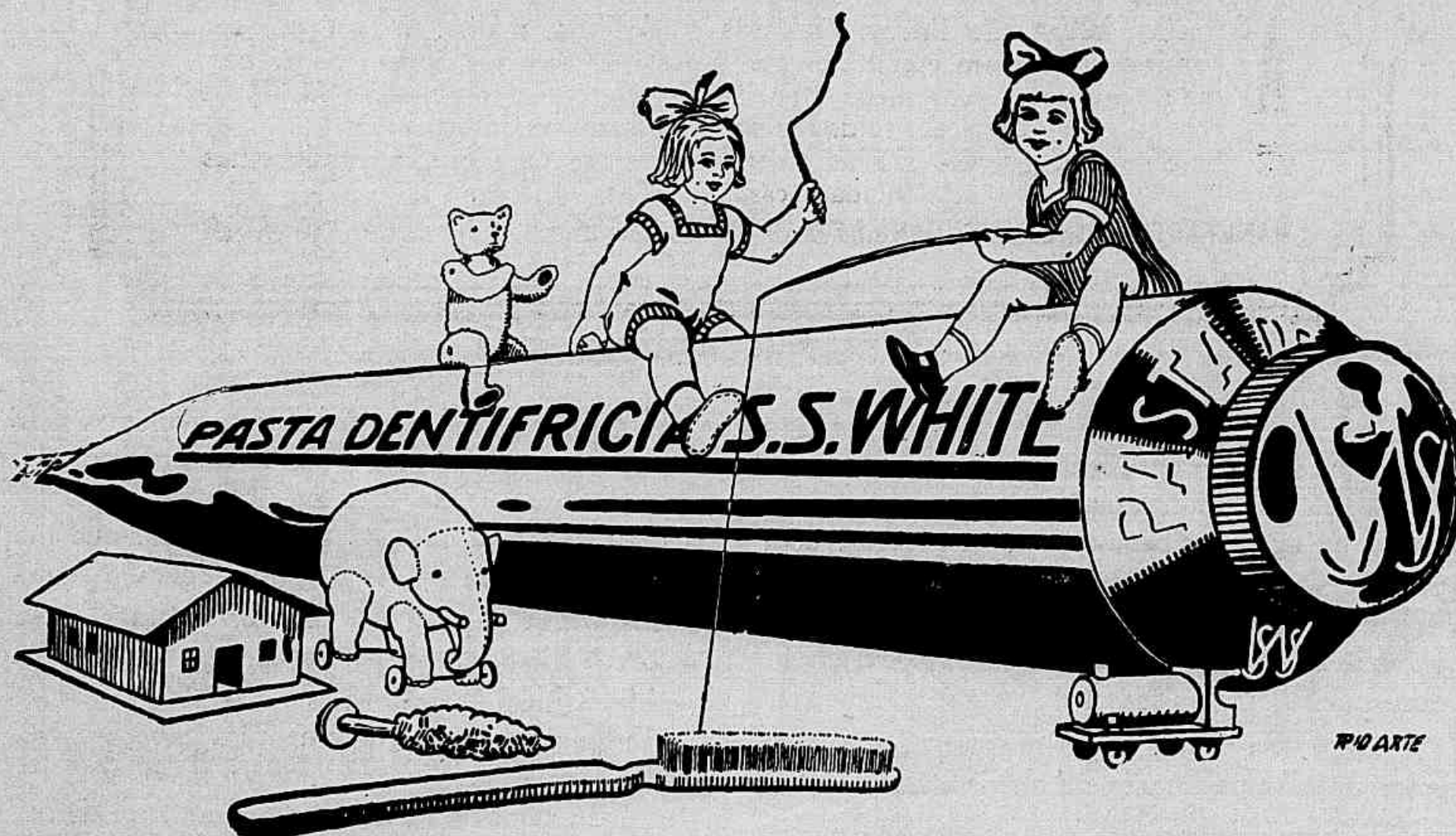
Está se fallando muito actualmente, nos meios scientificos, da luz fria. E' sabido que um manancial luminoso, qualquer que seja,

Um pequeno sitio de calvicie como este, provem da falta de cuidado.

Tricófero de Barry

detem a queda do cabello—torna o pericraneo mais forte—e faz com que a caspa desapareça.

É refrescante e deliciosamente perfumado



Civilistas



O CONTRATOSSE E DE EFEITO SENSACIONAL



HOTEL AVENIDA

Quartos confortaveis, luxuosos salões de leitura, visita e de refeições. Diaria desde 14\$000. Telephone—CENTRAL 4949. AVENIDA RIO BRANCO

HOTEL GLOBO

Frequencia annual 20.000 hospedes. Completamente reformado. Diaria sem pensão desde 7\$. com pensão desde 12\$. Tels. Norte 1833 e Norte 2834. 19, RUA DOS ANDRADAS, 19

RIO HOTEL

Moderno estabelecimento doado de todo o conforto. Restaurant á la minute. Aposento sem pensão desde 8\$000. Telephone: CENTRAL 4204. PRAÇA TIRADENTES

MAGNIFICO HOTEL

Com parque magnifico, a 5 minutos da rua do Ouvidor. Aposento sem pensão desde 8\$000. com pensão desde 14\$000. Telephone: CENTRAL 889. 124, RUA DO RIACHUELO, 124

FLUMINENSE HOTEL

Estabelecimento de primeira ordem. Agua corrente nos quartos — Elevadores — Diarias sem pensão desde 7\$. Idem com pensão 12\$. Praça da Republica, 207 e 209. Telephone: NORTE 6065. End. Tel. Fluminense

HOTEL VÉRA CRUZ

Predio novo com telephone e agua corrente nos quartos. Aposento sem pensão 9\$ e 10\$. RUA ESPIRITO SANTO, 35. Junto á Praça Tiradentes. End. Tel. Cruzvéra—Tel. C. 4003. RIO DE JANEIRO

FLAMENGO HOTEL

Estabelecimento de primeira ordem. Telephone e agua encanada, em todos os quartos. Diarias a partir de 15\$000. PRAIA DO FLAMENGO, 106. Tel. B. M. 1270

MATERIAL PHOTOGRAPHICO

CASA BERTEA. MARCO F. BERTEA. 145, Rua 7 Setembro, 145. End. tel. Osiris. Tel. Central 538



A Torre Eiffel
97 OUVIDOR 99
ARTIGOS FINOS
PARA HOMENS E MENINOS

MME. ISABELLE

MANICURE. Atende só a senhoras. Telephone Central 5491. URUGUAYANA, 14 — Sob

CALLISTA CARVALHO

Rua Uruguayana, 22. 1.º andar — Tel. Central 1551

MOBILIAS E TAPEÇARIAS

V. Excia. encontrará nas melhores condições, dignando-se fazer uma visita aos maiores armazens desta capital:

MAGALHÃES MACHADO & C.

RUA DOS ANDRADAS, 19 e 21 (Baixos do Hotel Globo)

STUDIO PHOTOGRAPHICO D'AVILA

Retratos artisticos modernos em domicilio. RUA D'ASSEMBLEIA, 128

Para ter os dentes brancos

e a bocca sempre fresca, usar as pastas e aguas dentificas de BOTOT.

Em todas as boas perfumarias, farmacias e drogarias. Unico agente no Brasil

ROBERTO ULLMANN. Avenida Rio Branco n. 9. Sala 145. Tel. N. 2380

CREME INFANTIL

(EM PO' DEXTRINISADO) (12 Variedades)

O melhor alimento para creanças, o melhor auxiliar da amamentação. Digestão quasi feita. Os pacotes são acompanhados de conselhos muito uteis.

A venda em toda a parte, no Brasil

DR. RAUL LEITE & C.

73, RUA GONÇALVES DIAS, 73

Rio de Janeiro

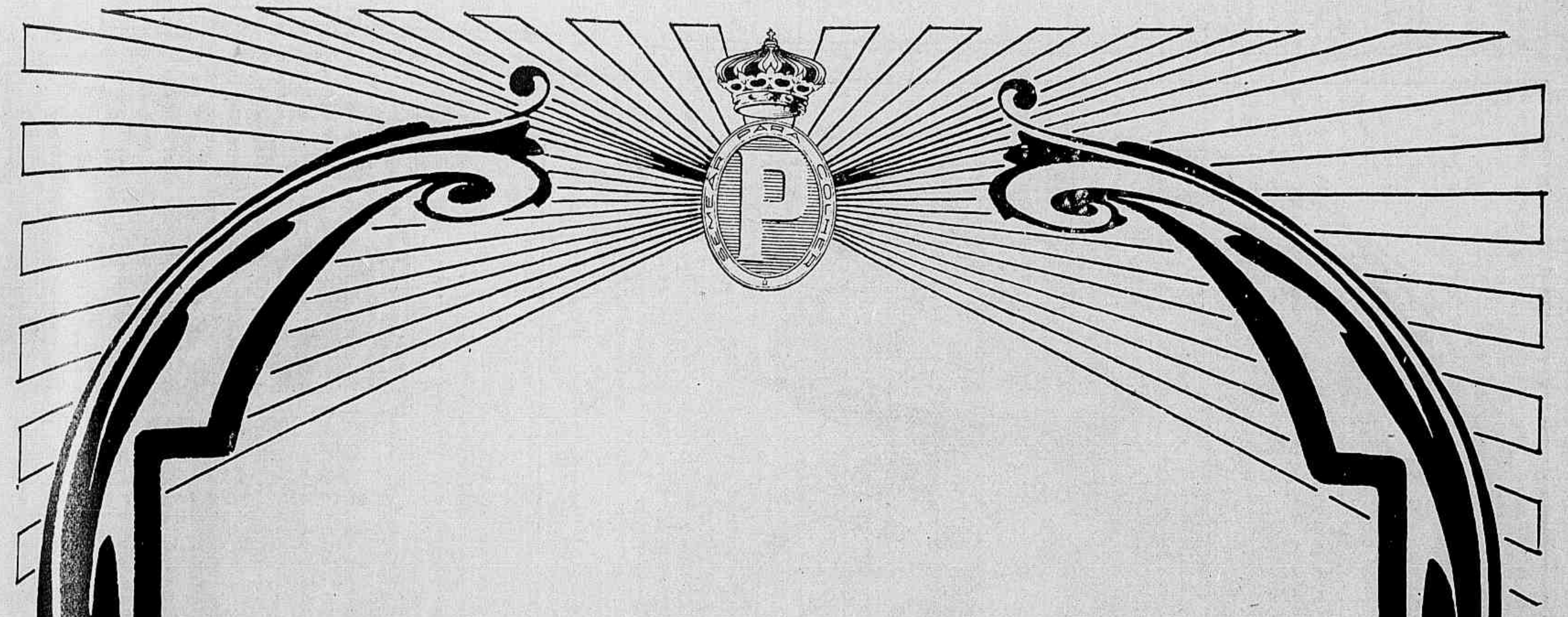
A Torre Eiffel
97 OUVIDOR 99
ARTIGOS PARA VIAGEM

perde em calor a maior parte da sua intensidade. Se esta intensidade for aproveitada inteiramente em luz, obter-se ha um foco luminoso mais poderoso ou mais barato.

Dois homens de sciencia, um francez, de Lyon, e outro norte-americano, estudaram já o problema com afino e um e outro obtiveram resultados apreciaveis. Agora, outro francez acaba de chegar, nesse sentido, a importantes resultados. Utilizando empolas cheias dum gás es-

pecial, sob uma pressão bastante forte, conseguiu elle uma illuminação deslumbrante com um consumo oito vezes inferior ao das empolas communs de 25 velas.

Esta invenção não sahiu ainda do dominio experimental. Dada, porém, a marcha dos trabalhos e o ponto a que as coisas chegaram, todos as autoridades no assumpto consideram muito provavel que a luz fria entre em breve na phase da utilização pratica



Malhas de lã

ACABAMOS DE RECEBER:

Variadissimo sortimento de
CASACOS DE LÃ
para Senhoras e Meninas

Costumes e capas de malha
lindos modelos

Sweaters e camisas de malha
com as cores de todos os clubs

OS MAIS LINDOS MODELOS
OS MAIS BAIXOS PREÇOS

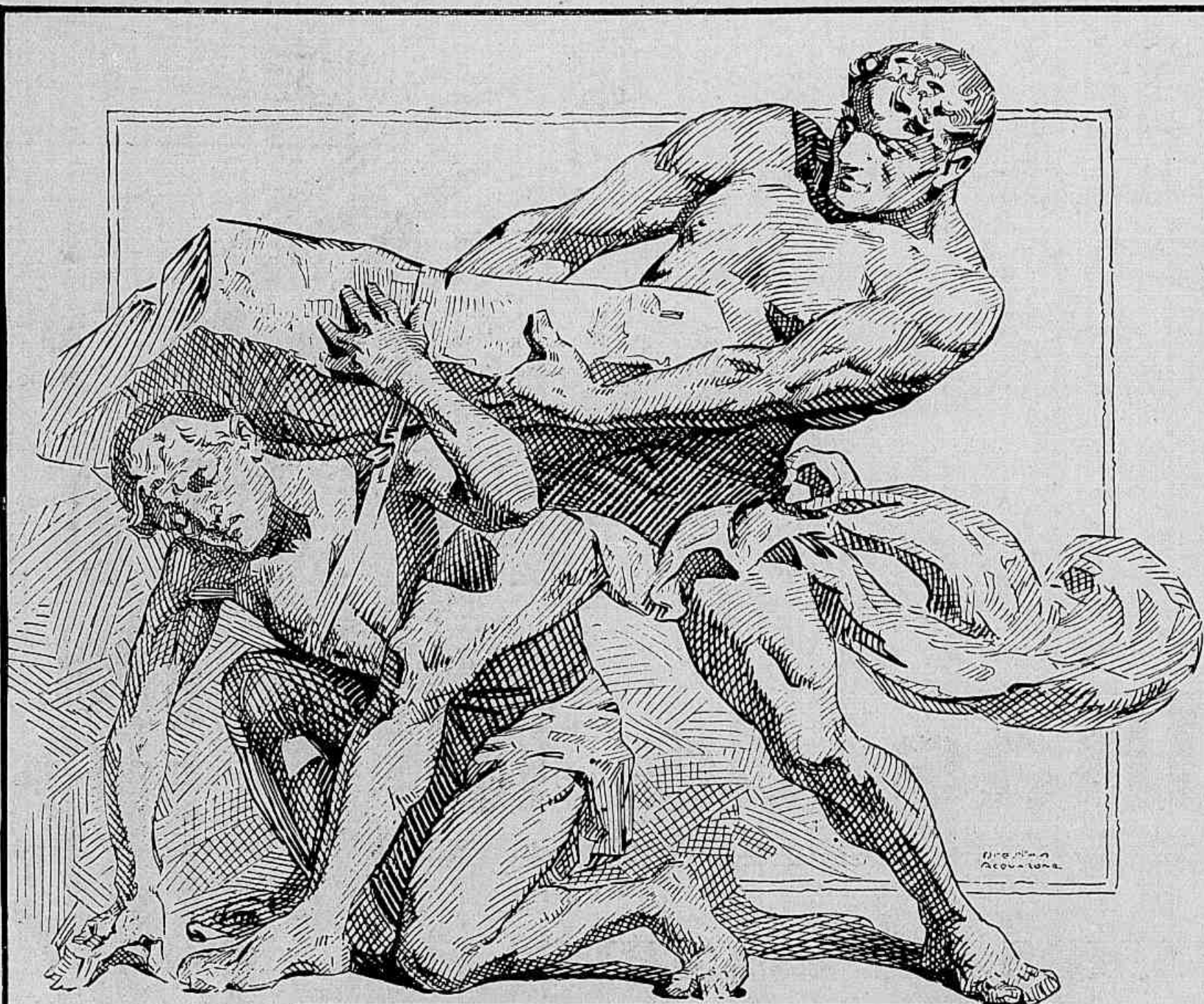
Em pleno funcionamento o nosso SORTEIO
DIARIO de mercadorias no valor de

CEM MIL RÉIS



Parc'Royal

A MAIOR E A MELHOR CASA DO BRASIL



Nutrion

O "Nutrion" é o mais poderoso dos Tonicos: fortifica o corpo e restaura as energias organicas. — Cada vidro de "Nutrion" é um reservatorio de Força e de Saude. O "Nutrion" é o melhor Remedio

contra o Cançasso e o Abatimento,

quer physico, quer cerebral, contra o exgottamento nervoso, contra a debilidade. — O "Nutrion" é o Remedio dos desnutridos e Depauperados; combate com vigor a Fraqueza, a Magreza e o Fastio.

A MARINHA MERCANTE ALLEMÃ

N'um dos ultimos dias de Abril proximo passado, o governo do Reich pediu ao parlamento um novo credito de 80 billiões de marcos, para subvencionar a marinha mercante. O chanceller sabe muito bem como se conquista a supremacia dos ma-

res e não perde occasião de o mostrar.

Os estaleiros allemães encontram-se em plena actividade; os portos receberam os utensilios mais modernos, recuperando o movimento anterior a 1914. Tudo indica uma franca prosperidade, que mais saliente se torna se compararmos a situação economica das companhias

allemãs e das suas congêneres estrangeiras.

Os Estados Unidos lutam com um deficit pavoroso, que se pode attribuir em grande parte ao regimen dry, imposto draconicamente.

Nos Paizes Baixos a «Holland America Line» viu baixar os seus rendimentos liquidos de 10 milhões de florins no anno de 1921 a

2.200.000 em 1922, não distribuindo dividendo este anno.

Na poderosa Inglaterra a «Cunard Line» fechou o balanço com a diminuição de 115 de lucros, em relação ao de 1921.

LOÇÃO DE PETROLEO MEDICINAL

FORMULA E PREPARAÇÃO DO PHARMACO

FRANCISCO GIFFONI

ANTIPRURIGINOSA-PARASITICIDA-ANTIPELLICULAR.

EFFICAZ NAS AFFECÇÕES PARASITARIAS DA PELLE E DO COURO CABELLUDO. GARANTINDO O RENASCIMENTO E A CONSERVAÇÃO DO CABELLO E DA BARBA

INDICAÇÕES: QUEDA DO CABELLO, CASPA, SEBORRHEA, TRYCOPHICIA, FOLLICULITE, PHITYRIASE, PELLADA, ALOPECIA, PRURIDO SARNA E TINHA

MODO DE USAR

USA-SE COMO QUALQUER LOÇÃO FRICCIONANDO O CABELLO, O COURO CABELLUDO, A BARBA A PELLE, EM FIM AS PARTES AFFECTADAS DIARIAMENTE UMA OU MAIS VEZES, SEGUNDO O CASO

ENCONTRA-SE NAS BOAS PHARMACIAS, DROGARIAS, PERFUMARIAS E NO DEPOSITO GERAL PHARMACIA E DROGARIA

FRANCISCO GIFFONI & CA

RUA 19 DE MARÇO, 17 - RIO DE JANEIRO.

Quanto ás companhias allemãs a florecente «Hamburg Amerika» (70 vapores deslocando 231.595 toneladas e 14 em construção) annuncia um pequeno saldo de 761 milhões de marcos em 1922, contra 96 no anno anterior.

A «Norddeutscher Lloyd», respectivamente 723,5 contra 100,5.

A «Deutsche Ost-Afrika», 362 e 6.

A «Neue Dampfer», 9 e 1. Estes numeros concludentes fallam mais alto e mais claro do que todos os protestos do Reich e todas as suas notas diplomaticas. Revelam

um extraordinario esforço de renascimento e uma situação privilegiada que nenhum disfarce pode mascarar.

A verdade, a inilludível verdade — acrescenta o jornal donde extrahimos estas notas — que resalta d'estes algarismos é só uma: em paralelo com nações tradicionalmente maritimas e que dispõem da maior marinha mercante (a Inglaterra, os Estados-Unidos e a Hollanda) a Allemânia levanta a cabeça.

Chega a parecer um camouflagé a sua tão apregoada miseria.

OS PRIMEIROS ANNOS

■ O primeiro lustro da vida é todo inconsciente, e é logico que sejam verdadeiramente felizes as crianças e sempre, nos momentos de alguma contrariedade, se diz "voltaram os annos da infancia"; porém esta felicidade pela qual todos passam é para os paes muitas vezes motivo de angustias, sobretudo quando o pequeno é atacado por alguma doença das vias respiratorias, que o afasta das travessuras infantis.

Porém, em qualquer caso, o **XAROPE DE AMBROZOIN** é de efficazes resultados, e na tosse produz rapidamente seu effeito curativo. Também para todas as idades é um optimo balsamico nas affecções do peito.



ANTES

Quereis alizar os vossos cabellos?

POIS BEM, ADQUIRI UM VIDRO DE "Fixador Parisiense"

em qualquer casa de perfumarias, e o resultado será o mais absolutamente certo, conservando-o alizado por tempo indeterminado.

O "Fixador Parisiense" não suja a cabeça, as mãos ou chapéus, pois não contém materias oleaginosas. E' um preparado puramente vegetal, descoberto recentemente pelo chimico-perfumista hespanhol A. Rodriguez.

Preço: 1 vidro 7\$000, pelo correio 8\$000

DEPOSITARIO: CHRISTIANO S. MATTOS
RUA BUENOS AIRES N. 60 — RIO



DEPOIS

ACCEITAM-SE PEDIDOS PARA O INTERIOR



QUER GANHAR SEMPRE NA LOTERIA?

A Astrologia offerece-lhe hoje a RIQUEZA. Aproveite-a sem demora e conseguirá FORTUNA e FELICIDADE. Orientando-me pela data do nascimento de cada pessoa, descobri o modo seguro pelo qual, com minhas experiencias, todos podem ganhar na loteria, sem perder uma só vez.

Milhares de attestados provam as minhas palavras. Mande o seu endereço e 500 réis em sellos, para enviar-lhe GRATIS

O SEGREDO DA FORTUNA

Endereço: SR. P. TONG — CALLE ALSINA N. 1591 — SAN FERNANDO (Provincia de Buenos Aires) Republica Argentina — (Escriptorio 2).

O que é uma mulher chic ?



EM QUE CONSISTE SER CHIC ? BASTARÁ VESTIR COM LUXO E ELEGANCIA ?

Não, decerto. O segredo do *chic* feminino reside principalmente em dois predicados: o bom gosto na escolha dos vestidos; o aspecto aprimorado de asseio, que só pode resultar de uma higiene cuidadosa na toilette.

Acaso, por exemplo, pode considerar-se *chic* a senhora que apresente o seu vestido, embora riquíssimo, manchado pelo suor ?

E será porventura *chic* aquella que ainda use os feios suadores de borraça transparecendo através dos vestidos leves ?

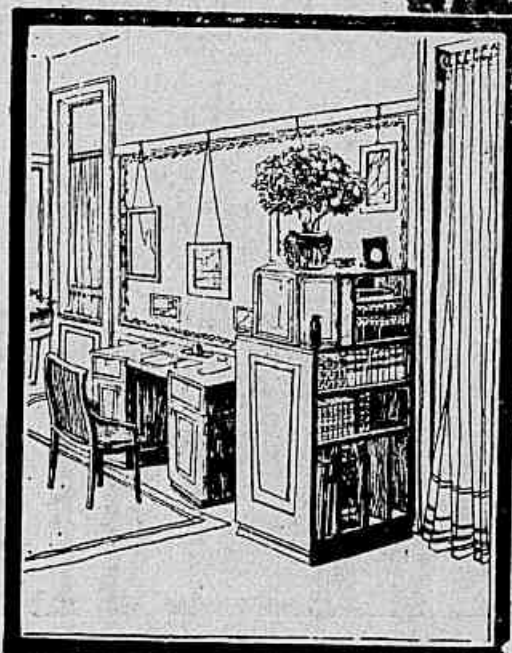
Hoje, com o progresso da Higiene que se vem assignalando na Europa, na America do Norte, na Argentina e também em larga escala no Brasil, nenhuma senhora elegante ignora que é o preparado **MAGIC** o unico remedio garantido, inofensivo á saude, que faz desaparecer a transpiração das axillas. De facto, apenas com duas applicações por semana, o **MAGIC** não só supprime a humidade do suor, evitando assim que se estraguem os vestidos, como elimina completamente o minimo resquicio de mau cheiro de que o excessivo calor pudesse impregnar a transpiração.

E de tal modo os seus efeitos são reconhecidos que o **MAGIC** se tornou o unico preparado aconselhado, para o fim desejado, pelos medicos mais autorisados, como os drs. Miguel Couto, Austregesilo, Aloysio de Castro, Werneck Machado, nos seus consultorios. Seria possivel maior garantia de efficacia ? De modo algum. E a conclusão impõe-se:

**A MULHER "CHIC" É AQUELLA QUE
USA O MAGIC**

A' venda nas boas Perfumarias
CAIXA DO CORREIO 1364

Representante: J. I. MENDEL
RUA DE SÃO JOSÉ, 14 — RIO



**MOBILIARIOS
TAPEÇARIAS E
DECORAÇÕES**

SÓ DA

ASA UNES

65, RUA DA CARIOCA, 67 — RIO

ELEONORA DUSE

Deve voltar a Londres em julho proximo para dar 6 matinees — duas por semana — a grande tragica italiana, uma das mulheres mais artistas do nosso tempo.

Retirada da scena por uma exigencia da sua arte ou por um capricho do seu admiravel temperamento, a Duse reapareceu em Turim em Maio de 1921, n'uma representação que ficará eternamente celebre. E desde Junho de 1906 que não voltava á Inglaterra, onde toda a

gente se lembra das suas prodigiosas creações na «Dama das Camélias», «Fédora», «Casa da Boneca», «Hedda Gabler» e «Gioconda».

AVES MIGRADORAS

Na costa do Baltico appareceram mortas pela tem-

DEPILINA SARAH

Tira radicalmente os cabellos do rosto, barba, sovacos, etc. Invento norte-americano, de efficacia reconhecida, a **DEPILINA SARAH**, por todos os motivos, substitue com vantagem a electricidade. *Peçam prospectos por carta a* **MME. ERNESTINA HARRIS—Caixa postal 2623.** Responde com discreção a todas as perguntas. **DEPOSITO GERAL—PERFUMARIA NUNES** Largo de S. Francisco de Paula 25



pestade milhares de avesinhas, victimas innocentes duma primavera precoce enganadora.

Mettiam dó os montões dos pequeninos naufragos, abandonados, entre os rochedos ou na extensa linha de areia. Eram quasi todos cotovias, tordos, tentilhões, estorninhos e pintarrosos, que em dias felizes haviam traçado no ar tantas curvas de harmoniosas graça...

O FIM DO HEROE

Jack Dempsey, o homem formidavel, de maxillas de aço, que resistiu sem cambalear aos mais furiosos ataques de Carpentier, foi eleito presidente de uma companhia de minas de carvão.

A noticia aterradora cahiu desoladamente sobre os devotos do ring. Choveram os telegrammas sobre Salt Lake City a pedir informações. Jack sorriu. Negocios são negocios... Porque é que não ha-de ganhar honradamente mais uns tantos milhares de dollares, enquanto espera na arena, para o esmagar, o successor de Car-

pentier ?

SEGREDO DA BELLEZA REVELADO POR UMA DOUTORA NA ARTE

RECETTA SIMPLES, DADA POR UMA DOUTORA
NA ARTE DE ENNEGRECER O CABELLO ENCANECIDO
E FAZEL-O CRESCER

Mlle Evelyn Weshton, de Buffalo (Nova-York), doutora na arte da belleza, dizia recentemente: "Qualquer pessoa pôde preparar uma mistura, na sua casa, com infimo custo, ficar sem cãs, fazer crescer o cabelo e pô-lo suave e lustroso. Em um quarto de litro de agua, deitem-se 30 grammas de Vanyrim, uma caixinha de Blencord e 7 1/2 grammas de glicerina. Os ha em qualquer perfumaria ou drogaria. Applique-se ao cabelo duas vezes por semana, até se obter a côr desejada, e fica a pessoa como se lhe tirassem vinte annos. Além disto, ajuda muito o cabelo a crescer e elimina a comichão.

A' venda na drogaria Granado, drogaria Baptista, drogaria Pacheco, drogaria Gesteira, drogaria Werneck, Ribeiro, Menezes & C., drogaria Orlando Rangel & C., drogaria Ruber, drogaria Berrine, Almeida Martins & C., drogaria Giffone, drogaria André e nas perfumarias de primeira ordem.

A RAINHA



DAS MACHINAS DE ESCRIVER:

REMINGTON

REUNE EM SI TODAS AS PERFEIÇÕES.

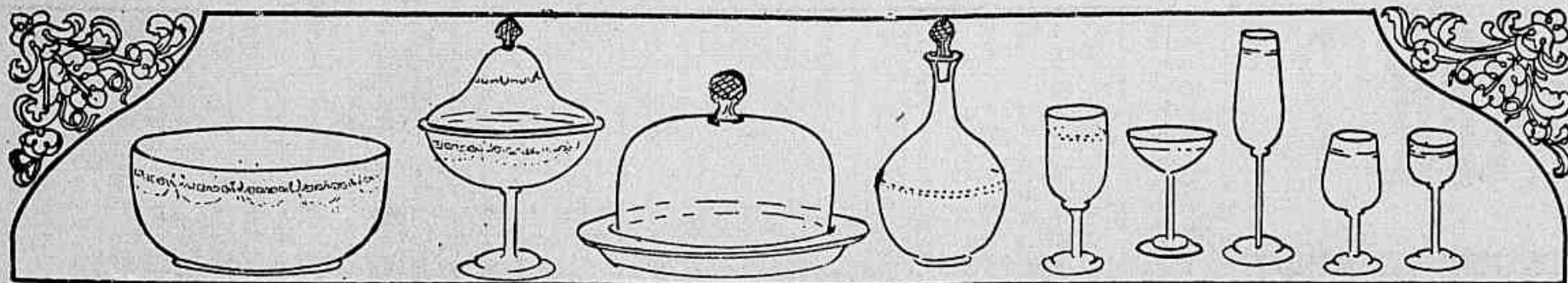
Sem o minimo encargo

Demonstra-se, informa-se, vende-se na

CASA PRATT

R. DO OUVIDOR, 125

TEL. N 3226



CASA COLOMBO

Louças, crystaes,
porcellanas e
trens de cozinha

Façam sua escolha na

CASA COLOMBO



REFLEXÕES DE GUSTAVO LE BON

E' raro que o homem confesse os sentimentos que o movem e que, por seu turno,

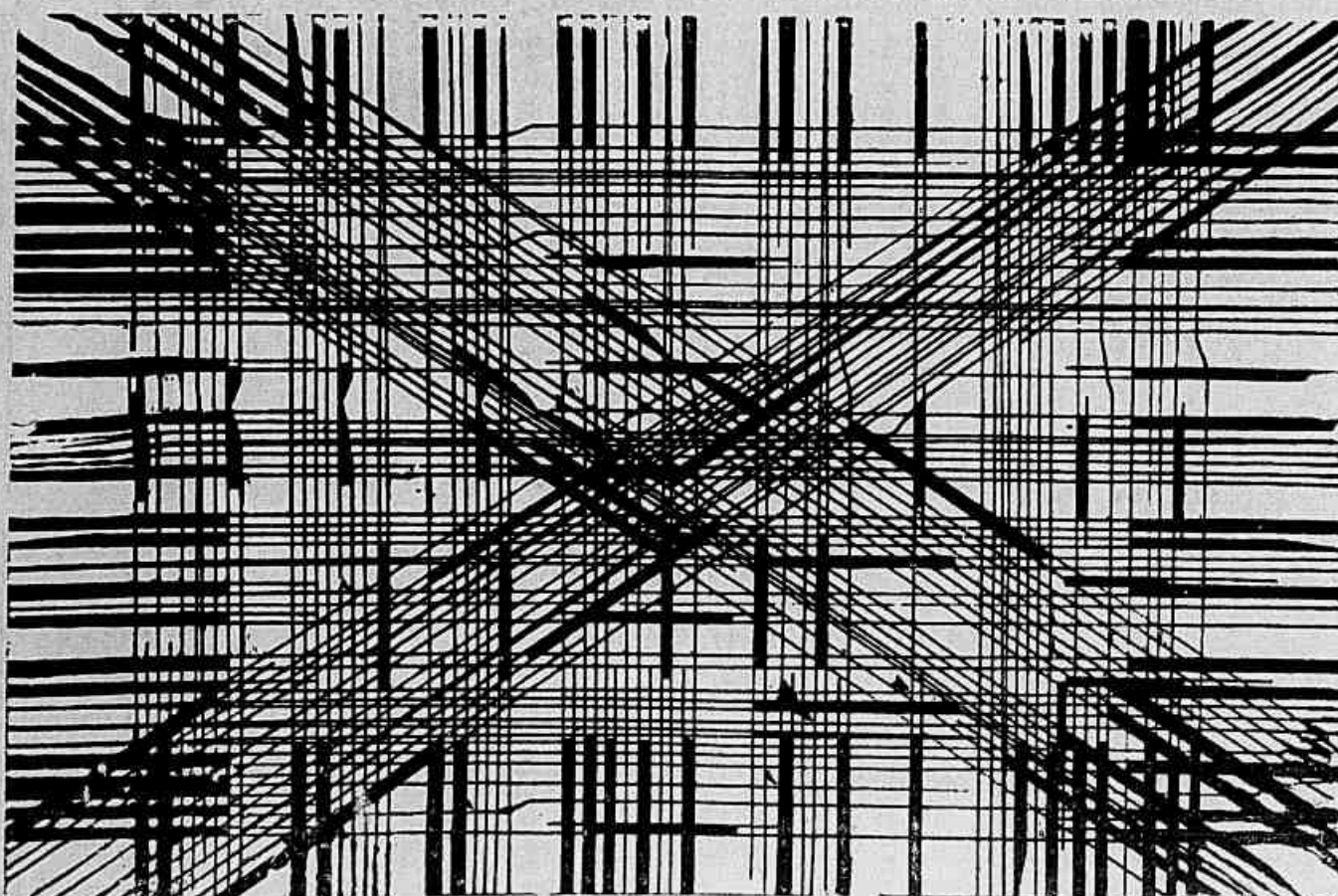
muitas vezes, lhe permanecem occultos. Assim, os revolucionarios extremistas, em quem o odio e a inveja são os verdadeiros factores, crêem-se, de bom grado movidos

por um ardente desejo de estabelecer, neste mundo, o reino da justiça e da felicidade.

Para se ser acreditado em

materia scientifica é necessario fazer prova. Em politica, bastam os discursos dum orador com prestigio

PREMIOS EM DINHEIRO



TRADUCÇÃO PARA A CAIXA POSTAL 37—CAMPINAS

para crear as verdades verbaes que determinam a opinião.

Por mais intensos que sejam os odios entre os povos, nunca são tão vivos como entre si o são os dos partidos politicos do mesmo povo.

Um ideal revolucionario, por mais equitativo que possa ser, só triumphá á custa de guerras sangrentas. Foram precisos vinte annos de lutas assassinas para estabelecer na Europa a egualdade perante a lei e supprimir os privilegios de certas classes.

Na ultima guerra, os alemães foram victimas da parte immensa de imprevistos de que enfermam todos os phenomenos sociaes. Tanto allianças, armamentos como planos de ataque tinham sido tão bem preparados que o triumpho da Alemanha parecia garantido. Bastaram certas circumstancias imprevistas para fazerem fraccassar os mais sabios calculos.

Desde que a Historia existe, as relações entre os povos fracos e os povos fortes foram sempre exactamente eguaes ás dos caçadores com a caça.

Raramente um tratado de alliança é um tratado de boa fé. Os politicos que o assignam conhecem sufficientemente a Historia para não ignorar que os tratados jamais serviram para fa-

COMPANHIA DE LOTERIAS NACIONALES DO BRASIL

GRANDE E EXTRAORDINARIA LOTERIA DE S. JOÃO

Em tres sorteios

1º sorteio. sabbado, 23 de Junho (às 3 horas da tarde) — 2º e 3º sorteios, segunda-feira, 25 de junho, (às 11 e á 1 hora da tarde).

NOVO PLANO—32-1.a 1º sorteio 100.000\$000 — 2º sorteio, 100.000\$ — 3º sorteio 200.000\$

Total dos tres maiores premios

400:000\$

Preço do bilhete 16\$000 em vigesimos

Os bilhetes para todas loterias acham-se á venda na sede da Companhia á Rua Primeiro de Março, 88

zerem desaparecer os interesses que lhe deram origem.

Ha razões para afirmar que uma alliança entre a Inglaterra e a França teria impedido qualquer guerra na Europa. O que se esquece, por ém, é que os interesses de mentalidades e de interesses entre as duas nações eram muito grandes para que a sua alliança pudesse durar. Os acontecimentos do

Caricatura



EM 20 LIÇÕES
Método pratico, efficaç, atrahente.
Escreva a RAUL
Rua Progreço, 6.
Rio
(Sello para a resposta)

KODAK

APPARELHOS PHOTOGRAPHICOS

Revelação - Impressão - Ampliação
Trabalhos para Amadores



LUTZ, FERRANDO

CIA LTDA

40 CONÇALVES DIAS 40

Oculos e Pince Nez

O Orgulho da Belleza



Se chega o momento em que v. ex. nota as prematuras rugas ao redor dos olhos, as manchas no rosto, pelle flacida e sem brilho da juventude — cravos, vermelhições, espinhas, cutis aspera e resequida, precisa fazer ALGUMA COUSA para impedir o progresso dessas imperfeições e dar nova vida e belleza á cutis.

ESSA ALGUMA COUSA é o Crème POLLAH!

Ao Crème Pollah está destinada a missão de distribuir a felicidade e alegria ás senhoras e moças, devolvendo ao rosto a sua perfeição, o aspecto de juventude, fazendo ABSOLUTAMENTE desaparecer as RUGAS, ESPINHAS, CRAVOS, MANCHAS; dando DIARIAMENTE á pelle a SUAVIDADE E O COLORIDO da primeira juventude.

« FOLLAH », o maravilhoso CREME DA AMERICAN BEAUTY ACADEMY, representa a ultima palavra da sciencia dermatologica e nada mais o iguala para embelezar, conservar e curar as imperfeições da cutis. Como CREME de TOILETTE deve ser usado FOLLAH diariamente para dar a COR CLARA, SUAVE, PARELHA e ADHERIR O PO' DE ARROZ, protegendo ao mesmo tempo contra o vento, sol, poeira e calor.

Haverá por acaso algo que proporcione a uma senhora maior prazer que a certeza de sentir-se admirada? FOLLAH proporcionará essa certeza!

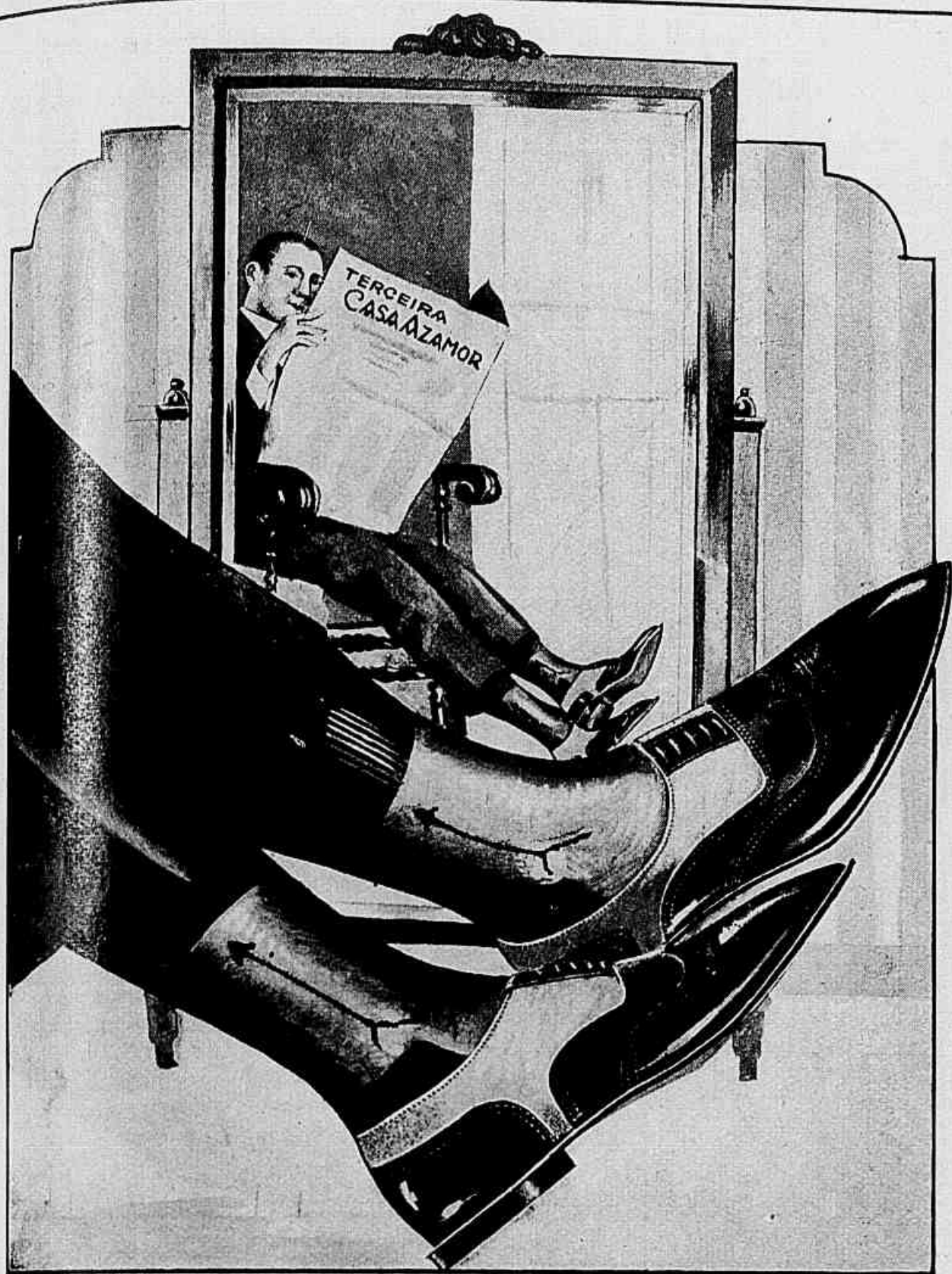
Essa é a admiravel missão do FOLLAH!

PARA MAIOR EFFICACIA DO EMPREGO DO POLLAH, ENVIAMOS GRATUITAMENTE, A QUEM NOS ENVIAR O ENDEREÇO, O LIVRINHO « A ARTE DA BELLEZA », NELLE SE ENCONTRAM TODOS OS CONSELHOS PARA A HYGIENE E EMBELLEZAMENTO DA CUTIS E CABELLOS.

Corte este «coupon» e remetta aos srs. Repres. da American Beauty Academy — Rua 1.º de Março, 11, sobrado — Rio de Janeiro.

(R. DA S.)

NOME.....
RUA.....
CIDADE.....
ESTADO.....



A MAIS DESLUMBRANTE EXPOSIÇÃO DE NOVOS E ORIGINAES
MODELOS DE CALÇADOS PARA HOMENS

TERCEIRA CASA AZAMOR

CAMISARIA — ROUPAS DE CAMAS E MESA

41, RUA DA CARIOCA, 41 Procurem conhecer o nosso y tema de vendas a preços especiaes.

*** EXECUTAM-SE ENCOMENDAS PARA O INTERIOR ***

Ruhr fizeram rebentar nitidamente essas divergencias.

O estado de anarchia em que se debate a Europa pro-

vém do tratado de paz não haver resolvido o problema financeiro, economico ou militar. Como o poderia ter sido por uma collectividade

cujos membros, animados por interesses diferentes, só podiam aceitar decisões tão imprecisas que não lezassem nenhum desses interesses?

Nos grandes acontecimentos que ameaçam a existencia dum povo, a vontade dos mortos sustenta energicamente a dos vivos. As nações cuja alma não foi ainda estabilizada não conta os mortos em numero para as manter e ficam por isso fracamente unidas. Foi o que aconteceu na Russia, pelos fins da guerra.

O visível accessivel nasce dum invisível inacessível. As forças occultas que guiam o mundo são comparaveis á electricidade, força cuja essencia continua ignorada e que nós apenas conhecemos pelos efeitos visíveis que ella determina.

A LOUCURA DO KRONPRINZ

Ao que informa o correspondente do Sunday Express em Wieringer, o estado mental do ex-kronprinz está dando aos seus familiares sérios cuidados.

Ha algum tempo que Frederico Guilherme se entrega a excentricidades que não deixam duvida quanto ao desequilibrio dos suas faculdades. Ora tem crise de tagarellice, ora se mantém, dias e dias, calado e taciturno. De repente, acomete-o uma



FOOT-BALL, AUTOMOBILISMO, AVIAÇÃO

e tantos outros "sports" exigem calma, sangue frio, dominio dos nervos. O sucesso em qualquer delles depende capitalmente do perfeito equilibrio do systema nervoso. E este obtem-se usando os providenciaes

Comprimidos "Bayer" de **ADALINA**

— sedativos e inoffensivos —



ESTAÇÃO LYRICA

Impõem-se
como sym-
bolos de arte
as
TOILETTES
DE
AO 1.º BARATEIRO

AVENIDA
RIO
BRANCO
100



aguda. O doente soffre duma
fôrma de demencia que pro-
vavelmente só poderá agra-
var-se.

Esse diagnostico, que foi
communicado ao ex-Kaizer
e ao Governo allemão, acon-
selha que se dê ao enfermo
toda a tranquillidade possi-
vel.

A ULTIMA APPLICAÇÃO DA RADIO-TELEPHONIA

Não se contam as appli-
cações dadas, nos Estados
Unidos, á telephonia sem
fios. Os jornaes chegados
pelo ultimo correio noticiam
uma, de veras curiosa. E'
o emprego da radio-telepho-
nia nas grandes operações
financeiras.

Depois de haver presen-
teado com um appparelho cada
um dos seus 25.000 accio-
nistas, a Commonwealth
Edison Company, de Chi-
cago, realizou a sua assem-
bléa geral annual, sem des-
locar ninguém. Os relatorios
do presidente, do secretario
e do « commissario de con-
tas » foram lidos deante dum
aparelho radio-telephonico,
que os transmittia a todos
os accionistas dantemão pre-
venidos, naturalmente, da

hora exacta em que se faria
a reunião, que não reuniu
ninguem.

A proposta para o au-
mento do capital de 20 para
100 milhões de dollares foi,
como outras de grande im-
portancia, approvada por
unanimidade.

Resta saber se esse syste-
ma de effectuar assembléas
de accionistas receberá san-
ção legal no caso de surgir
qualquer contestação.

SHURA CHERKASSKY

Decorem este nome, em-
bora custe um pouco a lêr.
E' duma pequenina celebri-
dade de 11 annos.

Talvez os paes, judeus vin-
dos de Odessa, gostassem de
o vêr seguir a dourada senda
de Rotschild... Mas elle
prefere, sem duvida, imitar
a carreira espinhosa de
Chopin. Deu um concerto
ha pouco em Baltimore com
um programma singular-
mente difficil, e o seu exito
foi triumphal. Os criticos
de arte, que têmouvido Pade-
rewski, Busoni, Emil Sauer,
Ignaz, Friedman, Edouard
Risler, Bachaus, Rubinstein,
Hofman e tantos outros, não
lhe regatearam os mais ca-
lorosos elogios.

A melhor prova da
eficácia dos

Comprimidos
"Bayer" de
Helmitol

é a predilecção
com que os
médicos de
todo o mun-
do os pres-
crevem con-
tra as enfer-
midades das
vias urinárias.



especie de exaltação mystica
e obriga a gente de sua casa
a assistir a serviços religio-

sos que duram horas e que
elle proprio acompanha, num
velho orgam.

Mandaram-se vir discre-
tamente dois dos melhores
alienistas de Berlim, para

examinar o enfermo, e o seu
diagnostico foi redigido nestes
termos: « Molestia moral, não

CINTAS para HOMENS e SENHORAS



Henrique Schayé

Esse novo invento de Henrique Schayé, feito sob medida, privilegiado no Brasil e no
Extrangeiro, muito contribue para fazer desaparecer a gordura, dando forma e graça ao
corpo que reflicções copiosas deformaram.
Estes cintos produzem uma transudeção abundante, deshydratando os tecidos local-
mente e contribuindo ao seu emagrecimento. São de pura borracha, muito resistentes, acol-
chetados na frente e muito aconselhados pela classe medica. Não prejudicam absolutamente
a saúde, são flexiveis e podem perfeitamente substituir os colletes communs. Elles são
inteiramente differentes de seus congeneres até hoje conhecidos, quer pela sua qualidade
superior quer pelos seus effeitos.
Fazem-se também pequenas cintas que modelam e contribuem para fazer desaparecer as
gorduras das costas e dos quadris.
Garante-se a sua fôa confecção e fazem-se durante seis mezes gratuitamente as modi-
ficações que o uso indicar para o bem-estar da doente.

Avenida Gomes Freire, 19

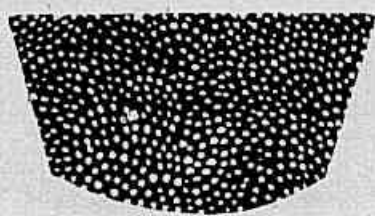
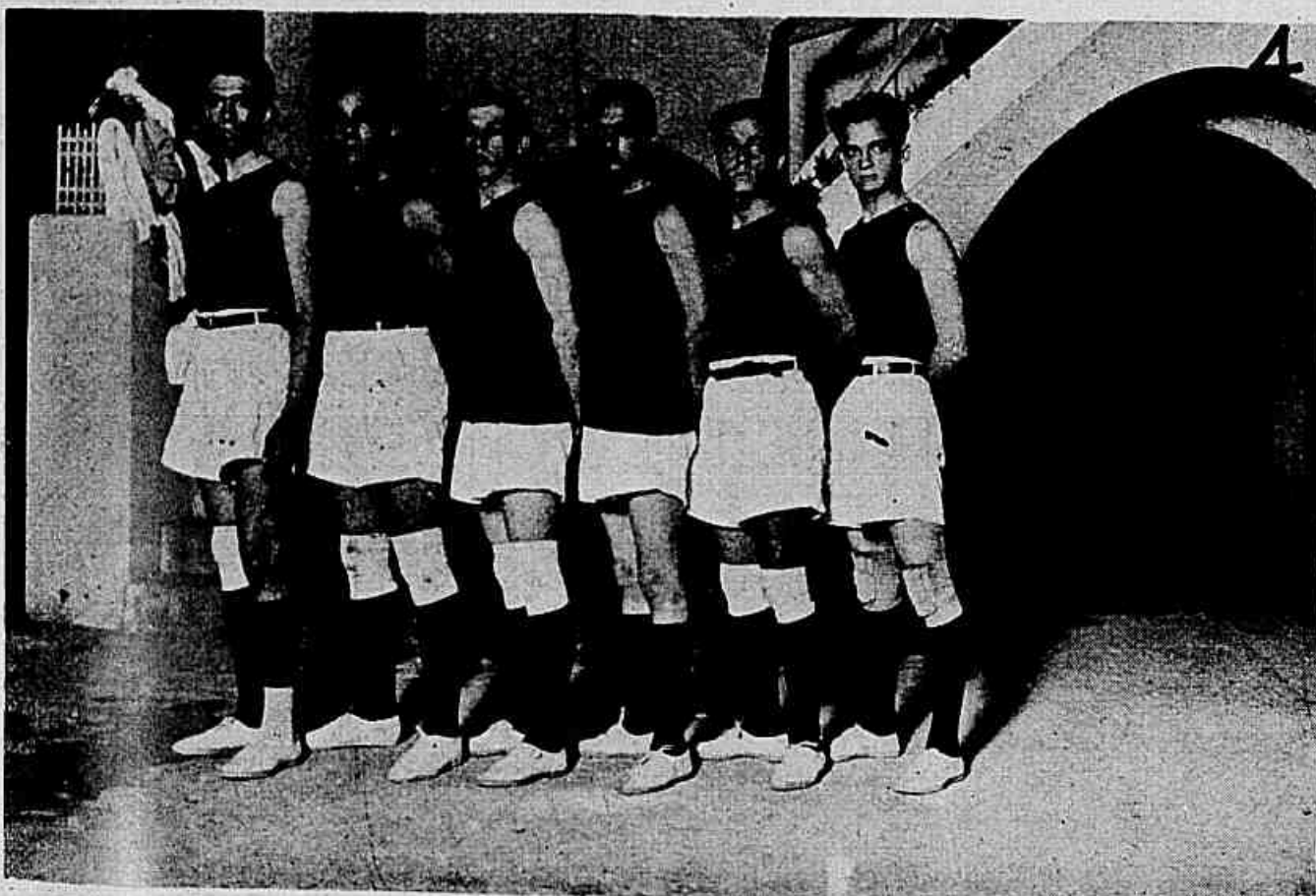
Teleph. C. 1074 RIO DE JANEIRO

ACONSELHADO E RECOMMENDADO PELO DR. OSORIO MASCARENHAS.



BASKET-BALL

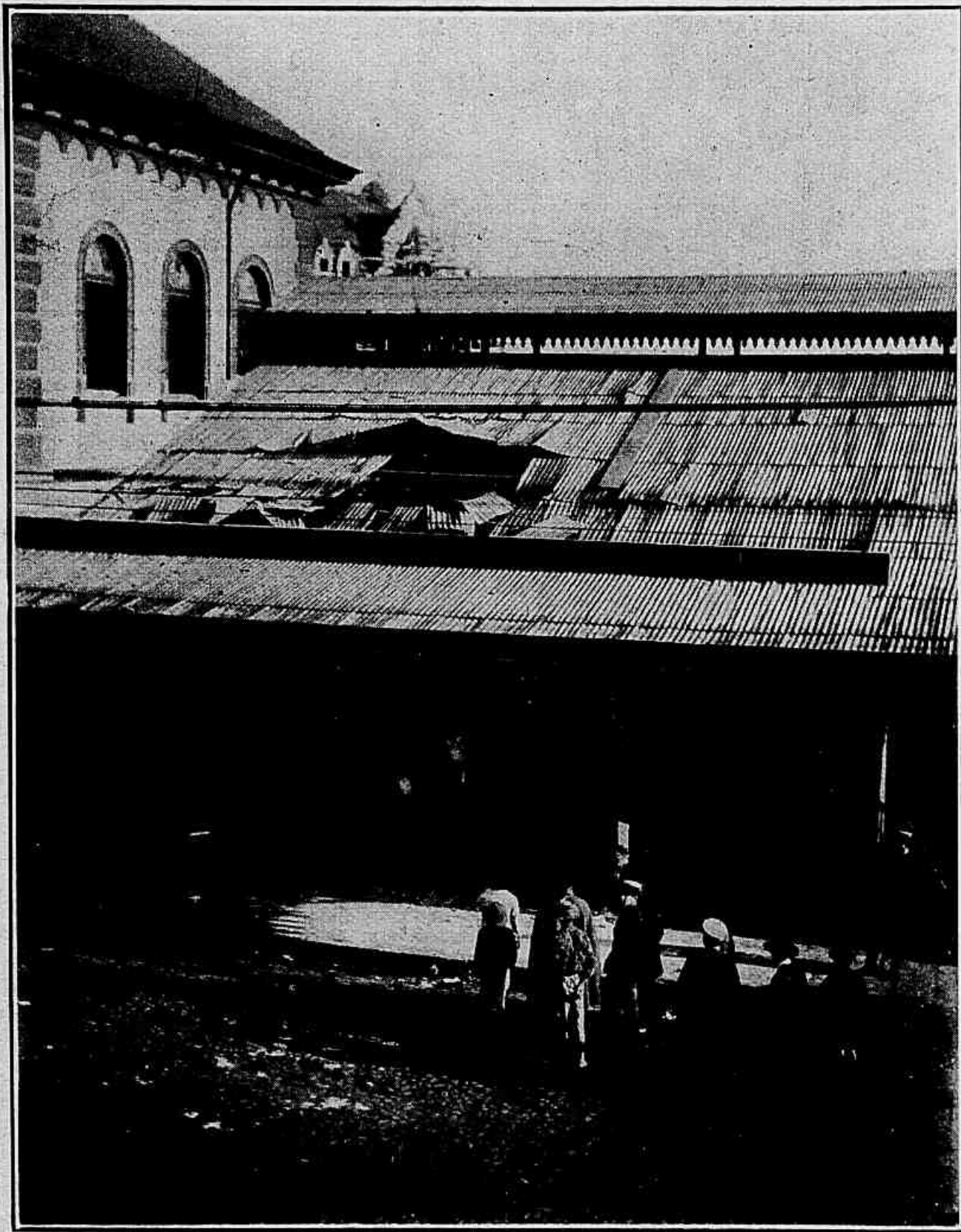
O TORNEIO INITIUM



Disputou-se sexta-feira transacta no campo do Botafogo F. C. o Torneio Initium de Basket-ball no Rio de Janeiro: 1—O quadro do Fluminense F. C., campeão. 2—O team do C. R. Flamengo, classificado em 2.º lugar. 3—A equipz do Tijuca

Tennis Club. 4—O elenco do America F. C. 5—O seleccionado do C. de R. Vasco da Gama. 6—O quadro do Botafogo F. C. 7—A equipe do Club Gymnastico Portuguez. 8—O team da Associação Christã de Moços.

A REVOLUÇÃO NO RIO GRANDE



O efeito da explosão de uma machina infernal no deposito de bagagens da estação da Viação Férrea do Rio Grande do Sul, em Porto Alegre, na madrugada de 16 de Maio. Uma explosão igual ocorreu, quasi á mesma hora, na estação de Santa Maria, que ficou quasi completamente destruída. (Da Agencia Gaucha)

Musa bolchevista

Os versos abaixo, do modernista Pierre Paraf, reproduzem com o intenso colorido de uma pagina vivida os tragicos e delirantes aspectos da Russia bolchevista, onde impera a sombria organização politica de Lenine.

AU PAYS DE LENINE

Moscou, sur tes tréteaux c'éverts,
Petrouchka plus ne danse,
Et le Maure au turban vert
Vers le Kremlin s'élance.

Il jongle avec les grenades,
Il veut violer l'univers !
Plus de bal á l'ambassade !
De chant au Palais d'Hiver !

Dans le ciel autrefois noir
Un soleil rouge á lui,
Sous la terre, il dort le Tsar.
Seigneur ! Pitié pour lui !

Moscou, ce soir, je veux vers ton Kremlin
Que mon iève á nouveau s'incline,
Et déverse son coeur trop plein
Au pays de Lénine.

Fusil braqué dont l'invisible Esprit
Appuyé le célic !
O terre austère où la révolte prit
Le Maître pour Moujik,

Si le bonheur du monde est á ce prix
Je serai Bolchevik !

Moscou, ce soir, je veux de ton Kremlin
Respirer l'air fatal...
Je jeterai sur la neige de tes chemins
Mon coeur occidental !

Je ferai mon áme nue
De vingt siècles de gloire,
Pour franchir la porte inconnue
De ta mystique histoire,

Abandonnant mes fleurs et ma lumière,
Comme un fardeau trop lourd,
Je renierai tous les biens de la terre
Tout, hormis mon Amour !

Et je dirai : Peuple insensé
Quand la famine est là,
Assez de sang qui coule ! Assez !
Le monde est las !

Vienne l'Amour, Prince charmant
Sous la neige morose
Réveiller le peuple sanglant,
Dans son sommeil hallucinant,
Comme la Belle au Bois dormant,
Dans son château de roses.

PIERRE PARAF

O CONCURSO DE CONTOS DA "REVISTA DA SEMANA"

PARA ANIMAR A JOVEN LITERATURA, O QUE SEMPRE CONSTITUIU UMA DAS NOSSAS MAIS GRATAS PREOCUPAÇÕES, A REVISTA DA SEMANA ABRIU NO ESPAÇO DE QUATRO MEZES E MEIO, A ENCERRAR-SE NO DIA 31 DE AGOSTO, CONSAGRADO AOS ESCRITORES QUE NÃO TENHAM AINDA LIVRO PUBLICADO, UM CONCURSO DE CONTOS EM PORTUGUEZ E EM PROSA, BASEADO NAS SEGUINTE CONDÇÕES :

1.º OS CONCORRENTES, QUE DEVEM SER BRASILEIROS OU RESIDENTES NO BRASIL HA MAIS DE CINCO ANOS, TÊM PLENA LIBERDADE DE ASSUMPTO, COMTANTO QUE NEM NA ACÇÃO NEM NA LINGUAGEM HAJA QUALQUER EXCESSO OFFENSIVO Á MORAL DOS LARES, A QUE ESTA REVISTA É ESPECIALMENTE DEDICADA.

2.º OS TRABALHOS DEVEM OCUPAR ENTRE QUATRO E OITO PAGINAS DACTILOGRAPHADAS (PAUTA 2) EM PAPEL DAS DIMENSÕES MAIS GERALMENTE USADAS NOS ESCRITORIOS.

3.º OS AUTORES ASSIGNARÃO AS SUAS OBRAS COM UMA DIVISA E, EM SOBRESCRITO FECHADO, MANDARÃO JUNTAMENTE A MESMA DIVISA E O SEU NOME OU O PSEUDONYMO QUE USEM OU QUEIRAM ADOPTAR.

4.º A COMMISSÃO JULGADORA COMPOR-SE-HA DE TRES NOMES DE ALTO PRESTIGIO NAS LETRAS BRASILEIRAS.

5.º A REVISTA DA SEMANA INSTITUE AS SEGUINTE RECOMPENSAS PARA OS TRABALHOS LAUREADOS.

PRIMEIRO PREMIO.....	300\$000
SEGUNDO PREMIO.....	200\$000
TERCEIRO PREMIO.....	100\$000

ALEM DESSAS RECOMPENSAS, RETRIBUIREMOS Á RAZÃO DE 50\$000 TODOS OS TRABALHOS QUE O JURY CONSIDERAR DIGNOS DE SEREM PUBLICADOS E OS QUAES, COMO OS VICTORIOSOS DOS PRIMEIROS PREMIOS, APPARECERÃO NESTA REVISTA, ILLUSTRADOS PELOS NOSSOS DESENHISTAS.

6.º NENHUM ORIGINAL, APROVEITADO OU NÃO, SERÁ DEVOLVIDO.

TERMINADO ESTE CONCURSO, É INTENÇÃO DA DIRECCÃO DA REVISTA DA SEMANA INSTITUIR IMMEDIATAMENTE OUTRO DE CONTOS BRASILEIROS, PARA O QUAL PODERÃO INDISTINCTAMENTE MANDAR TRABALHOS QUAESQUER ESCRITORES NACIONAES OU RESIDENTES NO BRASIL.

O CONGRESSO DOS SURDOS-MUDOS



Realizou-se quinta-feira transacta, assistida por grande numero de especialistas, a sessão inaugural do 1.º Congresso Brasileiro de Surdos Mudos, discutindo-se varias theses de alto interesse scientifico e pratico. As nossas gravuras reproduzem: ao alto, a assistencia áquella importante reunião humanitaria; em baixo, aspecto da solemnidade inaugural.

A FESTA NACIONAL DA ARGENTINA



Comemorou-se festivamente, na sexta-feira transacta, o 113º anniversario da Independencia Argentina, reproduzindo-se nesta gravura diversos aspectos daquellas imponentes e cordialissimas festividades: 1 e 2.— A recepção commemorative na Embaixada Argentina, offerecida ao corpo diplomatico, á colonia platina e á sociedade brasileira pelo sr. embaixador da Argentina e sra. Mora y Araujo. 3.— A festa no Pavilhão U. S. Estados Unidos, offerecida pelo alto commissario norte-americano, em honra do sr. embaixador da Argentina e sra. Mora y Araujo, e do sr. consul daquela grande Republica no Rio de Janeiro. 4 e 5.— A tarde infantil no Pavilhão da Argentina, dedicada aos pequenos collegues cariocas pelo commissario da nobre nação platina na Exposição da Independencia.

O PROBLEMA DO ENSINO

Continua em foco, vivamente debatido nas multiplas tribunas da opinião publica, o grande problema nacional do ensino, ponto de partida de todas as dificuldades politicas e economicas que ainda atravessamos na hora presente. A reforma do ensino secundario e superior, actualmente nas mãos do illustrado titular da pasta da Justiça, trouxe á evidencia sobretudo a questão do ensino primario, cuja solução se apresenta como indispensavel ao definitivo encaminhamento das correntes populares nacionaes para o salutar regimen do trabalho habil, consciente e proveitoso. Fomos dos primeiros a proclamar neste momento a verdadeira incognita do magno problema brasileiro, e já agora não abandonaremos a liça sem que se decida desta ou daquela forma o patriótico torneio, em que se acham empenhados, com igual vehemencia, alguns dos nossos mais brilhantes e prestigiosos confrades. Ainda no ultimo domingo, vimos que o decano da imprensa carioca, a cuja frente se encontra o illustre politico e jornalista que é o actual detentor da pasta das Relações Exteriores, participa das idéas geraes e dos pontos de vista praticos anteriormente proclamados por esta Revista como os melhores e de mais uteis consequencias para o paiz. São do *Jornal do Commercio* daquella data os periodos que abaixo transcrevemos e que positivamente coincidem com o nosso programma de ensino em todas as esferas intellectuaes e sociaes:

«A União tem de presidir todo o movimento em favor da instrucção, uniformizando e amparando o ensino primario e espalhando por todo o paiz as escolas profissionais.

A qualidade do ensino tem, portanto, uma importancia igual á quantidade. É preciso que elle seja feito de modo a se tornar immediatamente util. Por isso, além de se moldar, dentro do possivel, ás circumstancias locais, carece de ir aparelhando crianças e adultos para a vida moderna. Sem desprezar a cultura geral, philosophica e litteraria, sem a qual não ha homens intelligentes, é indispensavel encaminhar o ensino para as cousas uteis. Elle deve esclarecer as populações sobre a melhor maneira de viver, e assim deve preoccupar-se, em grande parte, com hygiene, com sciencias naturaes, com agricultura e industria.»

Seria muito para desejar, e tal é, com effeito, o nosso mais sincero desejo, que estas idéas essencialmente modernas lograssem vencer entre nós o ferrenho universalismo dos processos brasileiros de educação e repercutissem nas altas esferas governativas com a dominadora eloquencia de projectos estudados e unanimemente approvados pela soberania da opinião popular. Não hade ser por traz das muralhas da velharia que o Brasil conseguirá vencer-se a si proprio, e sim oppondo, na luta pelo progresso, a sapiente disciplina de seus filhos á força ainda imperfeitamente conhecida da sua espantosa natureza.

UMA SIGNIFICATIVA HOMENAGEM



Assistencia ao banquete offerecido ao eminente escriptor Coelho Netto pelos distinctos livreiros editores srs. Raul e José Lello, socios da Livraria Chardron, do Porto, vendo-se a contar da esquerda: sentados, os srs. José Lello, Humberto de Campos, Coelho Netto, Raul Lello, embaixador Duarte Leite e Diniz Junior; de pé, os srs. Jacintho Ribeiro dos Santos, Paulo Filho, Porto da Silveira, Horacio Cartier, João Luso, Antonio Bessa, Aureliano Machado, Sylvio de Brito, Alberto Eça de Queiroz e José Pereira da Costa.



Os festejados illustradores portugueses srs. Roberto Santos e Americo Tavares, junto de alguns dos melhores quadros da exposição que ora mantêm no saguão da Associação dos Empregados no Commercio.

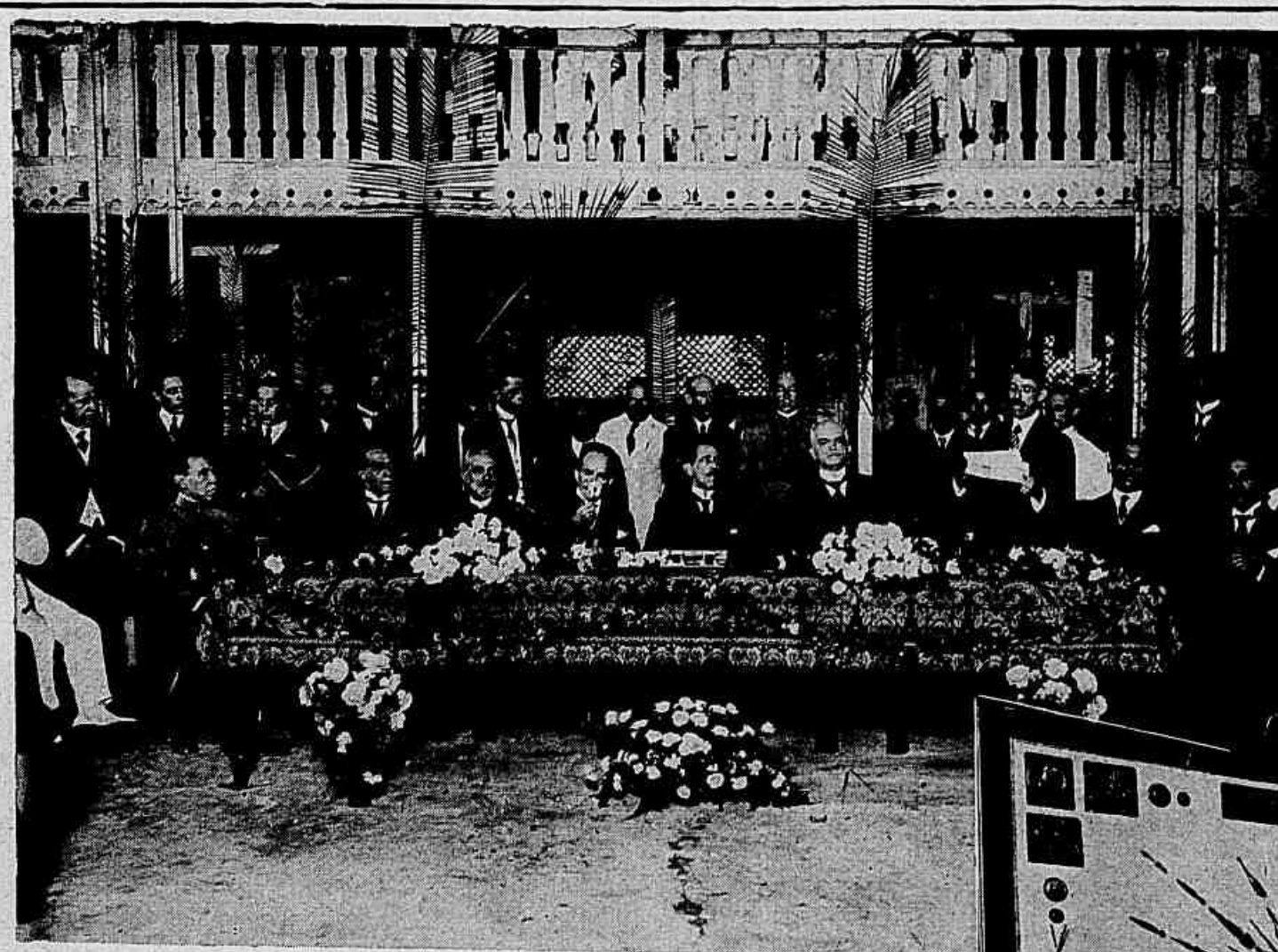
CIVILIZAÇÃO LACUSTRE DO BRASIL

Realizou-se quinta-feira transacta sob os auspícios da Sociedade de Geographia e do Museu Nacional, a conferencia do sr. professor Raimundo Lopes, vertendo sobre as construcções lacustres do Brasil septentrional. Nessa attrahente palestra scientifica, o conceituado explorador das *esteirarias* maranhenses, que já honrou as paginas desta REVISTA com brilhante artigo sobre o assumpto, realizou a primeira exposição publica das suas conclusões, exposição na qual, depois de apresentar variados aspectos das nossas *palafitti*, evidenciou a relativa antiguidade d'aquellas ruinas, á luz do analise e vetusto *Estado do Maranhão*. Extendendo-se sobre a ceramica das *esteirarias*, que estudou comparativamente á de Macajó e a outras, mostrou os traços das civilizações extinctas que se observam nos povos indigenas actuaes e as ligações das civilizações desapparecidas da Amazonia com a cultura archaica do Mexico e da America Central. Ao completar as suas conclusões, obtidas de accordo com as idéas dos principaes americanistas contemporaneos, o distincto paleontologista maranhense conseguiu integrar as suas descobertas no conjunto cultural do Continente, pois que a semelhança das *esteirarias* com as prehistoricas estacarias alpinas, segundo a abalisada opinião do conferencista, está apenas no aspecto material das ruinas. A dissertação do sr. dr. Raimundo Lopes, que foi precedida de lisonjeiras palavras de apresentação, proferidas pelo eminente ethnologo brasileiro sr. dr. Roquette Pinto, proçuziu intensa repercussão nos meios scientificos.

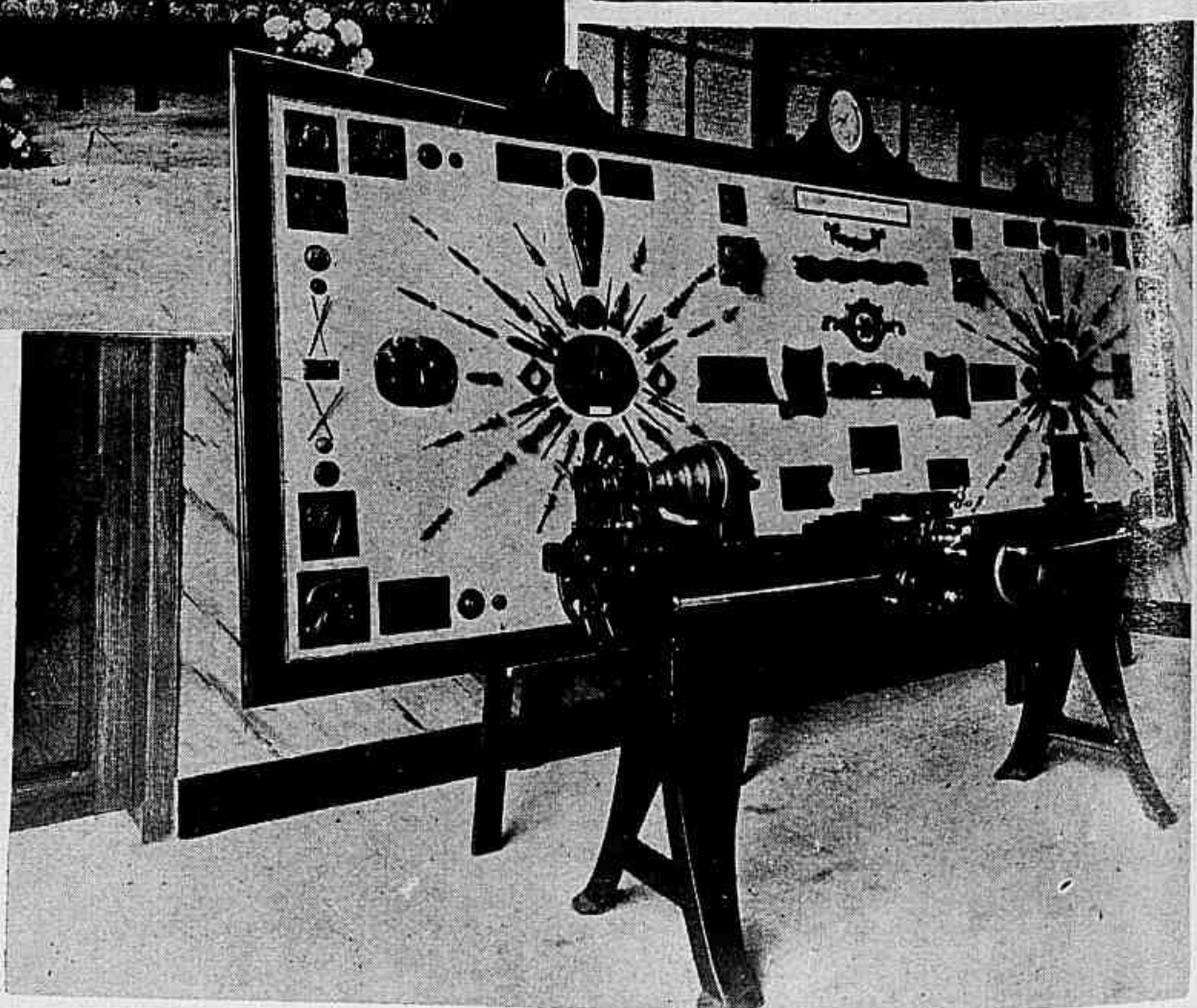
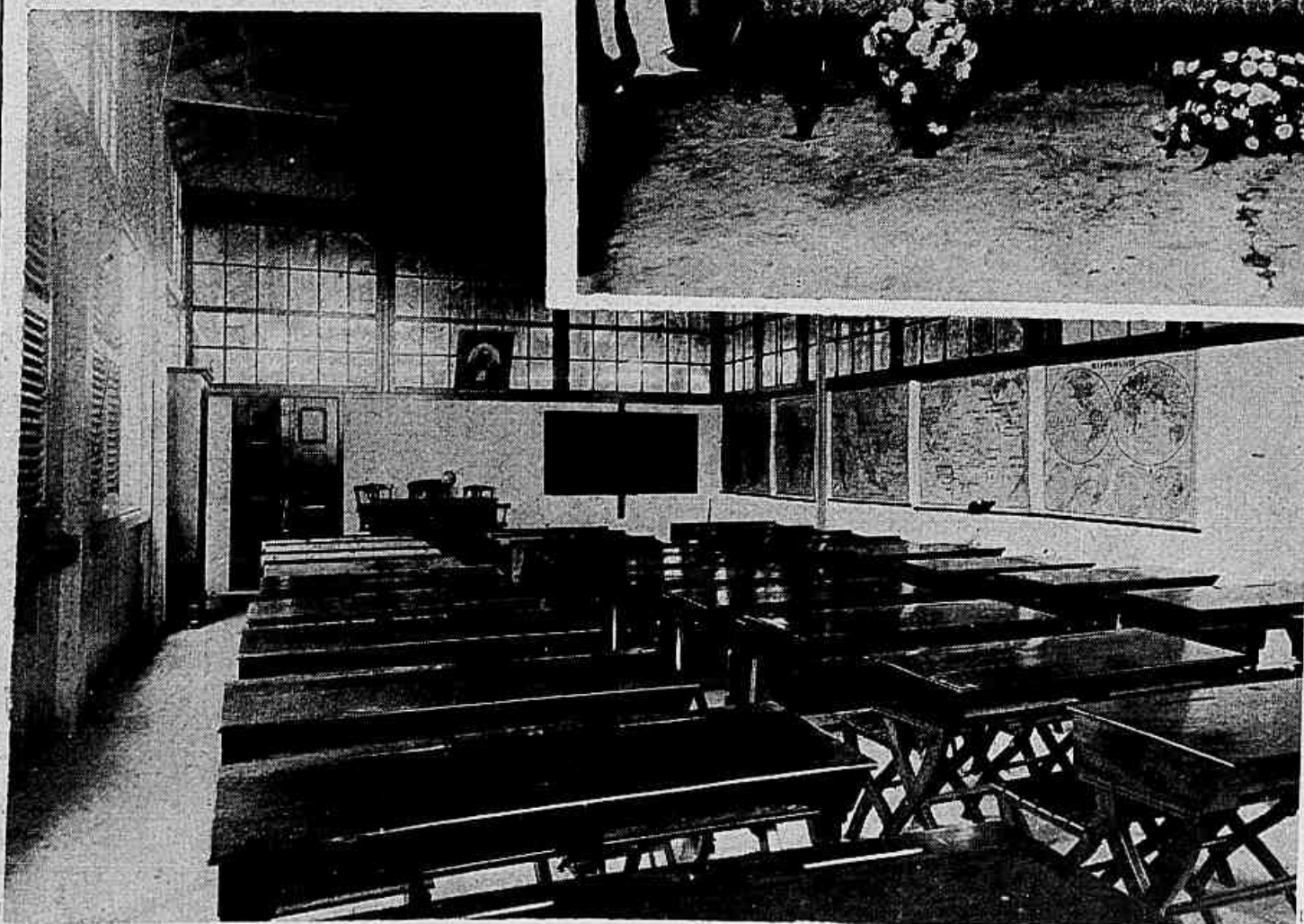
D. MARIA JORDÃO ARRUDA

O nosso prezado confrade sr. Ivo Arruda soffreu, sabbado ultimo, a perda de sua joven e distinctissima esposa, d. Maria Jordão Arruda, senhora de primorosas virtudes intellectuaes e moraes, que gozava de crescido numero de amizades nos altos circulos da sociedade brasileira. Ao estimavel collega de imprensa, que tem recebido dos seus numerosos amigos, em tão doloroso transe, inequivocos testemunhos de apreço, a REVISTA DA SEMANA envia desta columna as mais sentidas expressões de pezames.

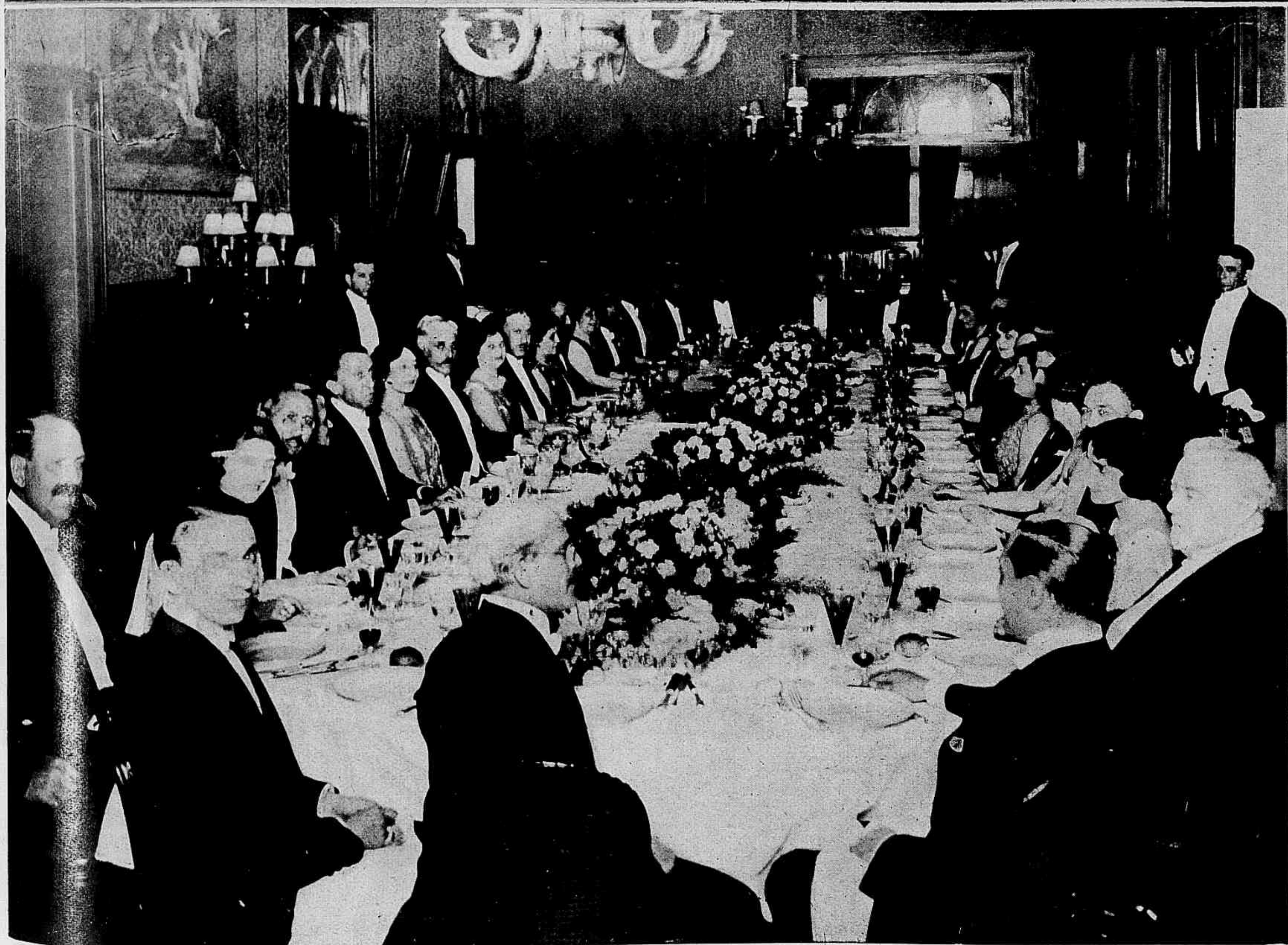
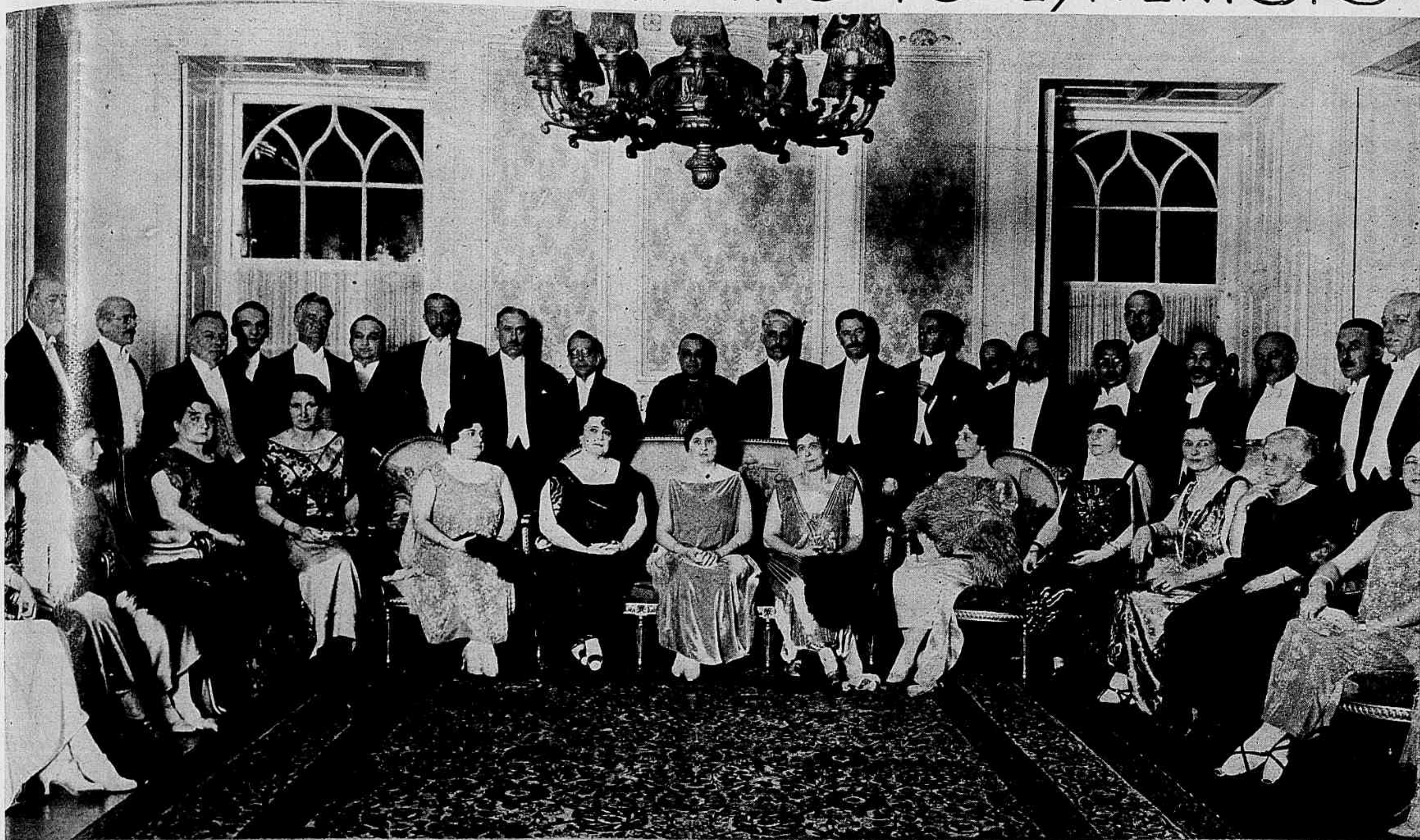
A
Escola
Visconde de Moraes



Assistida pelos srs. ministros da Justiça e da Agricultura, interventor federal e chefe de policia do Estado do Rio, effectuou-se domingo ultimo, em Niteroy, a solemnnidade inaugural da Escola Profissional Masculina Visconde de Moraes, cujo terreno foi doado ao governo fluminense por aquelle distincto e benemerito titular. As nccas gravuras reproduzem aspectos interiores da nova escola e a cerimonia da inauguração, presidida pelo illustrado titular da pasta da Justiça.



EM HONRA DO SR MINISTRO DO EXTERIOR



Retribuindo o nobre banquete de homenagem que lhe foi oferecido no Palacio Itamaraty, o sr. Embaixador da Argentina e sra. Mora y Araujo ofereceram quinta-feira transacta, no palacete da embaixada, um banquete ao corpo diplomatico, em honra do sr. Ministro das Relações Exteriores e da sra. Felix Pacheco. A nossa pagina reproduz dois suggestivos aspectos daquella expressiva reunião de cordialidade internacional.

BRASIL BELGICA

O sr. conde de Perigny, representante no Brasil do *Office Belge de Tourisme*, reuniu quinta-feira transacta, nos salões do Gloria-Hotel, uma sociedade brilhante e primorosamente escolhida, que gosou em tão fino convívio de algumas horas do mais puro deleite espiritual, ouvindo aquelle illustre titular, numa encantadora palestra literaria intitulada: *Sous le ciel de Provence*, e a festejada actriz mlle. Gabrielle Dorziat, da companhia franceza de 1923, na interpretação de varias poesias de Frédéric Mistral e de Alphonse Daudet.

A festa do Sr. Conde de Perigny



O NOVO ARCEBISPO DO MARANHÃO



Com a elevação pelo Santo Padre da séde catholica do Maranhão á categoria de archidiocese, recebeu o pallio archiepiscopal, domingo ultimo, na maravilhosa capella seiscentista do Mosteiro de S. Bento, S. Ex. Revma. D. Octaviano de Albuquerque, prelado de excelsas virtudes christãs, que até ha pouco pastoreára a piedosa di-cese do Piauh. As nossas gravuras reproduzem: ao alto, o novo arcebispo, apadrinhado pelos representantes dos srs. presidentes do Maranhão e do Piauh, srs. senador José Euzebio e deputado Tancredo Burlamaqui, respectivamente, recebendo de S. Ex. Revma. o Nuncio Apostolico o veneravel cordão archiepiscopal; em baixo os dois illustres prelados, em companhia dos srs. ministros do Exterior e da Marinha, rodeados de personalidades politicas e ecclesiasticas.

NO RIO DE 1583



IABEMOS como transcorre o Natal de hoje no Rio de Janeiro. A classe alta, malas meio apromptadas para Petropolis, diverte-se nos baixos do Theatro Municipal, á luz das lampadas pequenas das mesinhas do "Assyrio". A classe media invade theatros e cinemas; ri com a farça e commove-se nas fitas sentimentaes. A classe inferior reúne-se nos bailes de caracter popular e ahi o desenlace da tapona substitue ás vezes o enlace das dansas. Faltam quantos, em todas as classes, ainda se reúnem em torno da mesa domestica, mantendo no lar as honrosas tradições da velha familia brasileira. Serão muitos? Poucos serão? Para que estatística. Estamos em 1923. Alguem n'este anno querera talvez saber como o Rio de Janeiro de 1583, de ha trezentos e quarenta annos, festejava o nascimento do Redemptor.

Póde informar-nos um jesuita, Fernão Cardim. Costumavam os padres da companhia escrever para Portugal relatando a superiores o que viam e ouviam no Brasil primitivo. A penna corria ao Deus dará, ao sabor das impressões, e a primeira expressão não é descabida tratando-se de religiosos.

Fernão Cardim, com o padre Christovão Gouvêa, visitador geral do Brasil, uma potencia pois, e o irmão Barnabé Tello, sahiu do Espirito Santo para o Rio de Janeiro, onde pretendiam passar o Natal.

Tres dias andaram no mar, n'elle sofrendo longas horas de navegação tormentosa, conforme as notas de Cardim; já aproveitadas pelo conego Fernandes Pinheiro, em "Recordações Coloniaes".

A 20 de Dezembro de 1583 o navio abriu velas ás virações da bahia guanabarina. Os passageiros obtiveram o que tão grato é desde Camões, esperança de porto e salvamento.

Não desembarcaram á capucha. O mar estava bravo; amáveis estavam os homens. Lá do collegio do morro do Castello os jesuitas haviam avistado as velas, e o governador, Salvador Corrêa de Sá, fôra avisado da chegada dos illustres roupetas.

Salvador e o padre Ignacio Tolosa, reitor do Collegio, esperavam-os na praia, ao som da artilharia quebradas afôra, o que, na phrase de Fernandes Pinheiro, demonstra o grão de consideração da Companhia de Jesus na época.

Finda a cerimonia começou a semcerimonia, coisa deliciosa para os grandes da terra fatigados de solemnidades, o que nunca se fariam de testemunhar a intimos.

Os jesuitas do Espirito Santo contavam passar Natal no Rio de Janeiro. Acharam armado no Collegio lindo presepe. Segundo Cardim, "fazia esquecer o de Coimbra", termo de comparação e de saudade, acrescentando que o irmão Tello "alegrava as noites com o seu birimbau".

Era outr'ora muito popular este instrumento, arco de ferro aberto na parte inferior e atravessado por palheta de aço, vibrada com o dedo quando o birimbau está applicado aos labios do musico de sua singela musica.

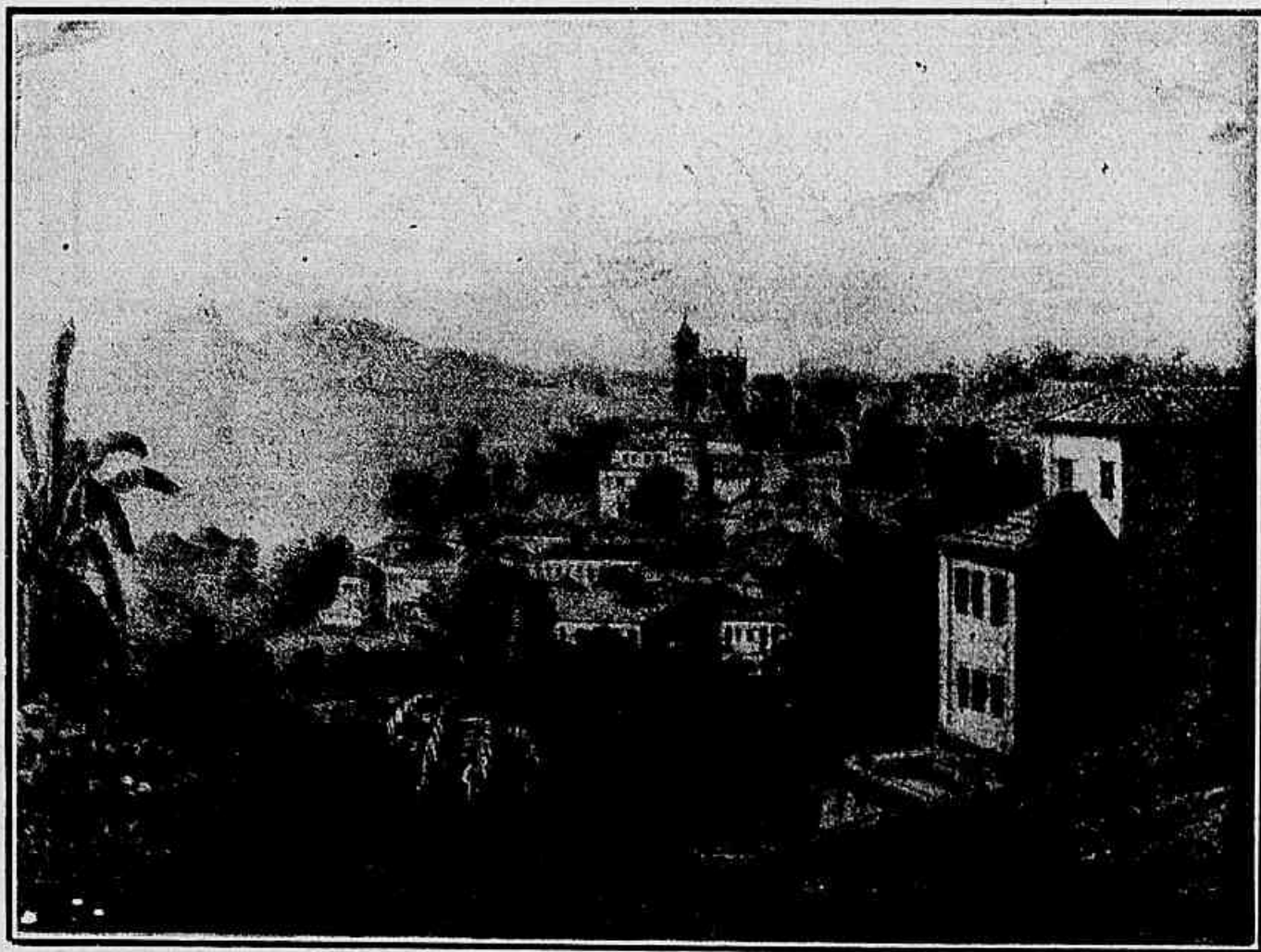
Do instrumento ha vestigio no proloquio popular — birimbau não é gaita — que differença habilidades.

Alegando as noites de 1583 com o birimbau, o irmão Tello revelava-se artista tão modesto quão ingenuos eram os ouvintes.

Os jesuitas do Espirito Santo não tinham vindo ao Rio de Janeiro gosar apenas noites e concertos.

Proporcionava-lhes o Creador, no qual tão firmemente acredita a militante Companhia, dias maravilhosos em paiz onde o que já estava descoberto bem mostrava o precioso do que se viria continuando a descobrir, em terra sadia, de ares e aguas excellentes.

Fernão Cardim pinta-nos o Collegio dos Jesuitas no Castello. Vio-o desaparecer todo o Rio de Janeiro como ultimo tecto



Nossa Senhora da Gloria.

das creanças enfermas do Hospital de S. Zacarias, onde a Santa Casa de Misericórdia tão bem applicava o dito de Jesus «Deixai vir a mim as criancinhas».

Depois de passear na cerca, isto é no quintal murado do Collegio, Cardim a declarava "cousa formosa, com muito mais larenjeiras que as duas cercas de Evora, com um tanque e fonte, da qual se não bebia por a agua ser salobra".

Faltavam arvores á cerca? Enumeras Cardim, e da enumeração se conclue que a mesa dos jesuitas de 1583 era provida de marmelos, romãs, limas, limões e outras fructas da terra como muita mesa rica hoje não o é.

N'sta época de mangas a dous mil réis, e mais, cada uma, o caso põe agua na bocca: Cresça aquella ao sabermos que o Collegio possuia tambem vinha de boas uvas e que os melões "se davão no refeitório quasi meio anno". No refeitório nem faltavam "couves mercianas bem duras, alfaces, rabanos e outros generos de hortaliça de Portugal em abundancia".

Cardim refere a abundancia do dito refeitório com os aperitivos dos excellentes ares e aguas, e attesta que "o refeitório é bem provido do necessario: a vacca na bondade e gordura se parece com a d'Entre Douro e Minho; o pescado é vário e muito, e são para vêr as pescarias da sexta-feira e quando se cumpria val o arratel (peso de dezesseis onças) a quatro réis, e se é peixe

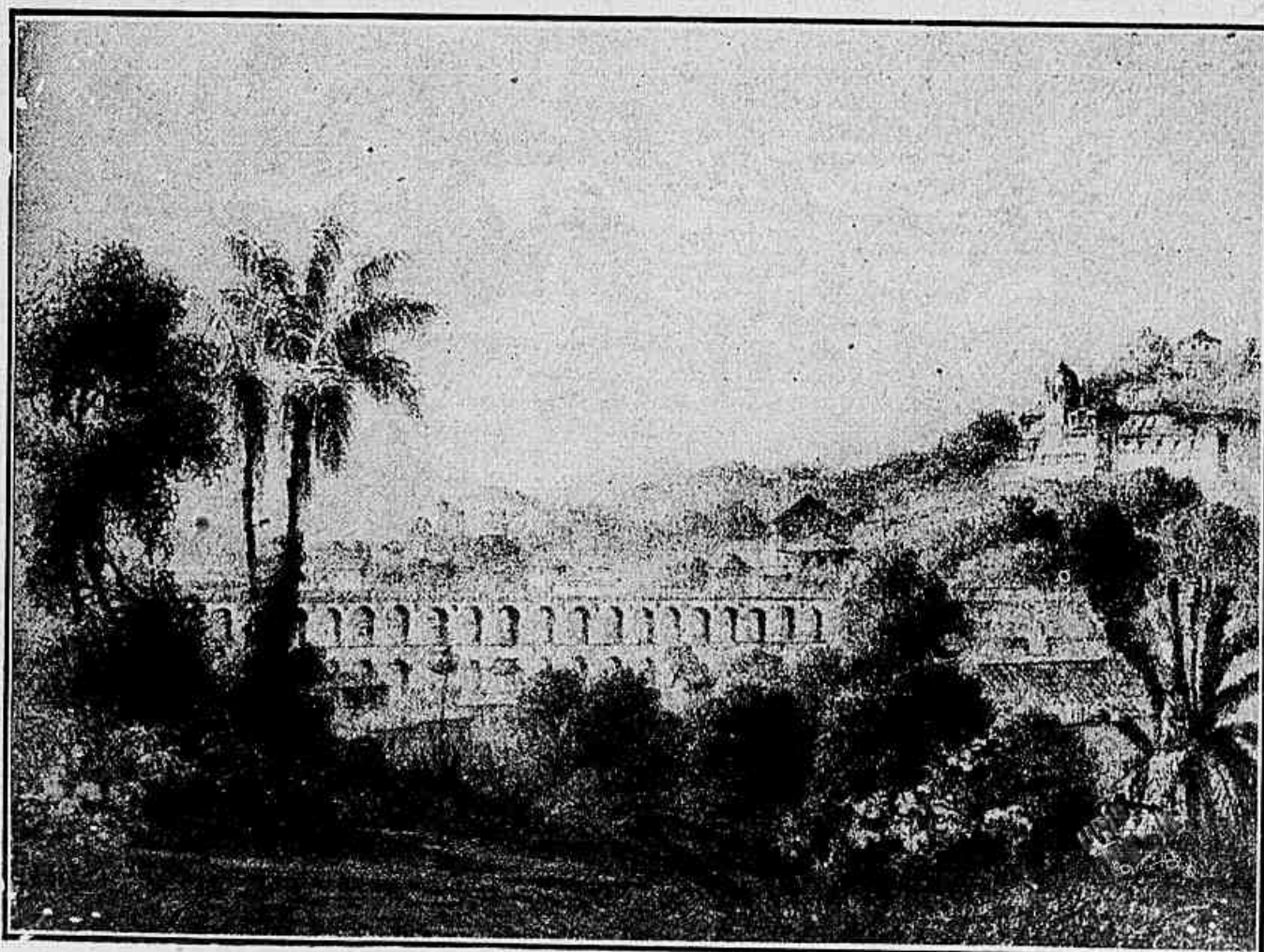
sem escama a real e meio, e com um tostão se farta toda a casa, e residem n'ella de ordinario vinte e oito padres e irmãos, afôra a gente que é muita e que para todos ha. Duvidara eu qual era melhor provido, se o refeitório de Coimbra se este, e não me sei determinar".

O trecho dá margem a algumas reflexões sobretudo quanto ao custo da vida, assumpto de tanta relevancia na vida das sociedades, mesmo as mais cultas. Dar de comer a vinte e oito pessoas, fôra os parasitas, com um tostão de peixe não é cousa somenos e, para isso, muita gente de 1923 desejaria 1583.

Ido embora o Natal d'esse longinquo anno, os padres jesuitas do Espirito Santo ainda ficaram retidos por algum tempo no Rio de Janeiro, admirando não só o refeitório do Castello, mas igualmente, a par da profusão de fructas e de pescado, a abundancia de gado, de caça, de aves domesticas e silvestres, a fartura da hortaliça, a virgindade das mattas.

Os hospedes permaneceram e presenciaram a grande festividade da Guanabara nascente, a de S. Sebastião, a 20 de Janeiro. O visitador Chistovão de Gusmão pagara a hospedagem trazendo reliquia do santo, engastada em braço de prata.

N'uma das oitavas da festa, Salvador de Sá dirigiu-se á praia seguido por grande numero de tambores, bandeiras despregadas, arcabuzes disparando



Aqueducto e Convento de Sta. Thereza.

(Composições de C. Linde, suggestivas do Rio antigo.)

Baloçava-se no mar barcão enfeitado com ramos e bandeiras, tolda alcatifada n'elle altar armado. Embarcaram o governador e "os magnatas da terra". O barcão singrou, acompanhado por cerca de vinte canôas pintadas de varias cores e algumas empennadas, n'uma das quaes pompeava o famoso indio Ararigboia.

Canôas e fortalezas simularam combate. Flautas, pifaros, tambores casavam som ao orgão junto do altar da capella fluctuante.

Desembarque. Encaminha-se o prestito para a igreja da Misericórdia, a reliquia sob o pallio, em cujas varas pegam vereadores e pessoas gradas.

Na porta da igreja havia theatro improvisado, coberto com velario, á romana. Puzeram a reliquia no altar, começou a representação, por episodio da vida de S. Sebastião. Altares vestidos com riquezas côros como no theatro antigo ou no medio val dos autos e mysterios, tinham posto no actual larguinho da Misericórdia, a cidade em peso.

Fingia de S. Sebastião um moço que atado a poste, relembra os soffrimentos do santo outr'ora assetteado. Fingiam aquetal-o.

Terminado o espectáculo houve prédica. A igreja era acanhada. Preferiu-se a palavra ao ar livre, consagrada pelo Sermão da Montanha.

O pregador foi o proprio narrador, Fernão Cardim. Largamente expoz ao povo em silencio os milagres de S. Sebastião e fez conta de quanto lhe devia a cidade, em mercês e protecção.

Em seguida o visitador, Christovão de Gouvêa, beijou a reliquia e consentiu que a multidão lhe imitasse o exemplo — «guardadas porém as hierarchias, cevidad cuidadosamente o tumulto», de que podemos ter idéa no papel que os actuaes guardas-civis desempenham nas solemnidades publicas quando se trata de não deixar o numero um confundir-se com demais arithmetica.

Finda a adoração da reliquia, puzam-se todos a caminho para o Collegio dos Jesuitas, aos quaes se devia o esplendor da festa.

Fernão Cardim attesta que a procissão era acompanhada por chusma de indiótes, dos quaes o mais velho contaria oito annos, com guisos nos pés, braceletes braços acima, cocares nas cabeças, dansando selvagem e completamente nus.

Apezar da ausencia de vestuários, o narrador assevera "ser a mais aprazível dansa que vira no Brasil", observando que se tãe dansarinos se mostrassem no Reino desperdiçariam muita attenção. "Tempora mutantur et nos mutamus in illis". Conservemos no passo o latim empregado pelo conego Fernandes Pinheiro, de laboriosa memoria.

Não se limitou Fernão Cardim, o hospede do Natal de 1583, a visitar o Rio de Janeiro, perto do qual tão perto está Niteroy. Na aldeia de S. Lourenço, nucleo da capital do Estado do Rio, se achou o padre visitador honrando o nome. Alli celebrou missa ao som de orgão e flauta, deu communhão e casou, acompanhado pelos indios nas ceremonias religiosas.

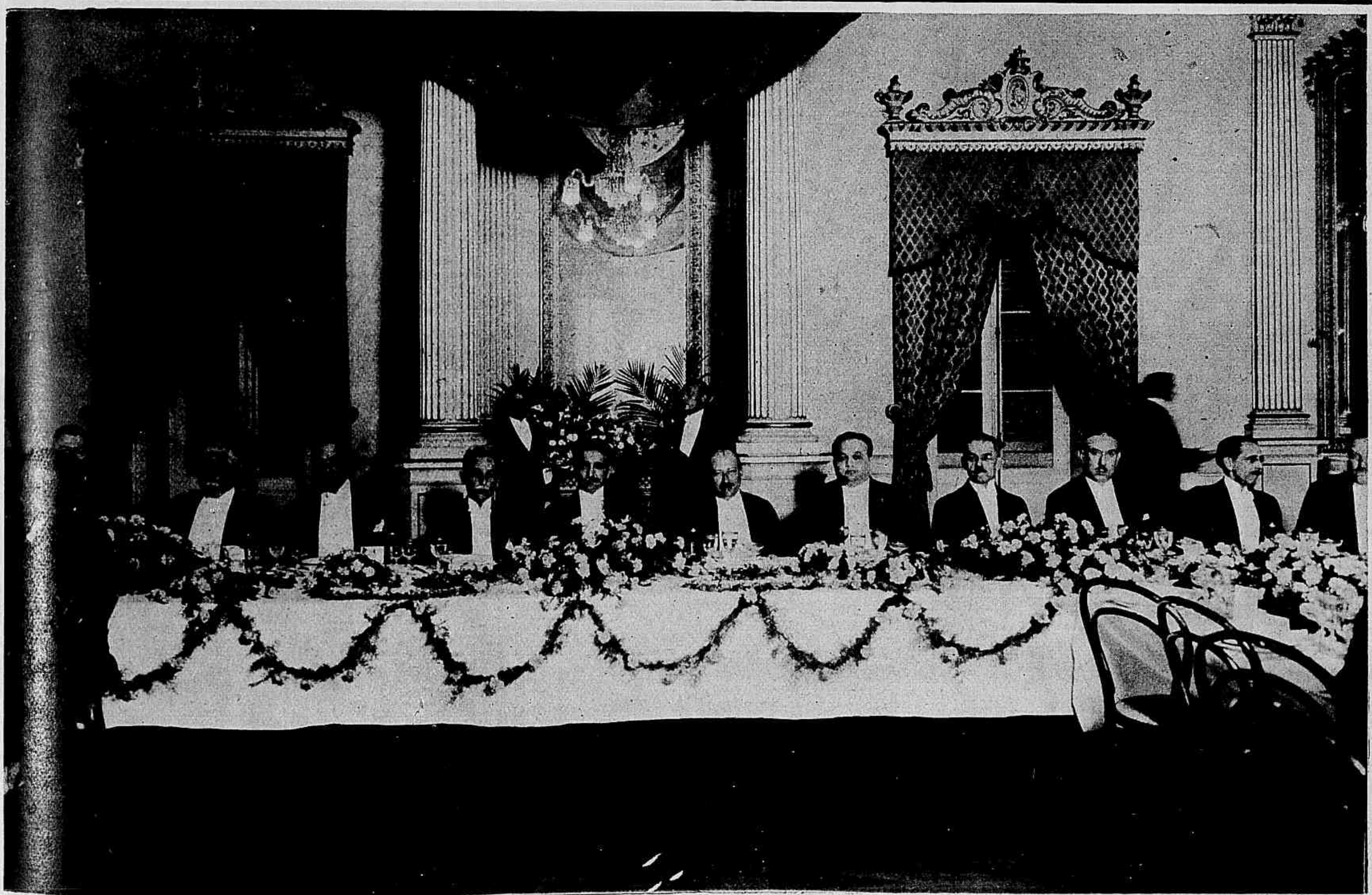
Regressando ao Rio de Janeiro o visitador aproveitou o tempo e retribuiu agasalho pregando e confessando, no decurso de alguns dias.

Nossa capital, em 1583, fôra indios e escravos, contava cento e cincoenta pessoas. A moderna repartição de Estatística não terá talvez dado mais antigo.

O visitador dos jesuitas e seu sequito não tinham vindo morar no Rio de Janeiro. Cobia-lhes outra missão itinerante. Aproveitando as monções dos nordestes, deixaram-nos, rumo de S. Vicente. Talvez com saudades raladas vissem desaparecer a cidade dos cento e cincoenta habitantes de qualidade e o morro de S. Januario ao topo do qual ficavam as larar jiras, as limeiras, os marmeleiros da cerca do Collegio, em ultimo adeus de verdura.

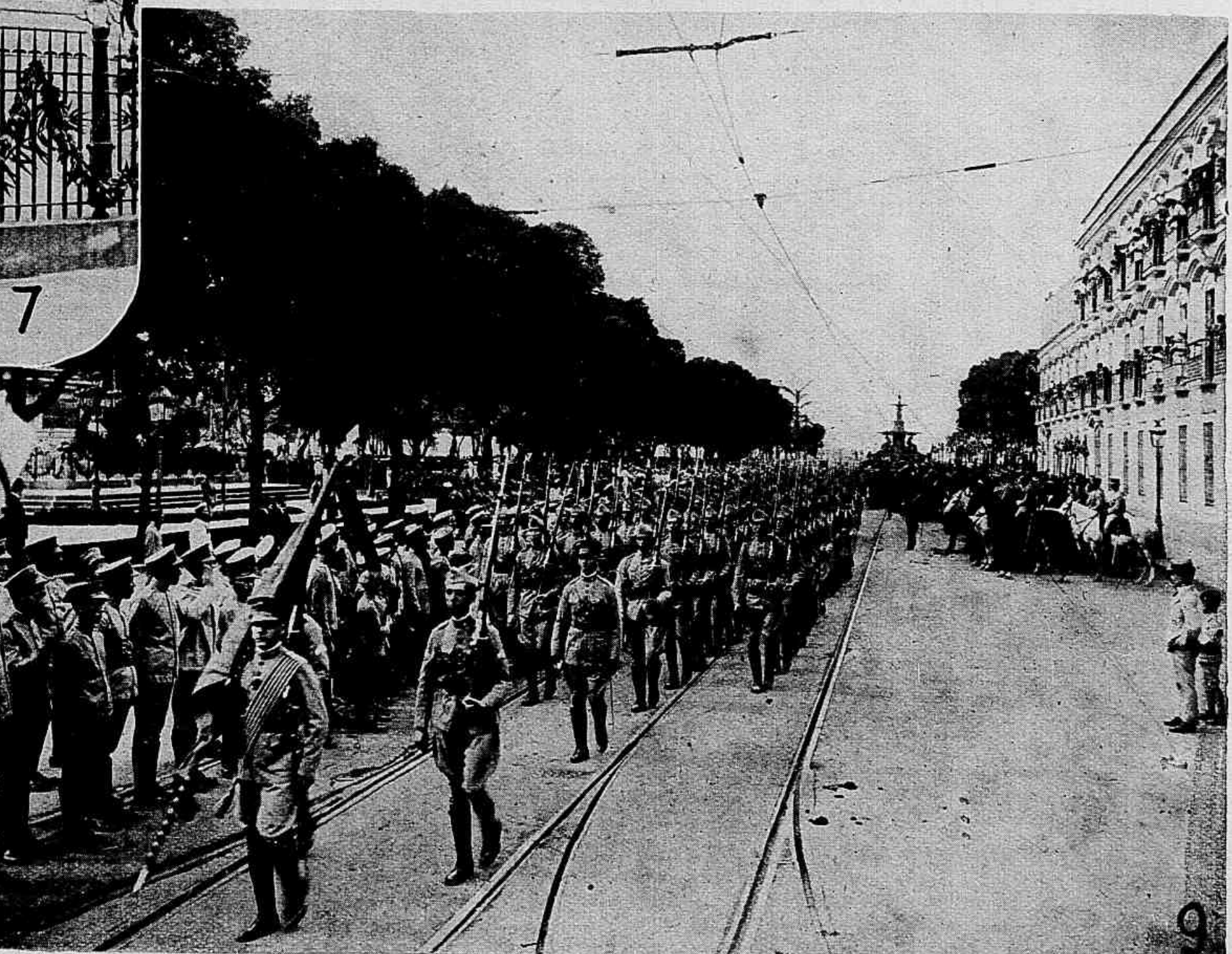
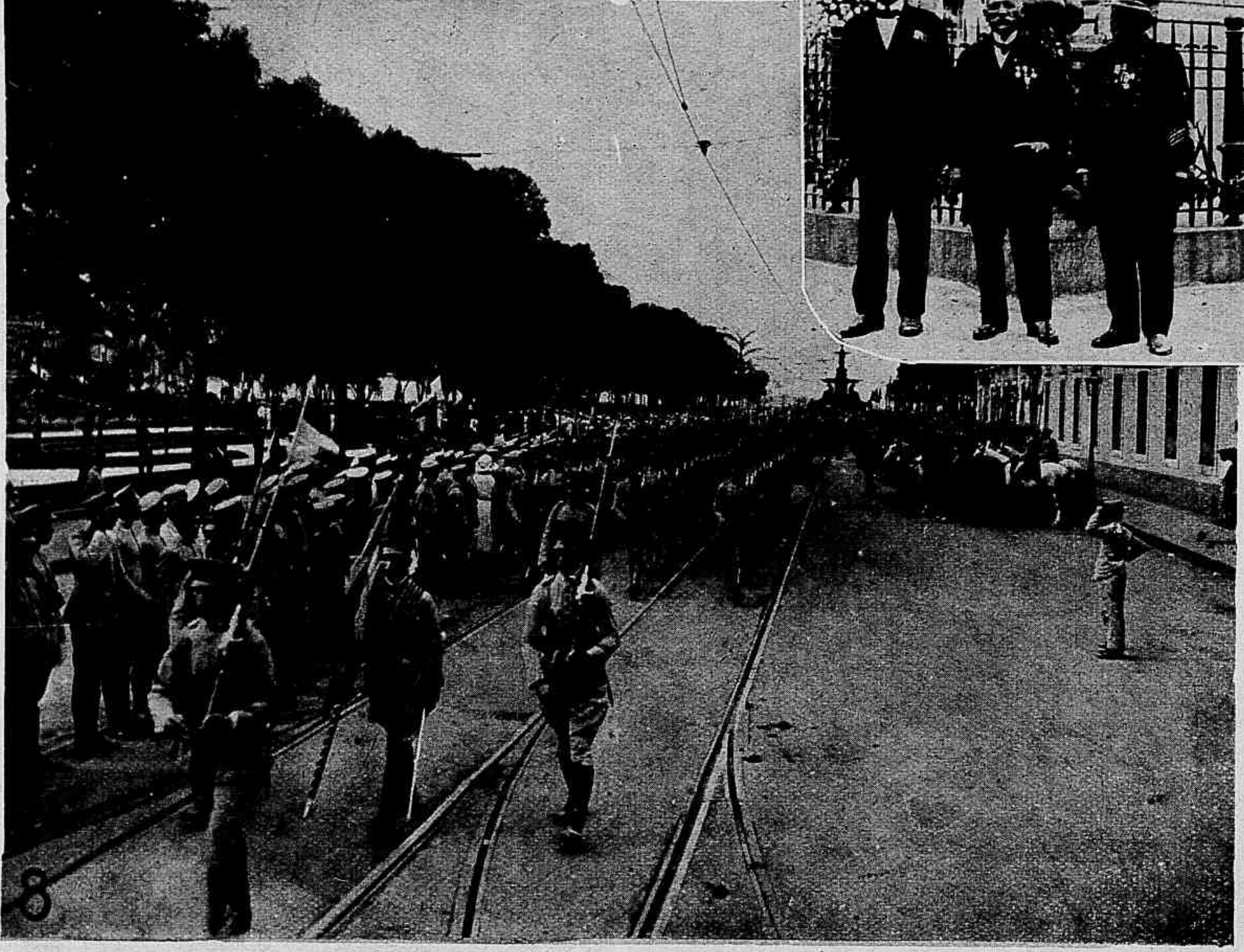
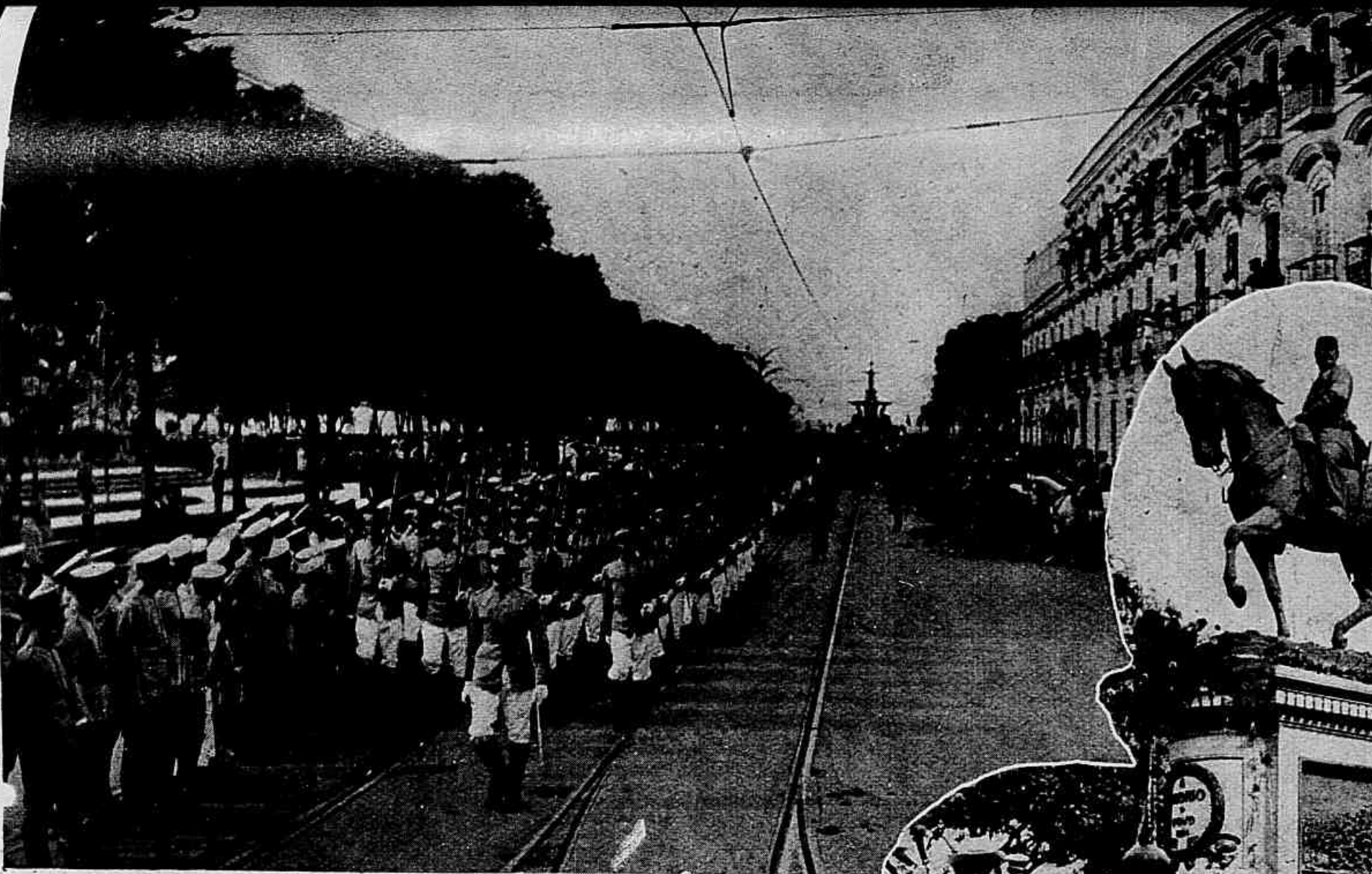
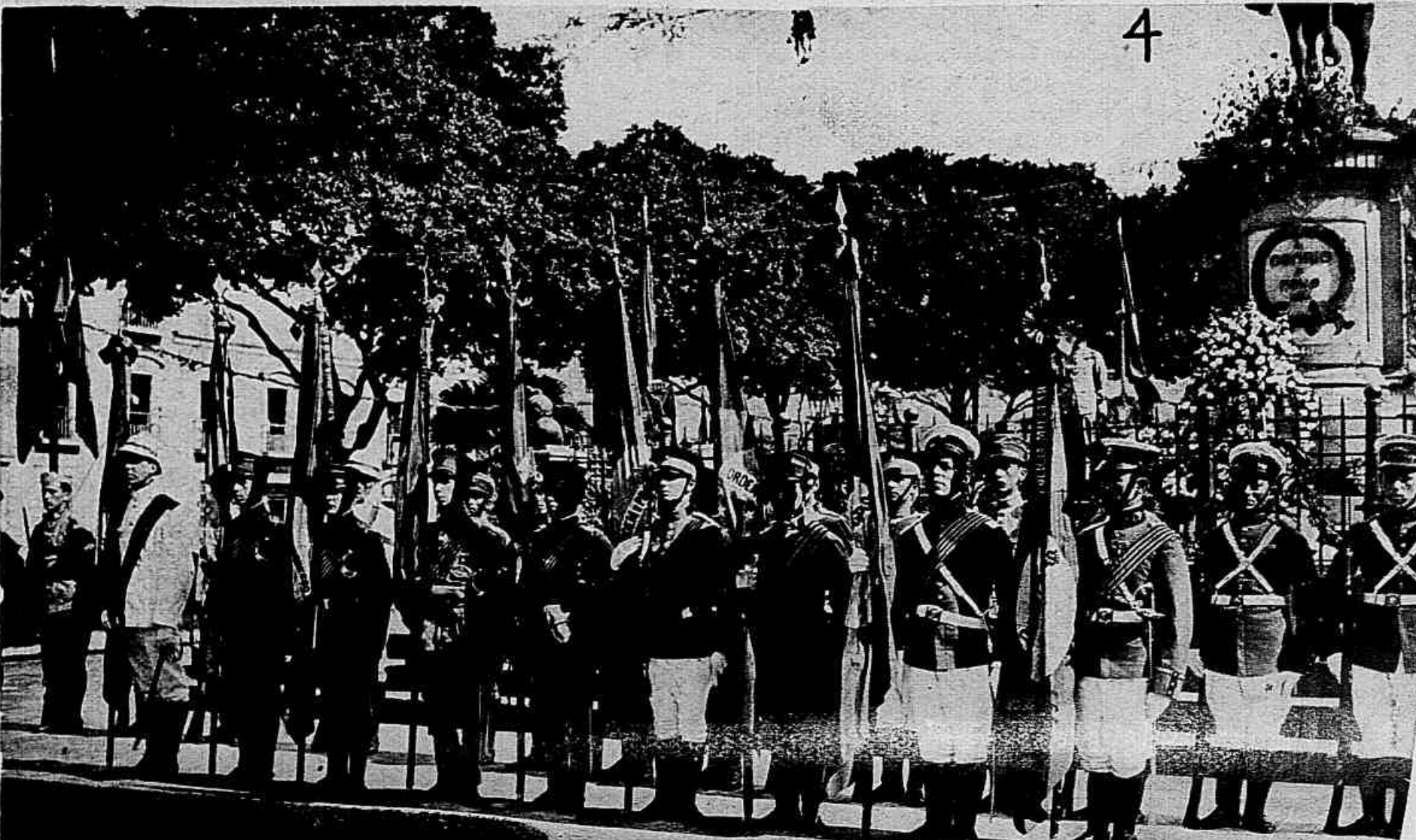
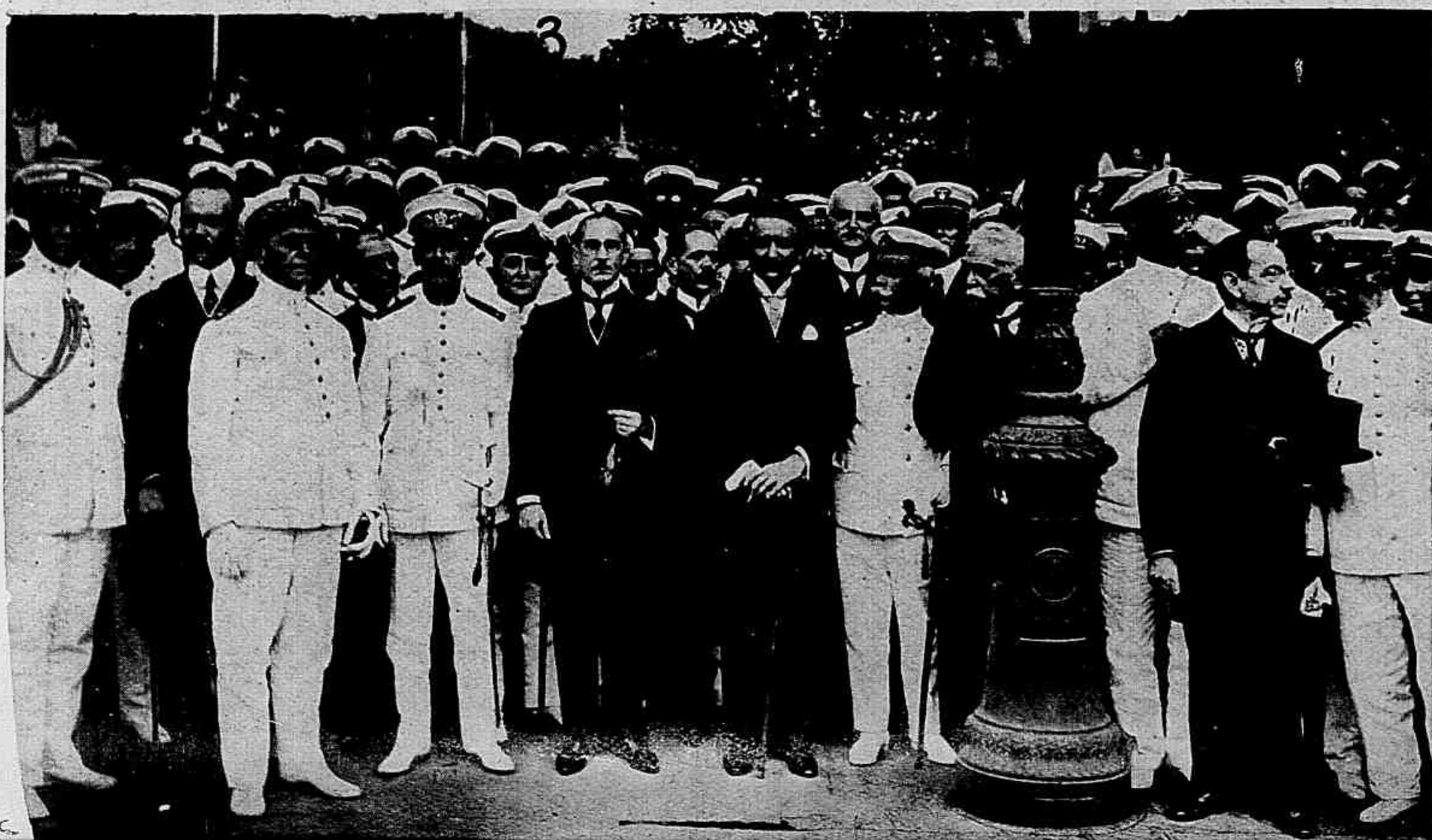
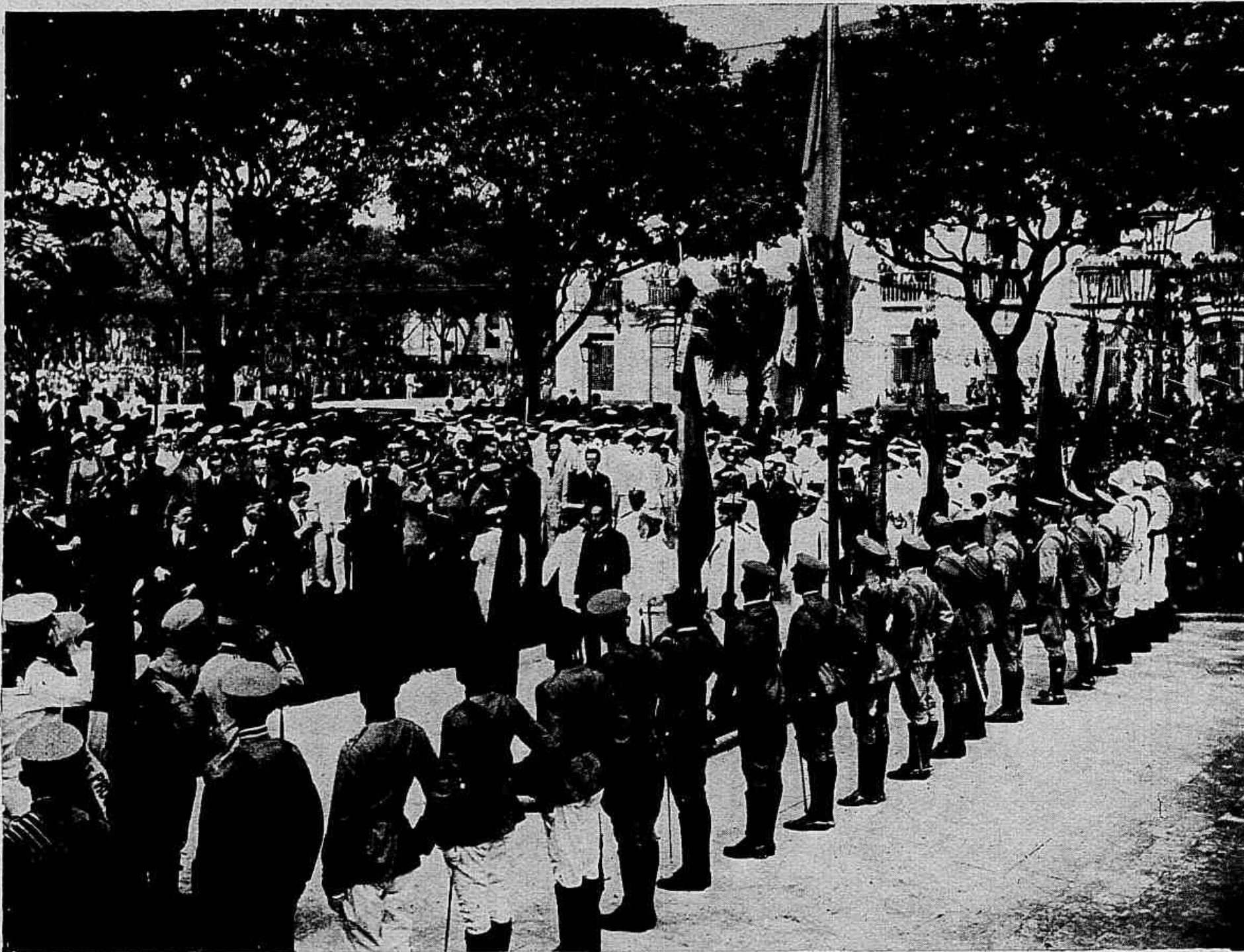
ESCRANOLLE DORIA.

Em honra do Chefe da Delegação Brasileira em Santiago



Como testemunho de amplo e merecido reconhecimento ao chefe da Delegação Brasileira á V Conferencia Pan-Americana, sr. dr. Afranio de Mello Franco, pela brilhante actuação daquelle illustre politico e jurisperito na recente assembléa internacional de Santiago, os membros das duas casas representativas do Congresso Nacional offereceram sabbado ultimo, no Club dos Diarios, um grande banquete a S. Ex. e aos seus eméritos auxiliares diplomaticos e technicos, reunindo em torno dos homenageados, na brilhantissima solemnidade que esta pagina reproduz, todos os diplomatas americanos acreditados junto ao governo do Brasil.

TUYUTY



A vitória de Tuyuty, grande passagem das armas brasileiras na campanha do Paraguai, foi solenemente comemorada, quinta-feira transacta, junto ao monumento do herico Osorio, que é uma das figuras tutelares da bravura nacional. Vêm-se nestas gravuras: 1 — Os membros do Governo e as forças do Exército, rodeando a estatua do herico general. 2 — A chegada do sr. Presidente da Republica, acompanhado pelos membros das casas civil e militar. 3 — O chefe de Estado durante a cerimonia, rodeado pelos srs. vice-presidente da Republica, ministros da Guerra, da Marinha, das Relações Exteriores, da Justiça e da Agricultura, prefeito do Districto Federal, chefe de Polícia, vice-presidente do Senado, presidente da Camara Federal e altas autoridades civis e militares. 4 — As bandeiras representativas de todas as corporações militares de terra, alinhadas deante do monumento ao grande herico de Tuyuty, ostentando no peito o fulgor das medalhas de campanha. 5 — O batalhão do Collegio Militar, em desfile pela Praça Quinze de Novembro. 6 — Os veteranos do Paraguay, depositando flores junto á estatua do general Osorio. 7 — Os herões sobreviventes de Tuyuty. 8 — O batalhão da Escola de Sargentos, em desfile. 9 — A primeira formatura da Escola Militar, depois dos acontecimentos de Julho do anno passado.

Sem dizer agua vai...



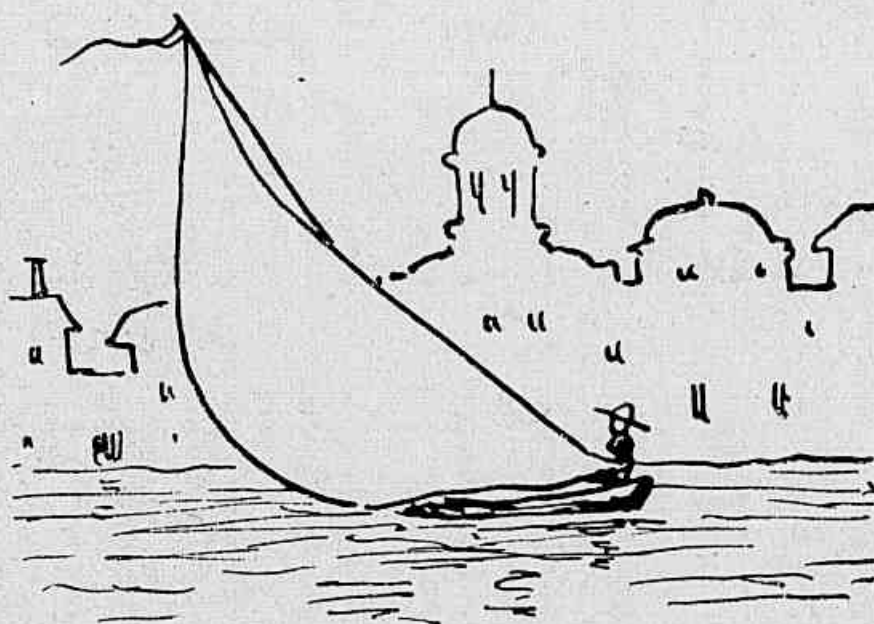
STAMOS com o pé no estribo do inverno e, conforme o programma classico que nos felicitava nesse periodo do almanaque da vida, vamos apreciar a farandula dos aguaceiros, a orgia das inundações que a engenharia official até á presente data não conseguiu afastar da vida carocca, talvez com o louvavel e esthetico

desejo de transformar a cidade, fazendo do Rio futuro um futuroso rio: futuroso e caudaloso, com a sua caudal de enchentes, semente apreciaveis nos theatros.

A' vista da continua, ininterrupta série de chuvaradas torrencias e catadupas inundantes com que todos os annos nos mimoseia a Anna The-reza, só quem tiver cataratas nos olhos poderá negar o seu futuro potavel, quero dizer provavel.

As regatas, as natações, os "water-polo" e outras desportices aquaticas serão praticadas sobre a lymphá "gris perle", a marulhar brandamente nas elegantes avenidas.

Todo o centro carioca será uma Veneza poetica, a que não faltarão os classicos attractivos, des-



de as barcarolas suaves em noites enluaradas até á exhibição dos gondoleiros, successores dos "chaufeurs". Que poesia doce como a agua, ouvir a gente a cachoeira murmurante das vozes tenorinas, lambrequinando os echos pela amplidão das noites claras, com as estrophes condoreiras de Castro Alves:

"Teus olhos são negros, negros,
Como as noites sem luar;
São ardentes, são profundos,
Como o negrume do mar.



Sobre o batel dos amores,
Da vida boiando á flôr,
Doiram teus olhos a fronte
do gondoleiro do amor"!

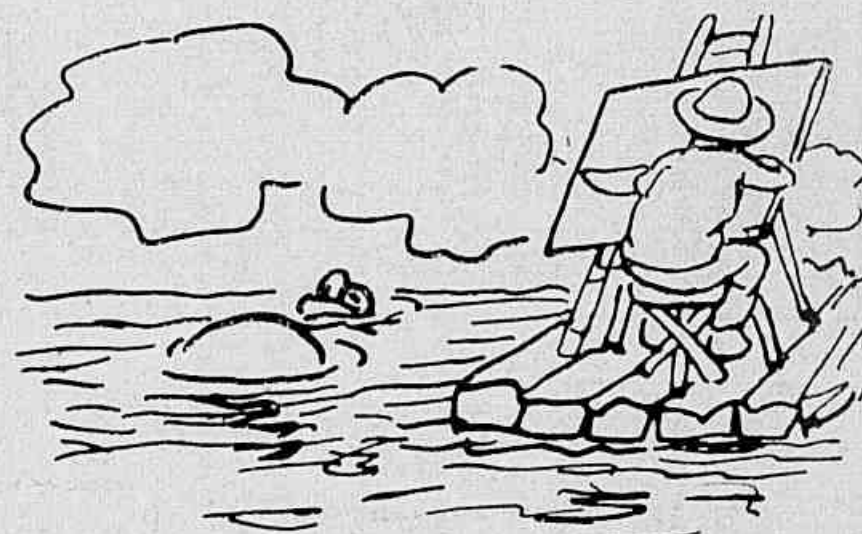
E outros echos, em ricochete, cortando as aguas,
singrando as auras e as brisas mais ou menos fa-



gueiras, hão de ir até ás paragens longinquas, transportando as vozes cantantes das mandolinatas nas suas ondas ecras.



Sem poesia, mas com bastante prosaismo, a politica terá deliciosos momentos de lazer. Os senhores congressistas, em vez de "gazetas" e suêtos, terão pranchas e mergulhos e, infallivelmente, no dia do subsidio, todos cahirão na "boia".



Os saudosistas terão assumpto nas aguas passadas, que não moem moinhos, e os polemistas exultarão com a abundancia de agua pura, ordinariamente transformada em agua de barrela.

A pintura subirá de nivel e de cotação; o genero que mais vantagens ha de colher será, sem



duvida, a aguarela, que nunca mais sentirá falta da materia prima.

E, em vez de pão e pagode, "panem et circenses" dos tempos da lassidão romana, o povo pedirá a seus governantes agua e folguedo, pela força do habito.

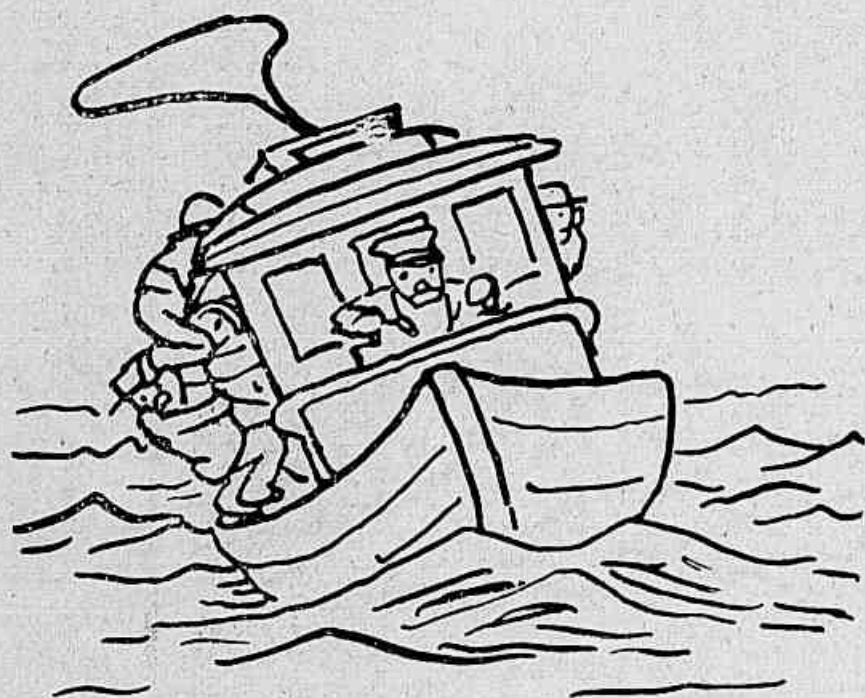
Claro como agua.

RAUL

Não é preciso ser propheta diplemado para affirmar desde já que a cidade futuramente viverá com a carinha n'agua, e d'ahi — que transformação radical em nossos habitos e costumes!

Em nossos "habitos" e "costumes", digo bem, porque todos elles serão de banho.

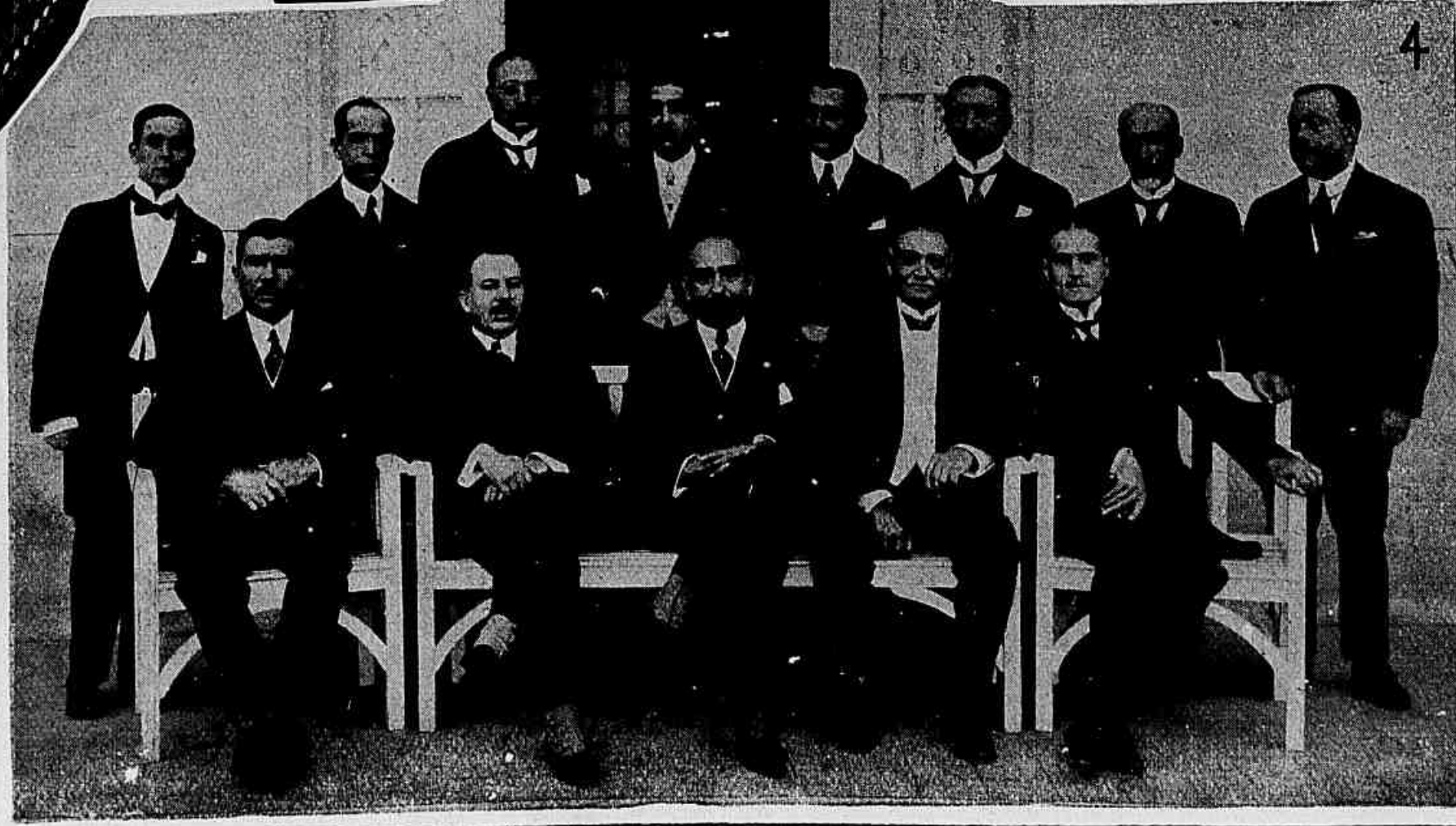
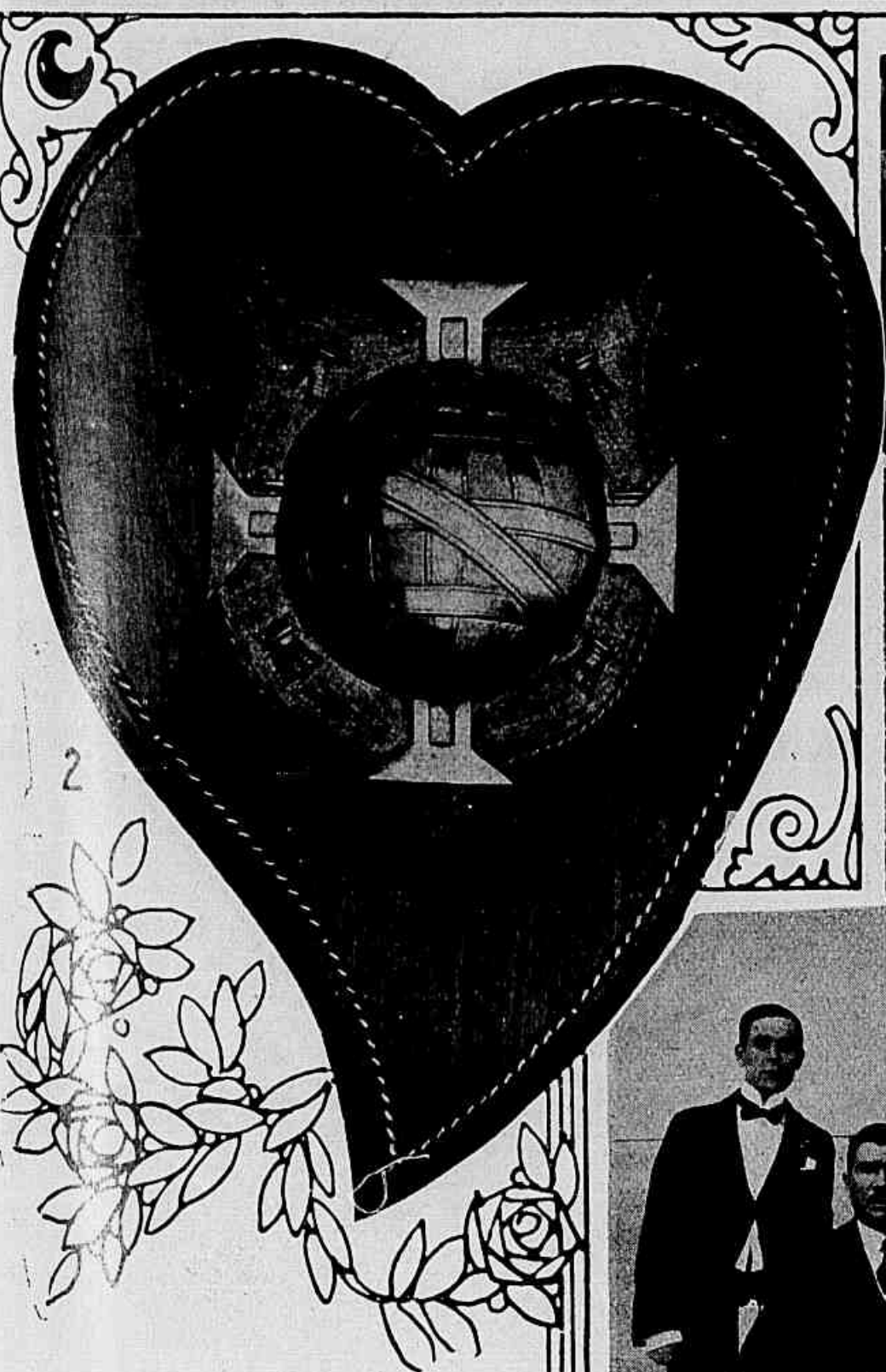
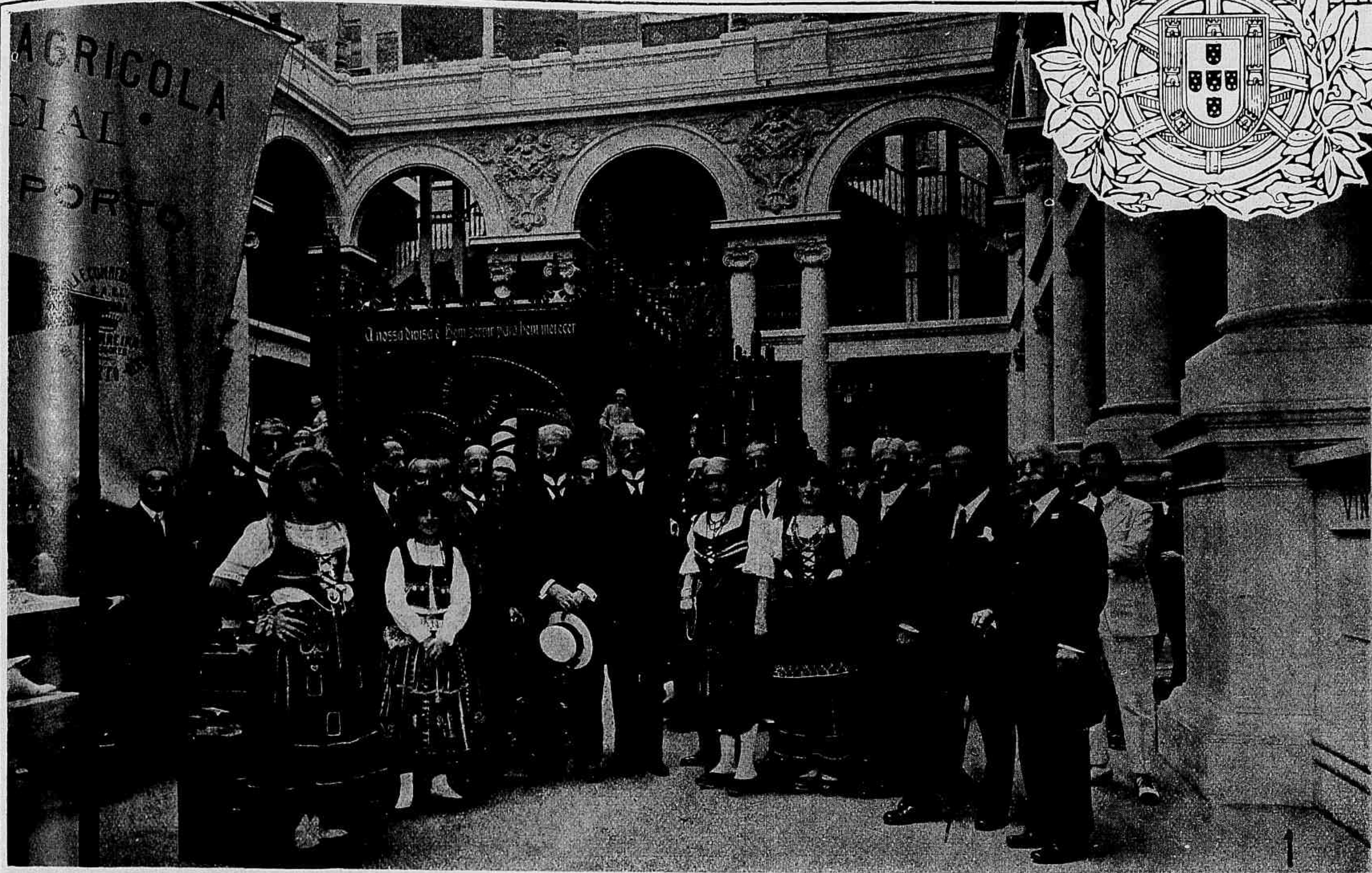
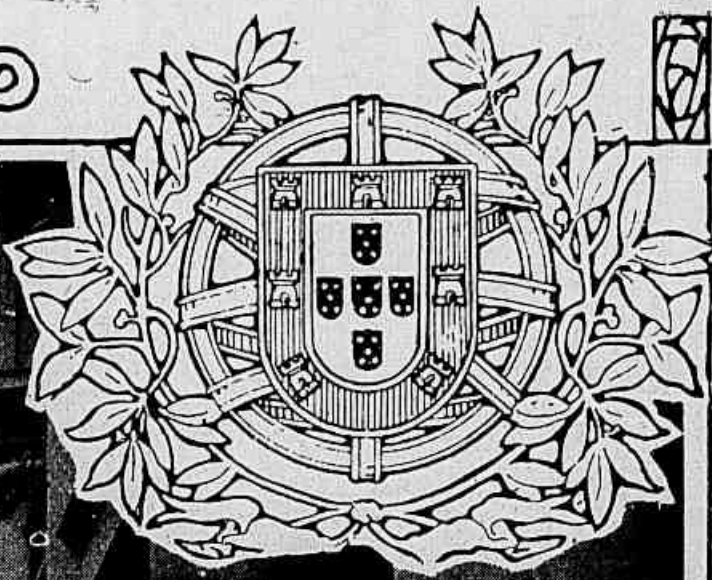
A viação urbana será acanôada, para poder fluctuar á mercê das vagas. Isso nada prejudicará o transito vulgar, nem mesmo o interesse das pra-



ças que filam as viagens nas plataformas traeiras: — irão na fôpa.

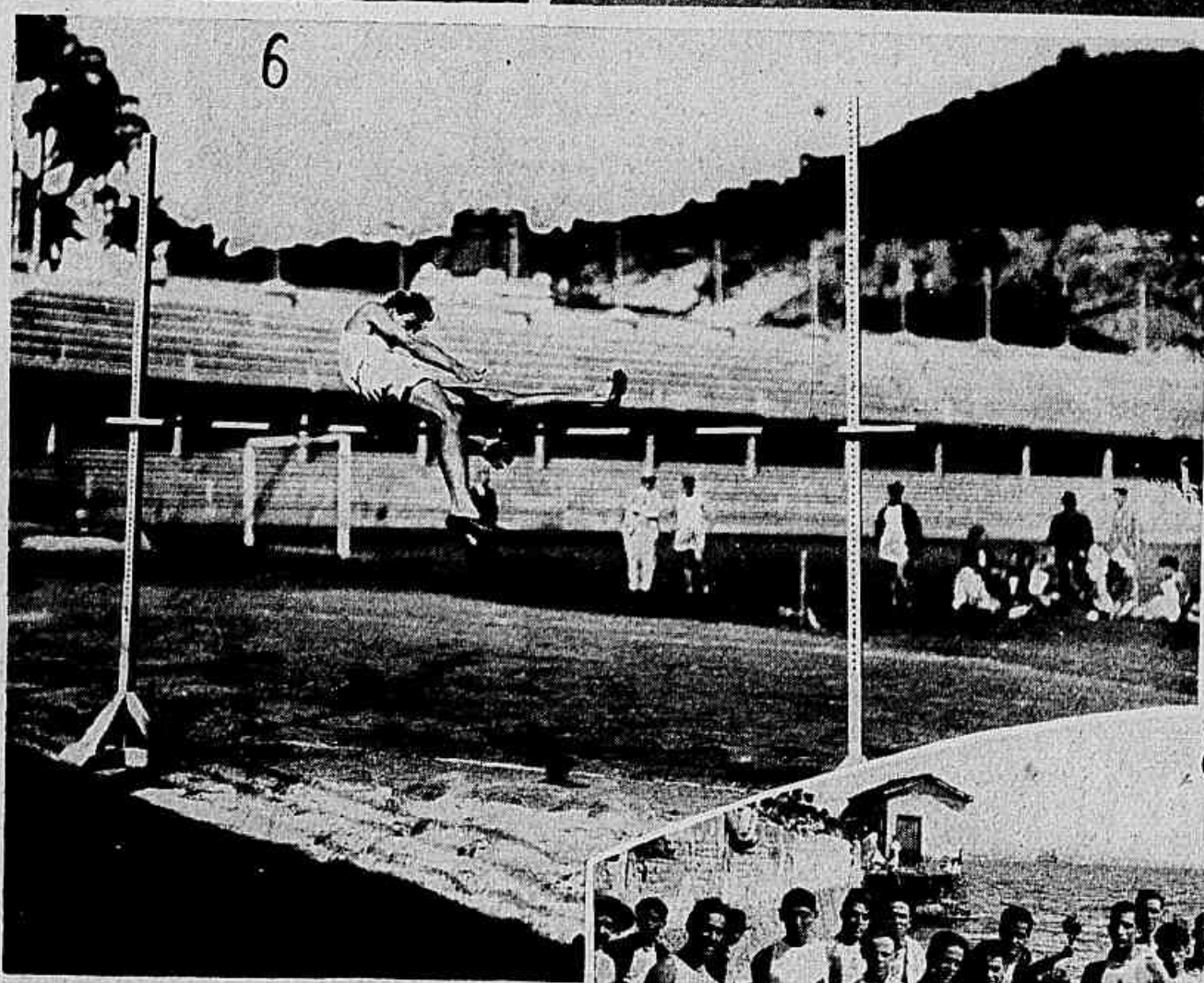
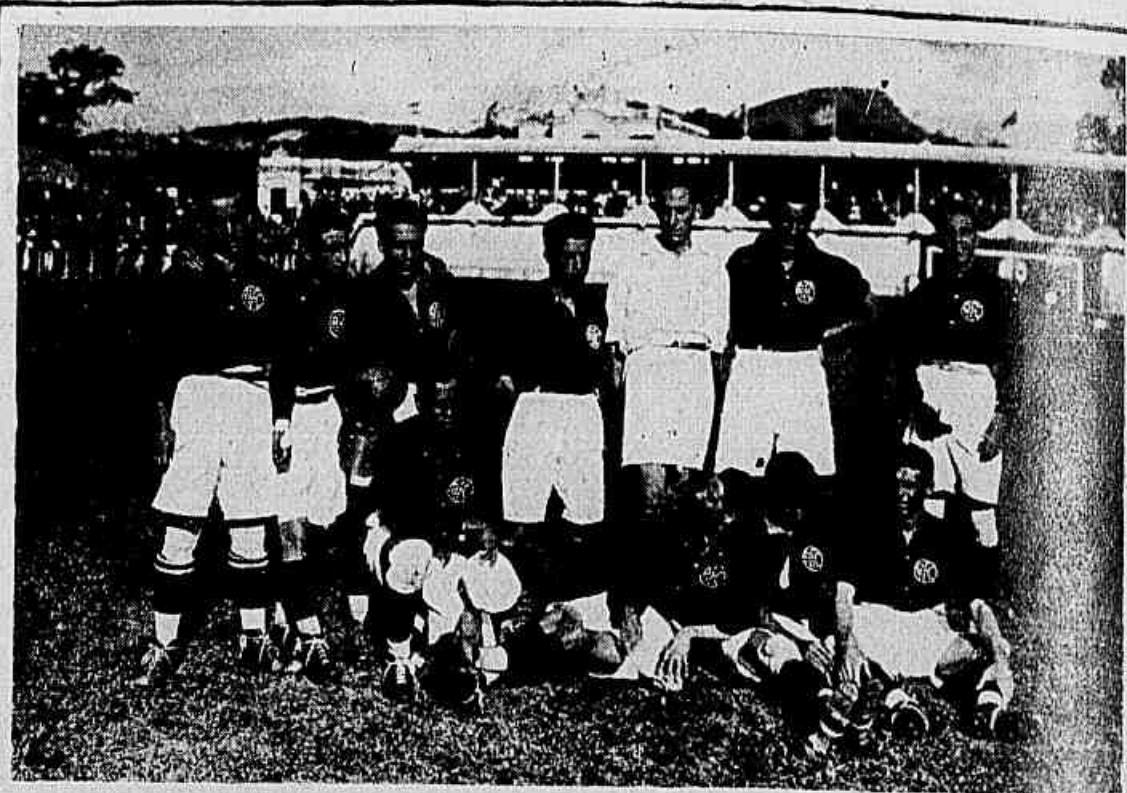
Os estrangeiros em visita apreciarão, além da "natureza" e do corpo de bombeiros, a maravilha das cachoeiras caudalosas e a surpresa dos marulhos rodoinhantes.

Uma vantagem virá, depois que o aterro do Castello mandar definitivamente as resacas para as ortigas: — não haverá mais banhos salgados; todos serão de meia cara, podendo uma familia de tratamento banhar-se á vontade desde a cancela do quintal até á sala de visitas.



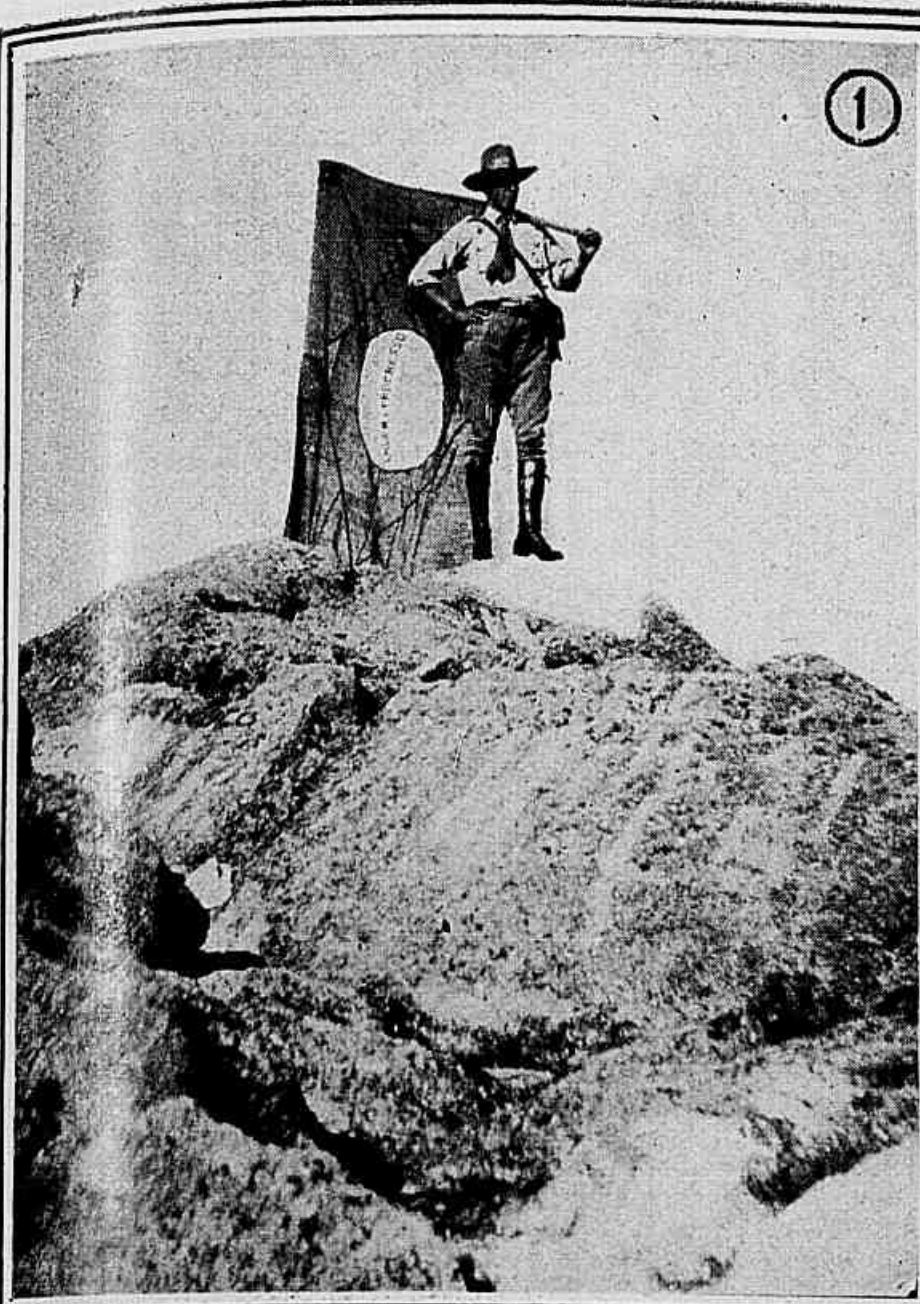
1—A visita do sr. presidente de Minas Geraes ao bello pavilhão da Republica-irmã, assistida pelos srs. embaixador de Portugal, ministros da Justiça e da Agricultura, e altos commissarios da Exposição. 2—O Coração de Portugal, contendo a gloriosa terra dos heróes do Renascimento. 3—O sr. consul de Portugal, agradecendo ao festejado artista sr. Leal da Camara a offerta daquella encantadora reliquia. 4—A Commissão da Colonia Portugueza de S. Paulo, que veio ao Rio em visita ao majestoso pavilhão da patria-irmã de além-mar.

SPORT



Esta pagina variada, complexo registo da força e da agilidade, abrange os principais acontecimentos sportivos da semana transacta: 1—A *équipe* do Fluminense F. C. que venceu o America F. C. por 4 a 2. 2—O quadro do America. 3—O *team* do C. de R. Flamengo, que derrotou o Botafogo F. C. por 4 a 1. 4—O elenco do Botafogo. 5 e 6—Aspectos dos exer-

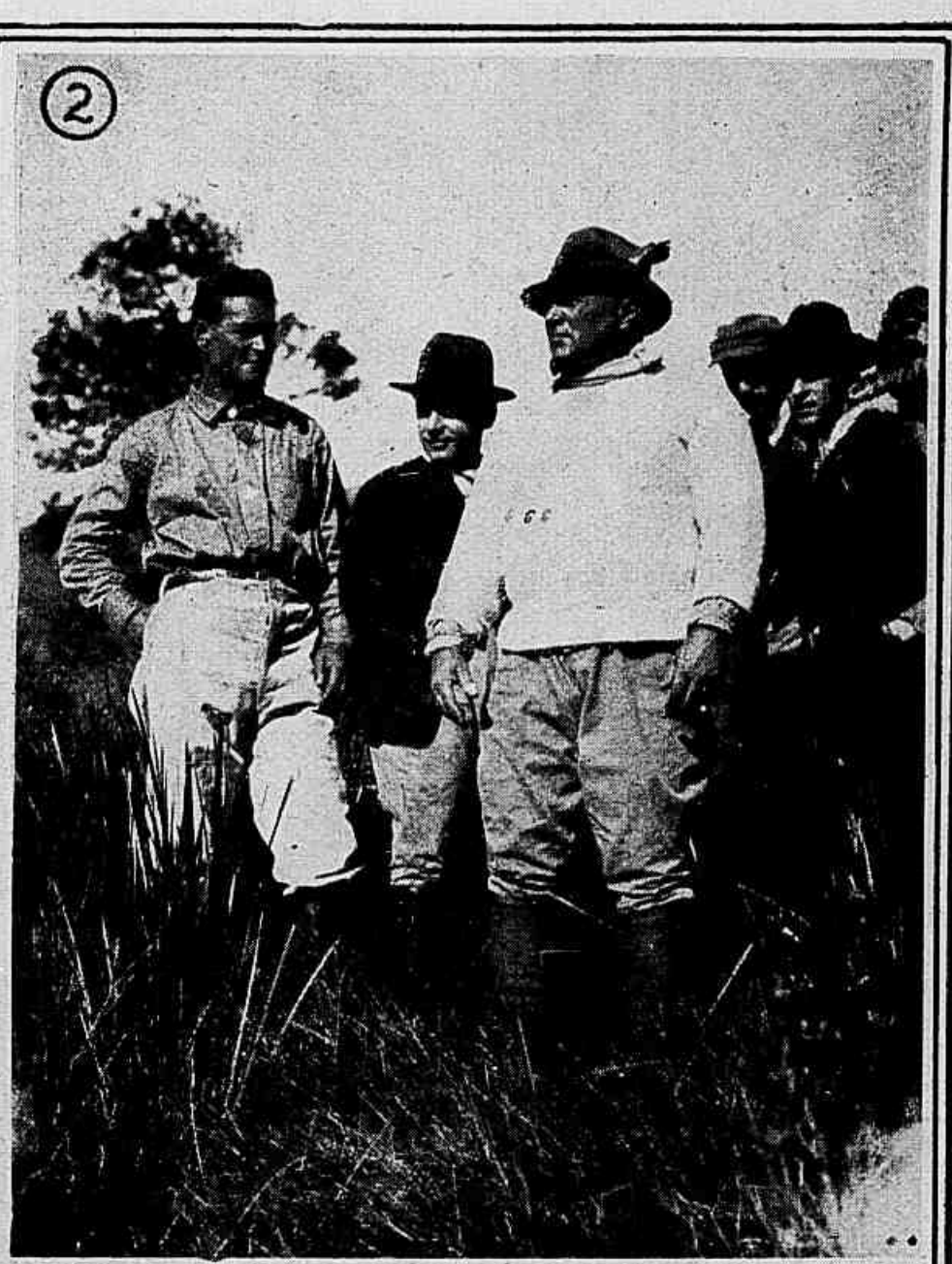
cícios de atletismo no Fluminense F. C. iniciados no ultimo domingo, de accordo com o mais rigoroso programma, entre as diversas classes de socios daquela brilhante sociedade sportiva. 7 e 8—Os remadores que tomaram parte nas regatas intimas do Sport Club Fluminense, realizadas domingo ultimo na vizinha capital do Estado do Rio.



①

ESCALANDO AS AGULHAS NEGRAS

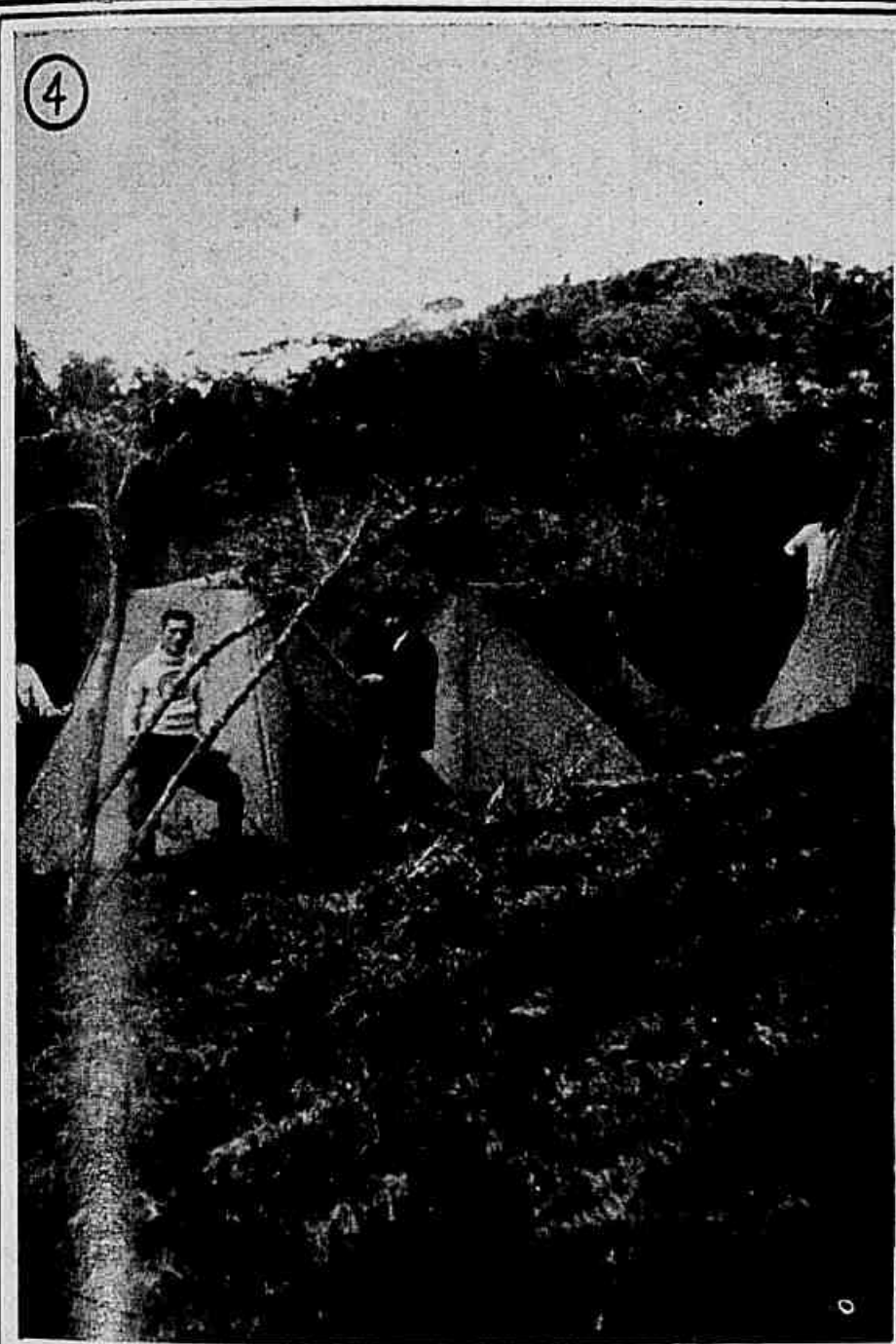
A recente expedição
sportiva-scientífica
ao ITATIAYA



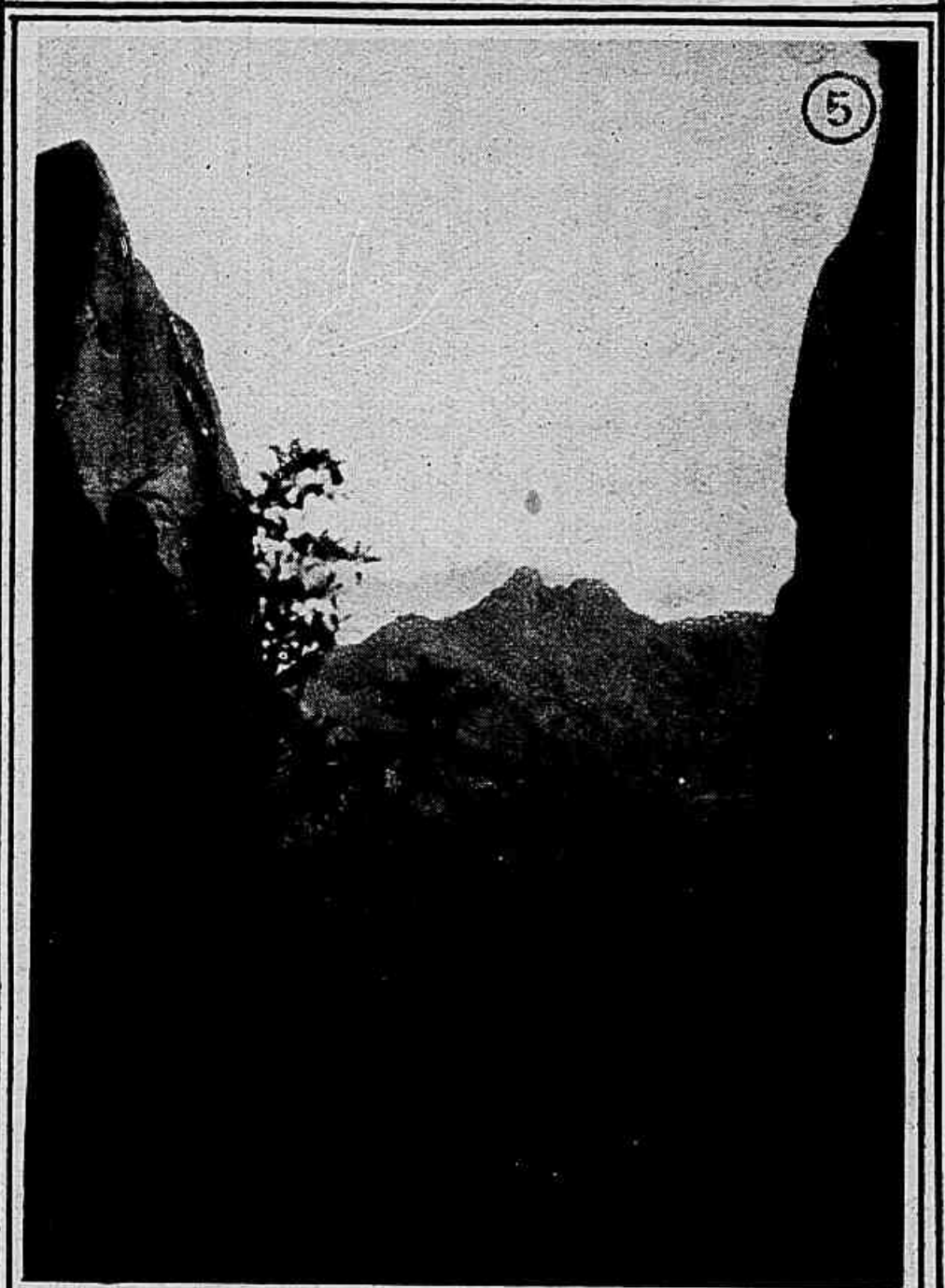
②



③



④



⑤

Effectuou-se na semana transacta, coroada do mais brilhante exito, a excursão sportivo-scientífica ás Agulhas Negras (Itatiaya), que foi levada a termo pelos socios do Centro Excursionista Brasileiro. Vêem-se nestas gravuras: 1—O naturalista dr. Campos Porto, desfraldando a bandeira nacional no ponto culminante das Agulhas Negras. 2—Os excursionistas no local chamado *Ultimo Adeus*, destacando-se no primeiro plano o dr. F. Soledade, medico da expedição. 3—A caminho das Agulhas Negras, vendo-se á frente dos excursionistas o distincto sportman sr. George Stevens. 4—O acampamento dos excursionistas, a 1.860 metros de altitude, marcando o thermometro 4.º de temperatura, dentro das baracas. 5—A *Garganta do Inferno*, no caminho das Agulhas Negras, dando passagem para a vertiginosa *Cheminé do Inferno*. 6—Outro aspecto do acampamento, installado no lugar chamado *Macieiros*.

(Photographias do sr. G. C. Stevens, especiaes para a *Revista da Semana*.)



⑥

ANNIVERSARIOS

No dia 2 — as sras. Maria Eugenia Pinheiro Machado, Belmiro dos Santos, Elsa Moreira Guimarães; as senhorinhas Esther Santos, Ermelinda Nunes Ribeiro, Margarida Costa Macedo, Etelvina Muller de Campos e Ericina Vidal; os drs. Arthur Moss, Alfredo Firmo da Silva, Gustavo Castro Rabello e Alfredo de Figueiredo; o deputado Vicente Piragibe; o marechal Marcellino de Souza Aguiar.

No dia 3 — as sras. Julio Ribeiro de Castro, Moreira Brandão e Pilar Filho; as senhorinhas Jeannette Lasserre, Maria Adelaide de Miranda, Rita Goulart, Hilda Monteiro de Barros, Maria de Lourdes Borges de Medeiros, Dulce Villalba; os drs. Arthur Obino e Elpidio Trindade; o professor Abilio Borges; o coronel Lauro Silveira de Azevedo; as meninas Maria da Conceição Guimarães e Maria Adelaide de Miranda; o estudante Roberto Henrique Jorge Williams.

No dia 4 — as sras. Alzira Dutra, Innocencio Pederneiras e Izabel Andrews; as senhorinhas Leticia Souza Ribeiro, Olga Cardozo de Peive, o senador conde Jenonymo Monteiro; os drs. Carlos Magno Gama Roza, Pedro Natuco de Abreu, La-Fayette Corte; o menino Jo. é Villalba.

Tambem nesta data passa o aniversario natalicio da sra. d. Mary Pessoa, dama das mais altas virtudes moraes e sociaes, autentica figura de elite, que durante o governo do seu illustre esposo tanto fez em beneficio dos desamparados da sorte.

No dia 5 — as sras. Aarão Reis, Luiza Galvão, Carlos Reis e Esther Duque Estrada; a senhorinha Cecilia Teixeira de Carvalho; os drs. Aguiar Moreira e Ajax Dutra da Fonseca.

No dia 6 — as sras. Elvira Magalhães, Justino Haupt e Americo Rodrigues; as senhorinhas Eugenio Octavio de Miranda, Orphisia Vieira e Alice Christiano Brasil; os drs. Torreão Roxo, Alfredo de Oliveira Lima e João Alves Borges Jor.; o commandante Isaias de Noronha.

No dia 7 — as sras. Adelaide Reis, Beatriz Gomes Pinto e José Raymundo de Miranda; as senhorinhas Irene Lucio de Mendonça, Ruth Homero Baptista e Maria Silveira Netto; os drs. Americo Lassance, Pinto Seidl, Costa Marques e Emilio Lambert; o coronel Simplicio Luiz Cunha.

No dia 8 — a sra. Elydia Tinoco da Costa Lima; as senhorinhas Helena Ramos, Brites Ayque de Meira e Helena de Araujo Cezar; os drs. Tarquino de Souza Filho, Hyppolito Valladares Monteiro da Silveira e Norberto Ferreira; o deputado Americo Lopes; o escultor Antonio Pitanga; a menina Helena da Motta Pereira.

NOIVADOS

— a senhorinha Luiza Reys e o sr. Ajax F. Hofke.
— a senhorinha Ernestina Sampaio e o sr. Alvaro Burlamaqui Guimarães;
— a senhorinha Dinah Castellar e o sr. Eduardo Bandeira;
— a senhorinha Judith Gurgel e o dr. Rufino de Alencar Netto;
— a senhorinha Cynira Soares de Mello e o sr. Oswaldo Baptista de Almeida;
— a senhorinha Anna Bacelar e o sr. Sylvio Pinto Monteiro;
— a senhorinha Helena Pereira e o dr. Octavio Murgel de Rezende;
— a senhorinha Carmen Alves Pereira e o sr. Eduardo de Carvalho;
— a senhorinha Carmen Silva e o sr. Francisco de Paula Martins;
— a senhorinha Maria de Lourdes Faria e o sr. Annibal de Souza Breves;
— a senhorinha Olga Cardoso e o dr. Mario de Souza;
— a senhorinha Adayde da Silva e o sr. João Soucaesaux;
— a senhorinha Mercedes Góes Siqueira e o dr. Pedro de Medeiros.

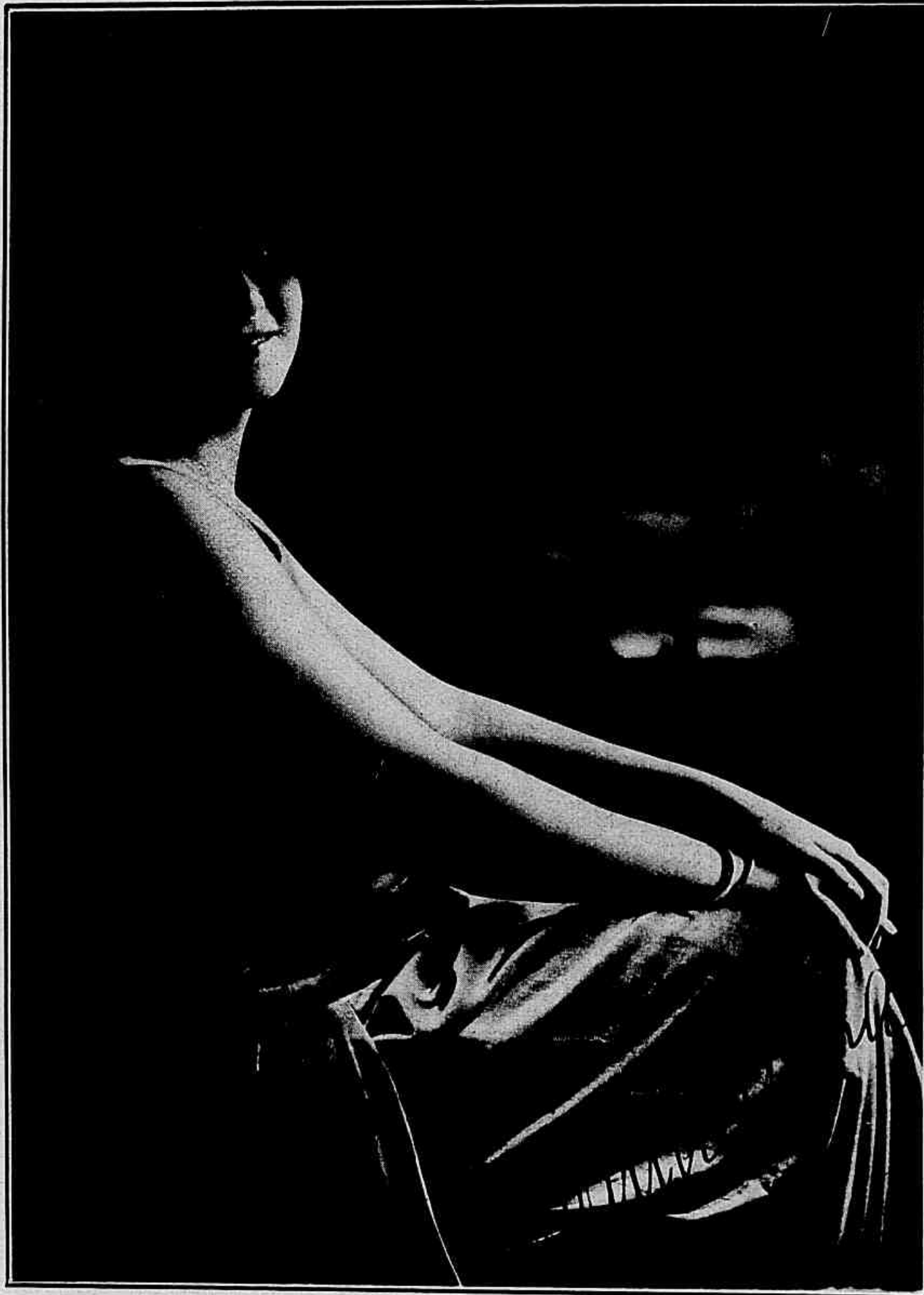
CASAMENTOS

— a senhorinha Ismenia da Fonseca Carneiro e o sr. Romeu Carneiro;
— a senhorinha Carlinda Pereira da Silva e o sr. Braz José da Silva;
— a senhorinha Célia da Rocha Pereira e o dr. Roberto Julião Baer;
— a senhorinha Dulce Hollinger de Vasconcellos e o sr. Mario Pinto de Oliveira;
— a senhorinha Florinda de Sousa e o sr. Mauricio Rodge;
— a senhorinha Violeta Pedri de Urtun e o sr. Vasco Bohr Molinarrain;
— a senhorinha Florinda Fonseca e o sr. Manoel Ribeiro;
— a senhorinha Dulce de Azevedo e o sr. Luiz Leingruber Monnerat;
— a senhorinha Isabel Vieira de Mello e o dr. Eduardo Pinto;
— a senhorinha Stella Villela dos Santos e o sr. Valentim de Virgillis;
— a senhorinha Maria da Silva e Oliveira e o sr. Mario de Araujo Lacerda;
— a senhorinha Aida Tavorala e o sr. Annibal Martins Alonso;
— a senhorinha Heloisa Moreira e o sr. Antonio Leone de Magalhães;
— a senhorinha Aelina Giorno e o sr. Clovis Berenger;
— a senhorinha Iara de Almeida e o tenente Gerson de Macedo Soares.

DIPLOMATAS

Para seu paiz, seguiu no Vandyck, acompanhado de sua familia, o sr. Komaichi Horigoutchi, que foi, durante quasi dez annos, ministro do Japão junto ao governo do Brasil.

Noticiario Elegante



Senhorinha Maria Luiza Soares Brandão

O encarregado de negocios da Grã-Bretanha e sr. Walter A. Stewart recebem hoje, á tarde, na séde da embaixada ingleza, o corpo diplomatico, os membros da colonia britannica e as pessoas de suas relações que forem cumprimental-os pela passagem do aniversario natalicio de Sua Magestade o rei Jorge V.

O embaixador da Italia junto ao governo brasileiro, sr. Victor Cobianni, offereceu sexta-feira passada um jantar de despedida ao ministro do Japão, á sra. e senhorinha Horigoutchi e ao sr. Nico Horigoutchi.

Acha-se nesta capital, chegado pelo Arlanza, o sr. Georges William Chester, consul do Brasil em Manchester.



A recepção de despedida na Embaixada Japoneza, offerecida ao sr. ministro das Relações Exteriores, ao corpo diplomatico e á sociedade brasileira pelo sr. ministro do Japão e sra. Komaichi Horigoutchi.

embaixador do Mexico e sra. Torre Diaz; embaixador do Chile e sra. Cruchaga To-cornal; embaixador da Italia; ministro Castello Branco Clark; ministro da Hespanha e sra. Benitez; ministro de Cuba e sra. Perez Cisneros; ministro da Colômbia; ministro do Japão e sra. Horigoutchi; ministro da Noruega e sra. Gade; ministro da Suissa e sra. Gertsch; ministro do Uruguay; ministro da Alemanha e sra. Plehn; ministro do Perú; ministro da Dinamarca e sra. Mohr; ministro do Equador; sr. Sebastião Sampaio, official de gabinete do ministro das Relações Exteriores, e senhora; visconde e viscondessa de Moraes; conselheiro da embaixada argentina, dr. Areco; commissario argentino na Exposição, sr. Nelson, e senhora; secretario da embaixada argentina, dr. Loyzaga, e o consul geral da Argentina, sr. Goytia.

Ignézita, a encantadora filha do casal Felix Pacheco, reuniu segunda-feira passada, em casa de seus paes, um numero e alegre grupo de amiguinhas, para festejar com ellas a venturosa passagem do seu aniversario de nascimento.

Mais uma reunião elegante desta estação foi a que o ministro da Noruega e sra. Herman Gade offereceram, sexta-feira passada, na legação norueguesa, ao ministro das Relações Exteriores e sra. Felix Pacheco. Estiveram presentes as seguintes pessoas: sr. embaixador de Portugal e sra. Duarte Leite; sr. embaixador da Belgica, barão Albéric de Fallon; sr. embaixador do Mexico e sra. Torre Diaz; sr. ministro do Japão e sra. Horigoutchi; sr. ministro de Cuba e sra. Cisneros; sr. ministro do Brasil na Noruega, dr. José de Ipanema Moreira; sr. ministro Frederico Castello Branco Clark, chefe do gabinete do sr. ministro das Relações Exteriores; senhorinha Iwa Horigoutchi; sr. capitão Petitbon, da Missão Militar Franceza, e sr. Nico Horigoutchi.

OS QUE VIAJAM...

Chegou ha dias da Europa a sra. baroneza de S. Joaquim que, ha muitos annos, desde a queda do Imperio, residia habitualmente em Paris. O barão de S. Joaquim foi, como se sabe, uma das mais prestigiosas figuras da antiga Corte e a familia imperial dispensava á sua familia particular amizade. Foi esse sentimento que sobretudo levou os barões a expatriarem-se.

De volta agora ao Brasil, a sra. baroneza de S. Joaquim fixará residencia no Rio de Janeiro, passando a viver com seu genro, o sr. coronel Annibal Nunes Pires.

Pelo Santos, regressou ao Rio de Janeiro a commissão militar que foi incumbida de executar o tratado da divida do Uruguay e que se compõe dos srs. marechal Gabriel Botafogo, major Oswaldo Costa e tenentes Onofre Gomes Lima e Otto Pecego.

Para a Europa seguiu, a bordo do Andes, o dr. Joaquim Nicoláo, conceituado clinico que foi, em 1913, contemplado com o premio de viagem á Europa.

Acompanhado de sua familia, partiu para a Europa, no Cap Polonio, o dr. Carlos Moreira, director do Instituto Biologico de Defesa Agricola, que vae ao velho mundo em commissão do governo.

Acompanhada de seu filho Manuel, seguiu no Andes para a Europa, quarta-feira ultima, a sra. Selda Potocka Malheiro Dias, illustre escriptora e figura justamente conceituada nos altos circulos da sociedade. Ao embarque da sra. Malheiro Dias, que foi excepcionalmente concorrido, estiveram presentes innumeradas pessoas de suas fidalgas relações, entre as quaes se contavam algumas figuras do mais alto relevo nos meios sociaes brasileiros.

A bordo do Andes, quarta-feira ultima, seguiu para a Europa o commendador Ferreira Botelho, ex-director do Jornal do Commercio e figura de justo relevo nos meios commerciaes do Rio de Janeiro. Ao embarque do estimado viajante, compareceram os srs. ministro das Relações Exteriores, redactores do decano da imprensa carioca e varias outras personalidades de destaque.

CHÁ-DANÇANTE

Esteve muito animado o chá-dançante que o Fluminense F. C. offereceu sabbado ultimo.

Os salões do elegante cercle regorgitaram do que a nossa sociedade possui de mais fino e mais brilhante.

EM BENEFICIO

Realiza-se hoje, nos salões dos Diarios, um chá-dançante em beneficio dos feridos da revolução no Rio Grande do Sul. Patrocinam essa festa, que se antecipa encantadora, a sra. Hyppolito das Chagas Pereira e a senhorinha Maria de Lourdes Pereira de Carvalho.

RECEPÇÕES DE ANNIVERSARIO

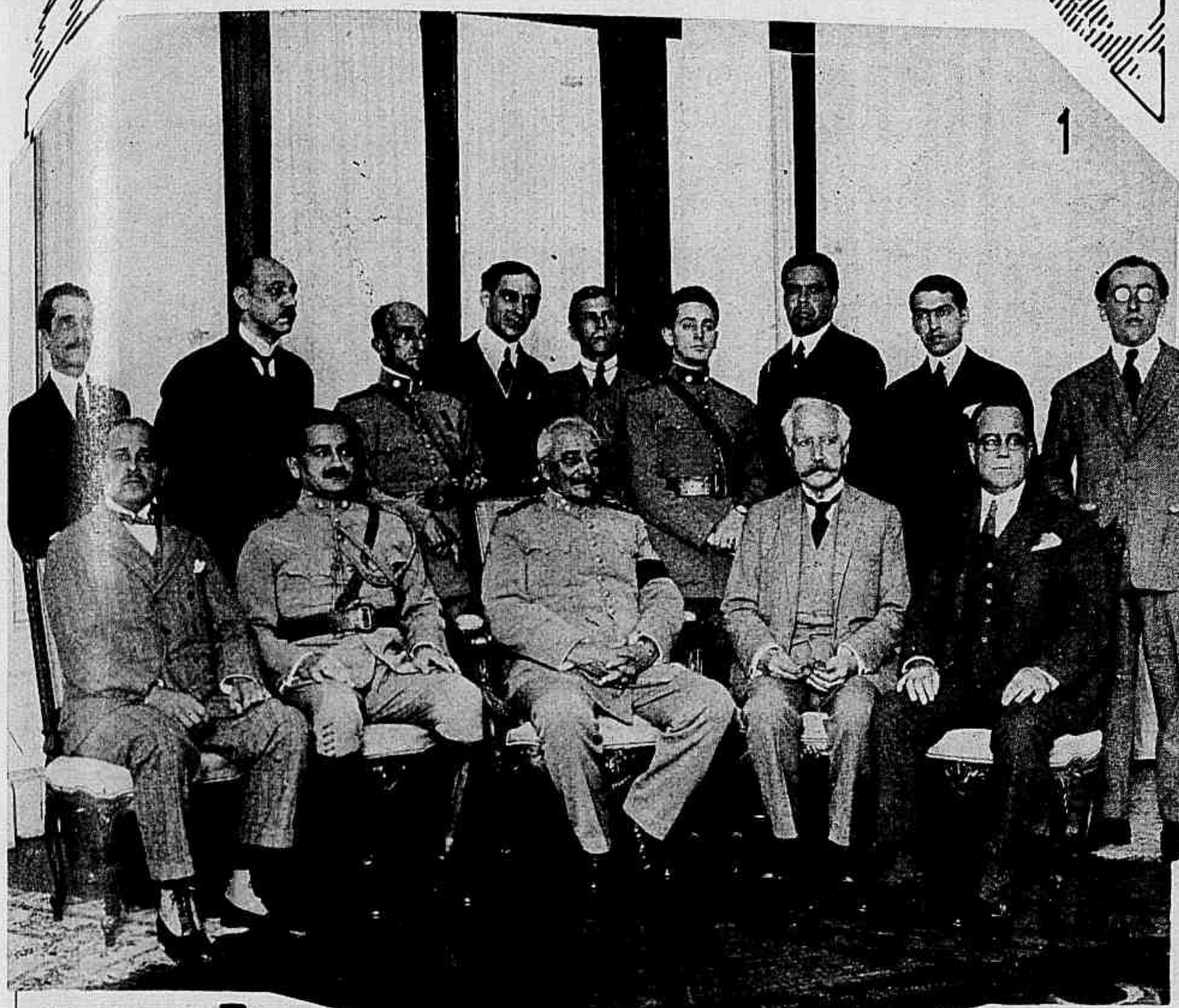
No dia 20 — a senhorinha Dulce Ce-reja;

No dia 23 — O casal dr. David Simon, pelo natal de sua filha Maria Lilia;

No dia 26 — a sra. Candida de Mattos.

M. DE D.

UMA SIGNIFICATIVA HOMENAGEM AO SR. PRESIDENTE DA REPUBLICA



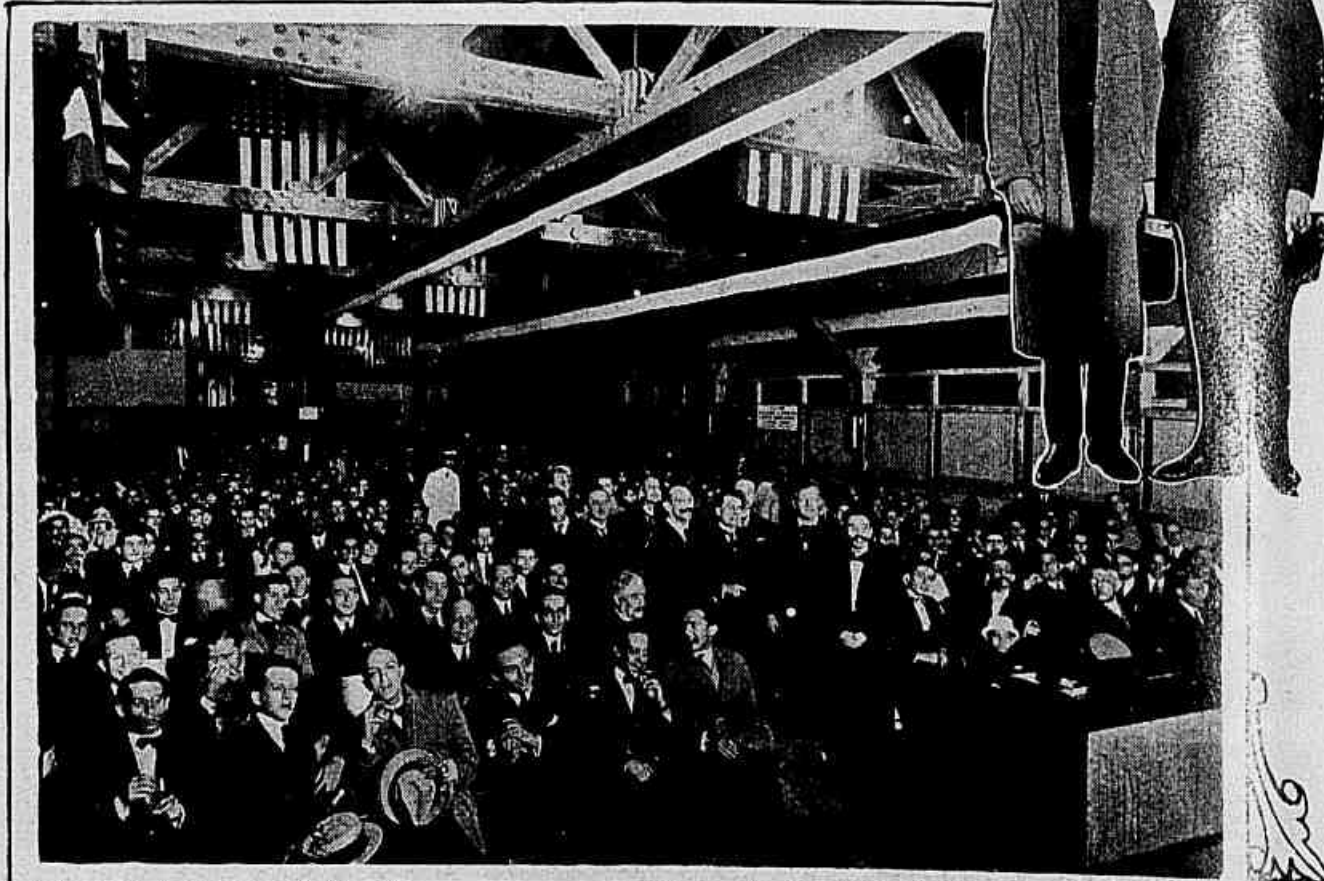
Effectuou-se sexta-feira transacta, na Chefatura da Policia, a solemne inauguração do retrato a oleo do sr. Presidente da Republica. Observam-se nas gravuras: 1—O sr. marechal chefe de policia, rodeado pelos srs. delegados auxiliares e membros do seu gabinete. 2—A cerimonia inaugural, destacando-se os srs. representantes do chefe do Estado, ministros das Relações Exteriores e da Viação, secretario do Interior de Minas, prefeito do Districto Federal, marechal chefe de Policia, commandante da Policia Militar e outras autoridades. 3—O sr. chefe de Policia no seu gabinete, rodeado de altas personalidades. Ao alto: o sr. Presidente da Republica.

A OFFERTA DO PAVILHÃO JAPONÊZ AO GOVERNO BRASILEIRO



Em nome do seu governo, o sr. encarregado dos negocios do Japão offertou aos altos commissarios da Exposição da Independencia, quinta-feira transacta, o amplo e gracioso pavilhão representativo do Imperio do Sol Nascente e que está destinado a alojar dentro em breve algumas centenas de pequenos collegaes carinhos. Vêem-se nas gravuras: em cima, os altos commissarios brasileiros e japonezes por occasião daquella tocante solemnidade; em baixo, o pitoresco pavilhão nipponico, em cujo mastro ainda tremula a bandeira illuminada pelo sol.

A "smoker" a Imprensa no Pavilhão Norte-Americano



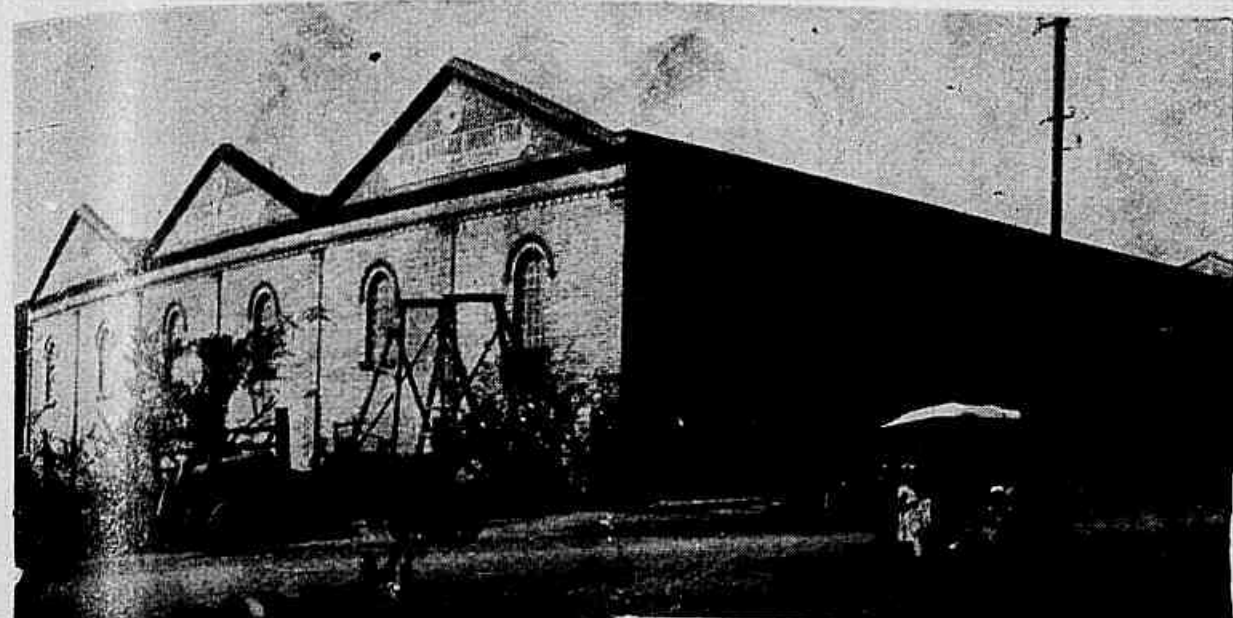
Numa gentil homenagem á imprensa carioca, onde angariou tão rapidas e seguras amizades, o commissario dos Estados-Unidos á Exposição da Independencia, sr. D. C. Collier, abriu em festa, sabado ultimo, o grande pavilhão do seu paiz. São dois aspectos daquella jovial reunião que as nossas gravuras reproduzem, destacando-se ao alto, recortados, o nosso prezado companheiro dr. Raul Pederneras, presidente da Associação de Imprensa, e o sr. D. C. Collier.

AGENTES GERAES
ESTABELECIMENTOS
MESTRE & BLATGÉ
SOCIEDADE ANONYMA
RUA DO PASSEIO 48/54
RIO DE JANEIRO

*La Buick est la reine des automobiles
Gabriel Dorziat*

O PROGRESSO INDUSTRIAL DE S. PAULO

As importantes "Officinas Mechanicas" dos Srs. B. PENTEADO & Cia (LIMEIRA)

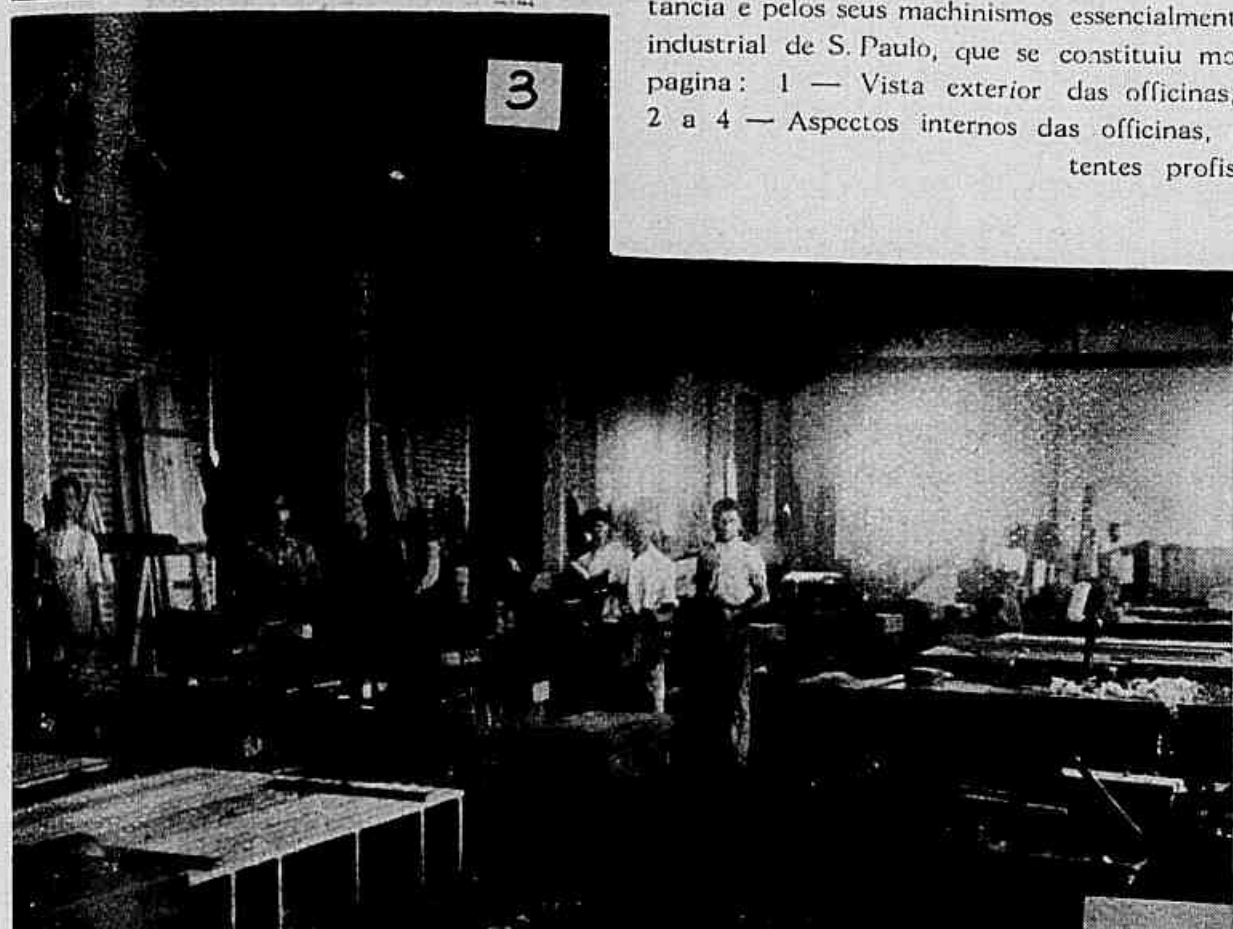


1



2

As Officinas Mechanicas dos srs. B. Penteado & C., onde se fabricam as excelentes *Machinas S. Paulo*, de beneficiar café, destacam-se pela sua grandeza e importancia e pelos seus machanismos essencialmente modernos na esplendida organização industrial de S. Paulo, que se constituiu modelar em todo o Brasil. Vêem-se nesta pagina: 1 — Vista exterior das officinas, no municipio paulista de Limeira. 2 a 4 — Aspectos internos das officinas, onde trabalham numerosos e competentes profissionais.



3

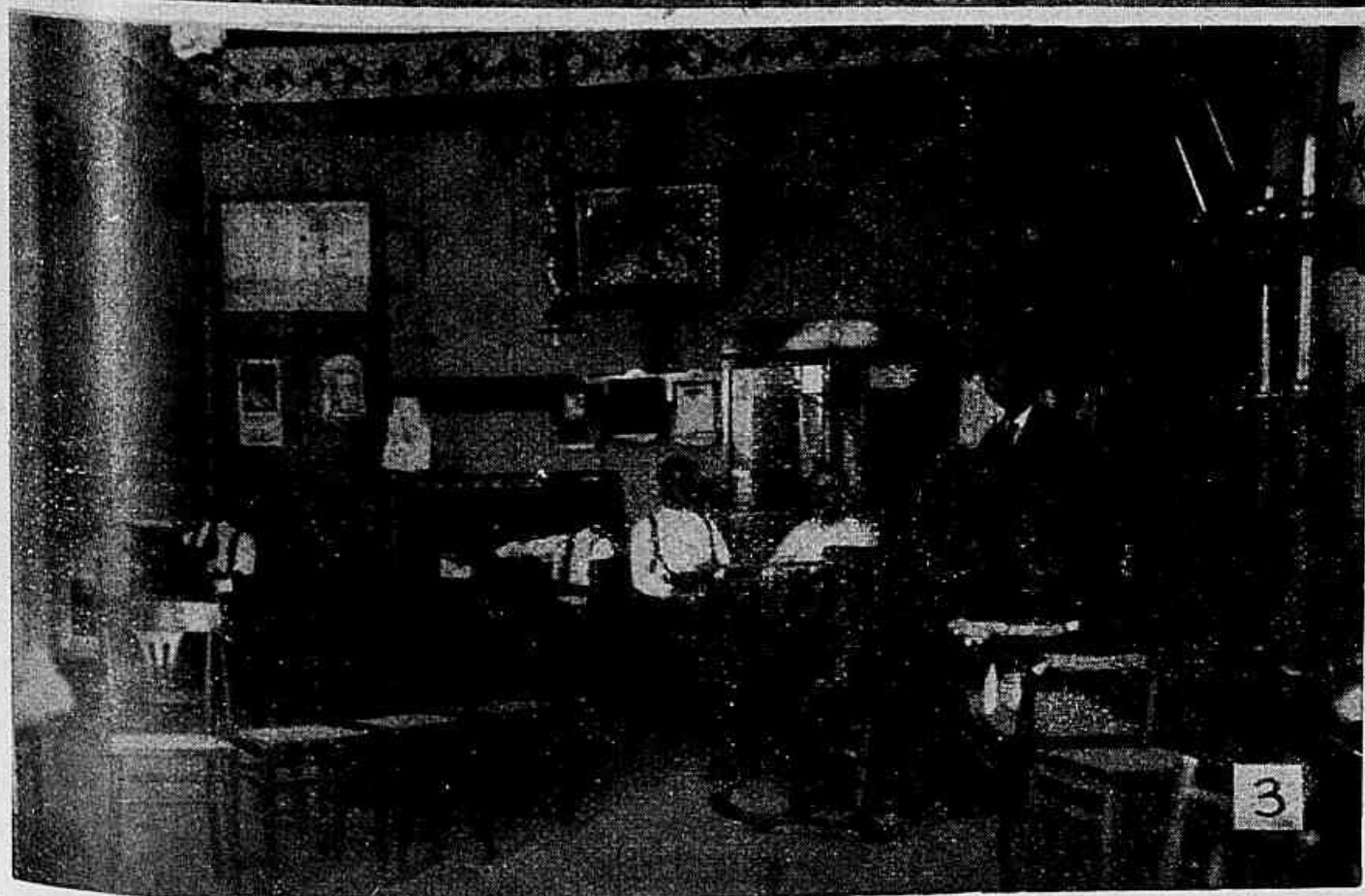


4

A "GRANDE FABRICA DE CADEIRAS" SPERANDIO PELLICCIARI (JUNDIAHY)



1



3



2



4

A «GRANDE FABRICA DE CADEIRAS» SPERANDIO PELLICCIARI, installada no grande municipio paulista de Jundiahy, possui officinas de tornearia e marcenaria verdadeiramente modelares, de que damos nestas gravuras varios aspectos suggestivos: 1 — Vista exterior das importantes officinas. 2 — A fachada da Fabrica, vendo-se os operarios empregados nos diferentes servicos de marcenaria e tornearia. 3 — O sr. Sperandio Pellicciari no seu escritorio, rodeado de varios auxiliares. 4 — Aspectos das officinas, em hora de trabalho.

Ainda ressoam os ecos da Conferencia de Santiago, na qual a Delegação argentina fez praça de pacifismo extremado, e já a imprensa de Buenos-Aires dá a lume o projecto de reorganização do Exercito platino. Toda a gente deve recordar-se da eloquencia vibrante do illustre Embaixador argentino sr. Montes de Oca, quando no plenário da Conferencia proferiu a sua magnifica oração, entoada em louvor do desarmamento, que elle queria completo, radical, destruidor de todas as organizações armadas do Continente.

Ora, no dia 9 de Maio corrente, *La Prensa*, diario especialmente informado pelos meios militares da grandiosa capital argentina, publicava o projecto de reorganização do exercito. Projecto de tal natureza não se improvisa. E' de crêr-se, por conseguinte, que o governo que o mandou elaborar e vae apresental-o ao Congresso tivesse adoptado tal resolução antes da abertura da Conferencia. Parece assim, á primeira vista, que existe completo desacordo entre o governo que mandou elaborar o projecto de reorganização do Exercito e o proprio governo que, por intermedio de sua delegação, fez tão interessantes declarações, ungidas de tanto espirito de paz e de confraternidade, em Santiago.

Não vemos, em tal procedimento, nenhuma contradicção. A delegação argentina era sincera: não ha quem, dotado de algum bom-senso, não sinta que a idéa de guerra na America é monstruosidade sem fundamento de ordem social, politico, economico ou geographico. Mas é que as nossas democracias não podem dispensar, por um lado, para a propria segurança interna do systema, uma certa organização armada, ao mesmo tempo que, por outro lado, o problema da limitação dos armamentos é mais

SEMANA MILITAR

geral do que continental. Disse-o, assim, o dr. Mello Franco em seu formoso discurso no Club dos Diarios:

«Lembrámos opportunamente que a questão relativa á limitação dos armamentos é mais geral do que continental, e que não estaria jamais nas faculdades de qualquer potencia, por mais forte que fôsse, retiral-a do scenario universal em que se acha localizada; mas recordámos, ao mesmo passo, a differença intuitiva e bradante entre as condições dos povos super-armados que fôram os grandes protagonistas do espantoso drama de 1914 a 1918 e as dos povos adolescentes que formam as democracias rurais da America».

Queiram ou não queiram os jovens povos da America do Sul, especialmente argentinos, brasileiros e chilenos, devem elles, ao projectar os seus exercitos e as suas esquadras, recordar-se que o dia de amanhã, do ponto de vista da politica mundial, é inseguro e que, depois do exemplo de 1914, nenhum pode desinteressar-se de um conflicto que estale em outro continente. O problema da limitação ou do desarmamento é, pois, antes de tudo, universal.

Os argentinos, no projecto que vamos examinar, fôram prudentes e avisados.

Nada ha nelle que possa despertar suspeitas ou desconfiças, pois limitaram-se a, conservando o numero de suas grandes unidades, introduzir-lhes reformas impostas pelas lições da ultima guerra.

O exercito argentino continuará organizado em cinco divisões de infantaria, tres brigadas de cavallaria independente e al-

gumas unidades especiaes. Mas tal reforma, apezar da conservação do mesmo numero de grandes unidades, dá ao seu novo organismo força assaz consideravel.

A divisão de infantaria não possuirá mais brigadas e compor-se-á de: 1 companhia de transmissões, 3 regimentos de infantaria, 1 batalhão de engenharia e todos os serviços auxiliares. Cada regimento de infantaria constará, em tempo de paz, de dous batalhões, uma companhia de metralhadoras peizadas e uma bateria de acompanhamento.

Os regimentos de ns. 8 e 10 transformam-se em infantaria montada: os de ns. 16 e 20, em caçadores dos Andes; o de n. 4 passará á disposição da Escola de Tiro de Campo de Mayo, que se tornará notavel escola de applicação da nova tactica.

Deste modo, como vemos, o Exercito argentino não diminuiu a sua infantaria, pois conservou os mesmos 20 regimentos que possuia dantes.

Cada brigada de cavallaria independente compor-se-á de 3 regimentos de cavallaria, 1 grupo de artilharia a cavallo, 1 esquadrão de metralhadoras peizadas, 1 secção de transmissões e outra de sapadores montados. A infantaria montada, que não lhe pertence organicamente durante a paz, irá augmentar o seu poder offensivo na guerra.

Taes são, em resumo, as linhas geraes da nova organização do Exercito argentino que o manterá, quando realizada, em primeiro logar no scenario militar da America do Sul.

TUYUTY — 24 DE MAIO DE 1866

A comemoração da gloriosa victoria de Tuyuty, a mais renhida e sangrenta batalha pelejada na America do Sul, foi brilhante no corrente anno. A's 14 horas, em torno da estatua de Osorio, por um dia de sol radioso, reuniram-se as altas autoridades da Republica e um grupo dos ultimos veteranos do heroico feito. Em destacamento, composto de unidades do Exercito, da Marinha e da Policia, deu guarda ao monumento e desfilou em continencia ao Chefe da Nação. Numerosos aeroplanos do Campo dos Affonsos e hydroplanos da Marinha esvoaçaram sobre a praça 15 de Novembro, enquanto durou a tocante e patriótica cerimonia. O povo carioca, cujo patriotismo se manifesta em todas as occasiões em que evocamos o nosso passado grandioso, concorreu em massa para assistir ao desfile das nossas tropas.

Duas conferencias rememoraram a grande data: uma do sr. general Affonso Barrouin, no Circulo dos Officiaes Reformados; e outra do sr. general Moreira Guimarães, no Instituto Historico.

Para ouvir a palavra eloquente do sr. general Moreira Guimarães, encheu-se o salão de conferencias do velho Instituto. E quem lá foi teve oportunidade não só de ouvir magistral reconstituição de todos os lances da batalha como de apreciar notavel estudo social, politico e estrategico da guerra, que nos exigiu cinco annos de sacrificios.

Estudando a batalha de 24 de Maio, o conferencista, além de criticar os erros e desacertos dos chefes de um lado e de outro, salientou, com rara felicidade, a influencia da victoria sobre a continuação da guerra.

Lopez perdeu, desde então, todas as suas possibilidades moraes e materiaes para nova offensiva em grande estylo.

CAPITÃO X.

NA EXPOSIÇÃO DA INDEPENDENCIA A FESTA DO "MINAS GERAES" NO PAVILHÃO DOS ESTADOS-UNIDOS



Aos officiaes e praças do couraçado *Minas-Geraes*, o commissario norte-americano, sr. D. C. Collier, offereceu quinta-feira transacta, no pavilhão dos Estados-Unidos, uma festa positivamente encantadora, animada da mais tocante e viva cordialidade. Aproveitando a permanencia no Brasil da Missão Naval Norte-Americana, que veio instruir nos modernos processos de navegação e de guerra a gloriosa marinha brasileira, o illustre representante da grande republica septentrional mandou exhibir no amplo salão de projecções cinematographicas, que se vê na gravura, um admiravel trabalho relativo á marinha de guerra do seu nobre e opulento paiz.

Presentes do "Pó Graseoso Mendel"

RS. 2:000\$000 EM DINHEIRO

115 PREMIO

Os proprietarios do afamado «Pó Graseoso Mendel», querendo agradecer a preferencia que as Snhcras dispensam ao seu magnifico producto, resolveram obsequial-as com Rs. 2:000\$000, distribuidos em 115 premios com as seguintes:

BASES E CONDIÇÕES

1 Primeiro premio	500\$000
1 Segundo premio	200\$000
1 Terceiro premio	150\$000
1 Quarto premio	100\$000
3 Quintos premios de 50\$000	150\$000
80 Sextos premios de uma caixa de «Pó de Arroz Mendel» a Rs. 4\$500 cada uma	360\$000
87	1:460\$000

e os seguintes premios addicionaes ás pessoas que enviarem a maior quantidade de quadrinhas, quer sejam ou não premiadas.

1 Primeiro premio	200\$000
1 Segundo premio	100\$000
1 Terceiro premio	50\$000
5 Quartos premios de 20\$ cada um	100\$000
20 Quintos premios de uma caixa de «Pó Graseoso Mendel», a 4\$500 cada uma	90\$000
28	540\$000

-TOTAL:— Em premios — 115.

EM DINHEIRO — 2:000\$000

Para poder concorrer a estes premios, as condições são as seguintes:

Remetter uma quadrinha fazendo referencia ao «Pó Graseoso Mendel» e que deverá ser feita em portuguez.

Cada quadrinha deve vir acompanhada com parte da tira que envolve toda a caixa, adherida a um pedaço da estampilha fiscal.

Não será tomada em consideração nenhuma quadrinha que não se ajuste a estas condições, podendo cada pessoa enviar a quantidade de quadrinhas que desejar.

O primeiro premio, de Rs. 500\$000, será concedido ao melhor verso (quadrinha) e em ordem de merito os premios seguintes.

Não haverá divisão de premios e o jury será formado pelos illustres redactores da «Revista da Semana», «Para Todos», «O Malho», «Fon-Fon» e «Caretta», cujo julgamento será inapelavel.

As respostas deverão ser dirigidas para «Concurso do Pó de Arroz Mendel» a cargo da «Revista da Semana» rua Buenos Aires n. 103 e deverão vir assignadas com pseudonymo ou nome proprio.

A Casa Mendel & C. reserva-se o direito de publicar ou não as quadrinhas que se lhe remetterem, e semanalmente publicar-se-ão algumas.

Este concurso ficará aberto desde hoje e encerrar-se-á definitivamente no dia 12 de outubro de 1923.

MENDEL & C.

RIO DE JANEIRO

SÃO PAULO:

RUA 7 DE SETEMBRO N. 107, 1.º and.

RUA BARÃO DE ITAPETININGA N. 50



A MODA

AS BLUZAS

E' o reinado do tailleur que recomeça.

Todos o apreciam, elle dá á linha uma silhueta mais interessante, mais alegre.

O que nos preocupa mais agora é a escolha das bluzas. Ha tantos modelos e tão variados que é difficil a escolha.

Temos a blusa de fustão, longa e com cinto ajustado e com as iniciaes bordadas de preto na golla. As iniciaes podem ser substituidos por um escudo, rodeando-o com desenhos chinezes; isso dará uma nota original, que será muito apreciada.

As bluzas continuam a ir até muito baixo na saia; são feitas em crêpe Korrigan, e se completam com uma barra de crêpe unido; fazem-se tambem, em crêpes Nizan brochados, em filô com rendas.

Temos tambem as bluzas em crêpes perlês, lamês de aço e de ouro, em crêpes cõr de jade, coral, botão de ouro cereja, cuja uniformidade é realçada por um lenço de seda de tons disparatados, amarrado sobre os hombros, enquanto que outro do mes-



ULTIMOS MODELOS DE BLUZAS

mo tom forma cinto, amarrando muito baixo nas cadeiras. Bluzas simples ou habillêes, todas agradam pela sua frescura e graça. Uma novidade no feitiço das mangas: o punho forma-se de babados encaixando se um dentro do outro, ou de um só babado, indo até o cotovello.

O branco terá um lugar favorito entre as bluzas. Sua doce monotonia servirá de contraste ao abuso de côres vivas que se tem usado e de que se tem abusado ultimamente.

Conselhos Sociaes

A TODA A VELOCIDADE

O rythmo da vida accelera-se. Vibramos, trepidamos levados, parece-nos, por forças irresistiveis.

A multiplicação dos meios de transporte communicou a doença ambulatória ao mundo inteiro.

O que d'antes era tratado com prudencia e concluido depois de reflexão faz-se hoje rapidamente n'um abrir e

automoveis podiam fazer 100 kms. á hora. Os aviões ultimo modelo atravessam como uma flecha o espaço livre, na velocidade de 400 kilometros em 60 minutos — e nós veremos ainda melhor.

Lamentar-se seria pueril e não se poderia negar as vantagens materiaes do progresso; é melhor procurar adaptar-se sensatamente ás novas exigencias da vida, examinar as consequencias para conservar, apesar de tudo, a direcção do contado. Agir tornou-se a condição essencial da existencia: resulta d'ahi uma repartição mais equitativa do trabalho entre os homens.

Ninguém tem tempo nem direito de vadiar: isto não quer dizer que seja preciso agitar-se freneticamente e tomar, como muita gente, occupaões frivolas para desenscargos social. Cada um deve fazer obra util para si e para os seus semelhantes: toda a satisfação puramente pessoal é egoista.

Pretender que tantas inno-

SALVE SEUS FILHOS DOS VERMES

No Brasil quasi toda a criança tem vermes intestinaes, mesmo aquelas cuja apparencia é boa. Estes vermes são: ancylostomos (opilação), ascárides (lombrigas), oxyuros, tricocephalos, tenia (solitaria).

Os lombrigueiros encontrados á venda não eliminam os demais vermes além das lombrigas. Estes são os menos offensivos. Se deseja curar seu filho de todo e qualquer verme, experimente o

LACTOVERMIL

a respeito do qual os attestados são d'este teor: Atestado do Dr. Manoel Pinto, chefe do Posto de Proph. Rural da Ilha de Guaratiba.

«Exm. Snr. Dr. Lafayette de Freitas, dd. Chefe de Serviço.

Exmo. Sr. — Recebeu este Posto, sob a nossa direcção, uma amostra sufficiente do preparado LACTOVERMIL dos srs. Dr. Raul Leite & C., o qual foi experimentado nos doentes deste Posto, dando o mesmo resultado satisfactorio, principalmente na infancia, pelo seu paladar toleravel e por dispensar o auxilio de purgativos (factor desagradavel para os adultos) sendo o mesmo de effeito seguro na eliminação dos parasitas.

E como nenhum accidente foi observado pode-se julgar o LACTOVERMIL um optimo vermifugo.

Saudações cordiaes.—Dr. Manoel Pinto. Guaratiba, 5 de Janeiro de 1922.

A venda em todas as boas Pharmacias e Drogarias do Brasil e pelo Correio.

Dr. Raul Leite & C. Rua Gonçalves Dias, 73.

—RIO—

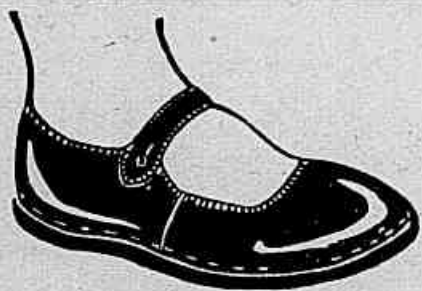
Casa Guiomar

Calçado DADO

AVENIDA PASSOS, 120

RIO

A CASA GUIOMAR lança no mercado mais um artigo da ultima moda por preços que nenhuma casa pode competir.



ALPERCATAS ENVERNIZADAS

DE 17 A 26 . . 8\$000

DE 27 A 32 . . 10\$000

DE 33 A 40 . . 12\$000

PELO CORREIO

MAIS 1\$500, POR PAR

Remettem-se catalogos illustrados, gratis, para o interior, a quem os solicitar.

Pedidos a

Julio de Souza.



1 — Blusa em seda lavavel crême listada de azul, botões crême e azul.

2 — Blusa em setim giriflée, guarnecida com um desenho em contos cõr de bronze.

3 — Blusa em crêpe Georgette branco, guarnecida com pontos abertos e babado plissado.

4 — Blusa em setim cõr de palha, bordado com contos azul vivo e contos de aço.

fechar de olhos; nada se faz senão depressa, — "á americana", dizem os ingenuos que confundem o defeito falta de criterio com a rapidez de decisão.

Acabado o tempo em que nos espantava a ideia de que

RUBINAT LLORACH

A MELHOR AGUA MINERAL NATURAL PURGATIVA

nações mataram o ideal seria talvez exagerado; mas deve-se reconhecer que o ideal, elle tambem, mudou de vehiculo: não voga mais, langoroso, na corrente dos rios; elle plana muitas vezes como as aves de rapina, abrindo as azas para precipitar-se sobre as riquezas e a celebridade, que parecem exclusivamente desejaveis a certos espiritos modernos.

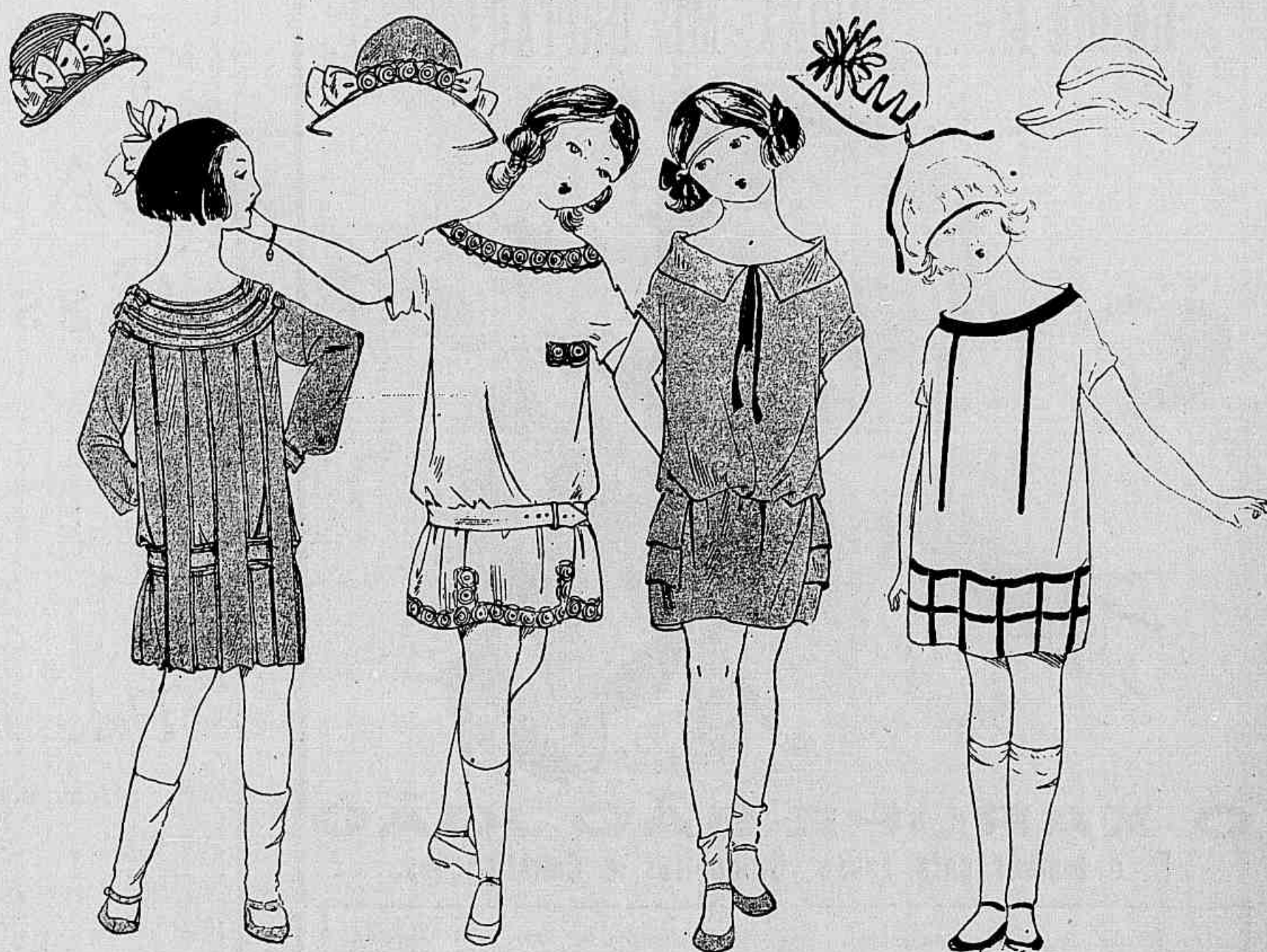
E' sempre a felicidade que se persegue, a de outr'ora era mais simples, mais calma e menos dependente das satisfações materiaes.

Sem duvida, o prodigioso desenvolvimento da actividade universal merece ser admirado e seguido: mas bastará elle para compensar o que a vida — a vida familiar, sobretudo — perdeu de recato, e de intimidade?

As almas delicadas que esta ebulição perturba desejariam, tomando parte no labor commum, trabalhar no seu aperfeiçoamento interior. Terão ellas tempo? Os laços de familia poderão apertar-se quando cada um se criou interesses pessoais e relações particulares? Não procuremos viver depressa de mais.

Não nos esqueçamos de que esta accellerção de movimento, esta avalanche de descobertas, esta multidão de novidades não são mais que o resultado dos esforços accumulados atraz de nós: cada geração, no correr dos seculos, poz a sua pedra nas paredes do edificio; esses que rematam o edificio têm, para collocarem o seu trabalho, o beneficio de solidas bases: sem alicerces e sem paredes, não pode haver te-

MODA INFANTIL



1 — Vestido em sarja azul marinha guarnecido com pregas e soutaches vermelhos. 2 — Vestidinho em crepon de lã cor de ferrugem, guarnição feita com cordões feitos do mesmo tecido. Cinto de couro. 3 — Vestido em reps verde vivo, guarnecido com babados, golla de organdi e gravata de fita preta. 4 — Vestidinho em panno cor de areia, guarnecido com tiras de panno verde formando quadrados na barra do vestido.

SAUDE!

E' O QUE DA' CADA VIDRO DO



De S. João da Barra

DEPURATIVO E ANTI-RHEUMATICO

PURIFICA O SANGUE,
AUGMENTA O APPETITE E
DÁ FORÇA AO ORGANISMO ENFRAQUECIDO

À venda em qualquer PHARMACIA e DROGARIA

lhado. O trabalho do passado sustenta o trabalho do presente.

As pesquisas de Herz e de Branly permittiram a Marconi realizar praticamente esse prodigio da telegraphia sem fio; se Sauvage não tivesse descoberto a helice, a navegação a vapor e a aviação não existiriam. Toda a ideia de applicação precisa ser amadurecida, como a hypothese do pesquisador tem necessidade de ser experimentada e verificada. Se andamos mais depressa, é porque os nossos antepassados nos prepararam os meios para isso. Meditemos esta verdade para não nos deixarmos levar pela agitação ficticia, para terminar a nos-

sa tarefa sem muita precipitação, e com todo o cuidado que reclama o seu acabamento consciencioso.

Nossa Alimentação

OS VINHOS E OS LICORES

Os vinhos e os licores levam-nos fatalmente á ques-

tão do alcoolismo. O alcool é um veneno? O alcool é um alimento?

O uso quotidiano immoderado do alcool provoca em todos perturbações de intoxicação lenta: endurecimento das arterias, degenerescencia do figado, perturbações dos nervos centraes, etc. Não se deve nunca fazer do

alcool um uso regular, quotidiano.

O alcool é um veneno. Mas o alcool é um alimento de primeira ordem. Em muitos casos em que se deve poupar as reservas do individuo, é bom dar-lhe alcool: elle é queimado muito rapidamente nos tecidos.

O que se deve concluir?

RUA DA CARIOCA

19 PAPEIS PINTADOS FORRAÇÕES ARTISTICAS
VITRAUX-OLEADOS
- CASA CARIOCA -
VEJAM NOSSOS MOSTRUARIOS

UMA RESIDENCIA MODERNA

Já não póde dispensar os nossos moveis estofados em tecidos ou couro.



O nosso systema especial de collocação de molas garante a sua commodidade e resistencia por longo tempo, o que não acontece com outros moveis semelhantes que existem por ahi, de fabricação apressada e barata.

Além disso temos sempre em stock um incomparavel sortimento de tecidos inglezes e couros, fabricados especialmente para essa applicação.

PEÇAM DESENHOS E ORÇAMENTOS AO NOSSO "STUDIO"

Mappin Stores

Rua Senador Vergueiro, 147

LARGA-ME... DEIXA-ME GRITAR!...



O XAROPE SÃO JOÃO
É o melhor para Tosse, Bronchites e Constipações.

As pessoas que tosse... As pessoas que se Resfriam e Constipam facilmente — As que temem o Frio e a Humidade — As que por uma ligeira mudança de tempo ficam logo com a Voz rouca e a Garganta inflamada — As que sofrem de uma velha Bronchite — Os Astmaticos e, finalmente, as crianças que são acometidas de Coqueluche poderão ter a certeza de que seu unico remedio é o Xarope S. João. É a unica garantia da sua saúde. O Xarope S. João é o remedio scientifico apresentado sob a forma de um saboroso licor. É o unico que não ataca o estomago nem os rins. Age como Tonico Calmante e faz expectorar sem tossir. Evita as

graves Affecções do Peito e da Garganta. Facilita a respiração, tornando-a mais ampla, limpa e fortalece os bronchios, evitando as inflammções e impedindo os Pulmões da invasão de Perigosos Microbios. Ao publico recommendamos o Xarope S. João para curar Tosses, Bronchites, Asthma, Grippe, Coqueluche, Catarrhos, Defluxos, Constipações e todas as Doenças do Peito.

MUITA ATENÇÃO — Somente os bons remedios são imitados; por isso pedimos com empenho ao Publico que não aceite imitações grosseiras e exija sempre o verdadeiro Xarope São João.

PEDIDOS em grosso a Antonio A. Perpetuo — Caixa 1.122 — Rio de Janeiro.

TRATAMENTO DAS AFFECÇÕES Gastro-Intestinaes

ENTERITES
DIARRHEAS
DERMATOSES

Pela **LACTOBACILLINE**

Comprimidos de Fermentos Lacticos Seleccionados
da Societé Le Ferment
Unico Fornecedor do

PROFESSOR METCHNIKOFF

Os Comprimidos de Lactobacilline
são encontrados em todas as boas Pharmacias
(Caixinhas de 8 tubos com 6 comprimidos cada um)

Conservar este alimento precioso que nos envenena ou supprmil-o para sempre do nosso consumo, perdendo assim um doce prazer que nos traz o seu uso diario?

A resposta é só uma.

Já que temos cem outros alimentos além do alcool, supprimamos o alcool alimento. Conservemos somente o alcool veneno, como conservamos o fumo veneno, o café veneno.

Que seja só accidentalmente que tomemos vinho e licores se quizermos evitar a terrivel arterio-sclerose, espantallo de todos nós.

MENU

SOPA DE FARINHA DE AVEIA



SEIOS
Desenvolvidos, Reconstituídos,
Afirmosados, Fortificados
com as
Pilules Orientales

O unico producto que em dois mezes assegura o desenvolvimento e a firmeza do peito sem causar damno algum a saúde. Aprovado pelas notabilidades medicas.

J. RATIE, Ph.
45, rue de l'Echiquier, Paris.
RIO-DE-JANEIRO:
Drogaria ANDRÉ
e todas Pharmacias.

PEIXE RECHEIADO
PIRÃO DE FARINHA

BOLO DE COUVE-FLOR

FRANGO ASSADO
XUCHUS COM MANTEIGA

PUDIM DE CHOCOLATE

BOLO DE AMENDOAS

SOPA DE FARINHA DE AVEIA

Põe-se no fogo a panella com 80 grs. de manteiga e põe-se dentro quatro a cinco colheres de farinha de aveia. Deixa-se corar a farinha mexendo com uma colher; junta-se então um litro de caldo e deixa-se cozinhar pouco

mais ou menos uma hora. Junta-se no momento de servir um bom copo de leite quente.

PEIXE RECHEIADO

Deve-se escolher para recheiar um peixe que tenha pelo menos dois kilos. De menor peso, em geral, tem muitas espinhas.

Depois do peixe bem escamado e bem limpo, guarnece-se o interior d'elle com um recheio feito da seguinte maneira: miolo de pão amolecido com leite, champignons picados, refogados com cebolas picadas em azeite, e ovos duros picados, juntos com salsa. O todo bem misturado n'uma vasilha com um

ovo batido e temperado de sal e pimenta. O recheio é mettido dentro do peixe, e enrola-se o peixe n'uma folha de papel untado com azeite. Põe-se para cozinhar em forno brando durante tres quartos de hora pouco mais ou menos.

Serve-se com o seguinte molho:

Depois de retirado o peixe da frigideira despeja-se dentro um calice de vinho branco, junta-se um pouco de cebola picada e deixa-se reduzir um pouco; depois, junta-se um pouco de leite; para terminar incorpora-se, fóra do fogo, um bom pedaço de manteiga, uma pitada de pimenta, sumo de limão

e salsa picada. Mistura-se tudo muito bem e serve-se bem quente.

BOLO DE COUVE-FLOR

Limpa-se a couve-flôr com cuidado; depois põe-se para cozinhar em agua fervendo com sal.

Como o legume ainda vai cozer, não se deve deixar cozinhar de mais, apenas uns cinco minutos.

Põe-se depois a couve-flôr n'um coador para es-correr bem a agua.

Em uma fôrma bem untada com manteiga e que não seja muito larga arrumam-se os ramos da couve-flôr, pondo as cabeças para baixo.

Pixavon

LAVAGEM DO CABELLO. O MAIOR BENEFICIO QUE PODEIS DISPENSAR AOS VOSSOS CABELLOS.

O Pixavon é um sabão liquido -- e contem todas as superiores virtudes do alcatrão, sem nenhum dos seus defeitos. Um frasco custa pouco, dura muito e salva as cabelleiras em decadencia.

Preços: frasco grande Rs. 6\$000, frasco pequeno Rs. 4\$000



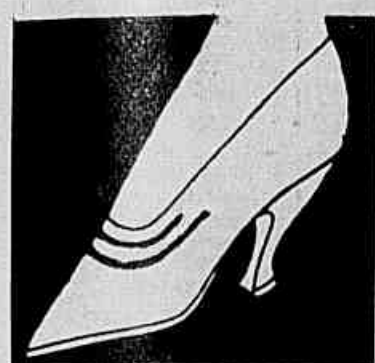
CASA RUTH

CAÇADO DE GRAÇA
Rua Uruguayana, 204
Entre S. Pedro e
Theophilo Ottoni
**NÃO CONFUNDIR COM
OS IMITADORES**



30\$000

Pellica envernizada, frizos
brancos — "dernière
création de la maison
RUTH, talon Louis XV".



33\$000

Bellos sapatos em bufalo
branco com vivos de
verniz e de verniz com
vivos brancos,
salto á Luiz XV de 31 a 39.

PELO CORREIO
MAIS 2\$000 POR PAR.

PEDIDOS A

**Laginestra
& Sobrinho.**

Prepara-se uma massa
com carne de vitella bem pi-
cada, bem temperada com
salsa picada, cebola e, se ti-
ver, com champignons tam-
bem.

Reduz-se o picado a uma
massa misturando dois ovos
inteiros. Depois de ter arru-
mado a couve-flôr, introduz-
se a massa nos vasilhos e, es-
tando tudo bem arrumado,
molha-se com caldo e põe-se
para cozinhar em banho-
maria, no forno. E' necessa-
ria, pelo menos, uma meia
hora para cozinhar.

PUDIM DE CHOCO- LATE

Esse pudim necessita pelo
menos de duas horas para
cozinhar em fogo brando.

Para 125 grs. de choco-
late, 50 grs. de manteiga,
25 grs. de farinha de batata,
3 ovos e um pouco de leite.

Começa-se por amolecer
o chocolate, que será depois
misturado com a manteiga
muito bem batida.

Obtem-se a mistura muito
bem feita pondo a vasilha
perto do fogo, mas não no
fogo directo. Junta-se então
a farinha que foi desman-
chada no leite frio, põe-se
no fogo alguns minutos me-
xendo sempre, deixa-se de-
pois esfriar antes de pô-
r as gemmas uma a uma.

As claras muito bem ba-
tidas são misturadas leve-
mente para a massa não
abaixar.

N'uma fôrma untada com
manteiga, despeja-se o crê-
me, que deverá chegar sómente
aos tres quartos da altura
da fôrma.

E' assado em forno bran-
do.

Este pudim pôde ser co-
mido sem molho, mas é pre-
ferivel vir acompanhado de
um crême de baunilha.

Banco Nacional Ultramarino

SÉDE EM LISBÔA
FUNDADO EM 1854

Banco Emissor e Caixa
do Estado
nas colonias portuguezas

Capital social
Esc. 48.000:000\$00
Fundos de reserva
Esc. 27.200:000\$00

Saques á vista e a prazo
sobre todos os paizes.
Depositos á ordem e a
prazo, ás taxas mais van-
tajozas. Empréstimos
caucionados. Descontos,
cobranças e todas as
operações bancarias.

Filial no
RIO DE JANEIRO
Rua da Quitanda

e
Alfandega

Agencia na Cidade
Nova

Praça 11 de Junho



O CAVALHEIRO DISTINGTO
evita em sua toilette todo exa-
gero. Usando sómente a **4711**

com seu delicado e discreto
aroma, conseguirá sublinhar a
sua distincção e elevar o con-
ceito da sua elegancia.

Sómente genuina com a mar-
ca registrada **4711** sobre ro-
tulo AZUL-OURO da

Parfumerie - & Eau de
Cologne - Fabrik
Glockengasse N.º 4711
FERD. MULHENS
Cologne s/ Rheno (Allemanha)

**4711 Eau de
Cologne**

A VENDA NAS SEGUINTES CASAS:

Casa Formosinho, Secção Erna Ahlert, Rua do Ouvidor 136; A' Garrafa Grande, Casa Colombo, Casa Hermann, Casa Gaspar, Perfumaria Lopes, Casa Gerald, Casa Leitão, Casa Schmitt, Drogeria Ribeiro Menezes, Pharmacia São Paulo, Haddock Lobo, etc. etc.

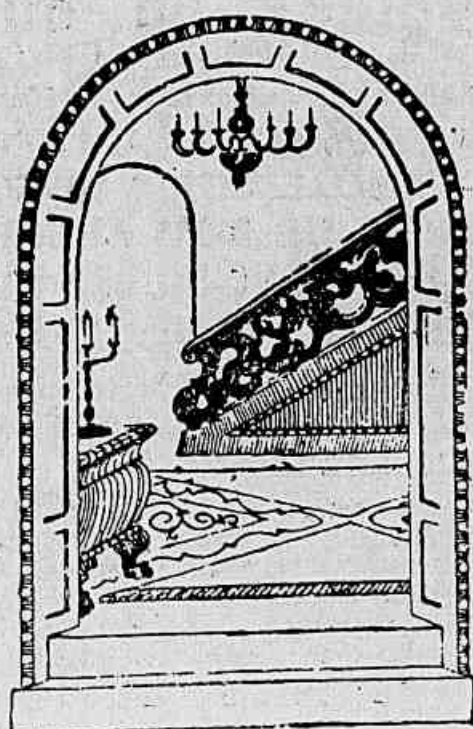
AGENTES GERAES NO BRAZIL:

EWEL & COHEN LTDA. — RIO DE JANEIRO — Rua Visconde Itaborahy, 32 - A

Georg Hirth, Laubisch & C.

RUA DO OUVIDOR, N.º 86
TELEPHONE NORTE 3128

Ateliers de architectura,
mobilieros e decorações
de interiores em todos
os estylos



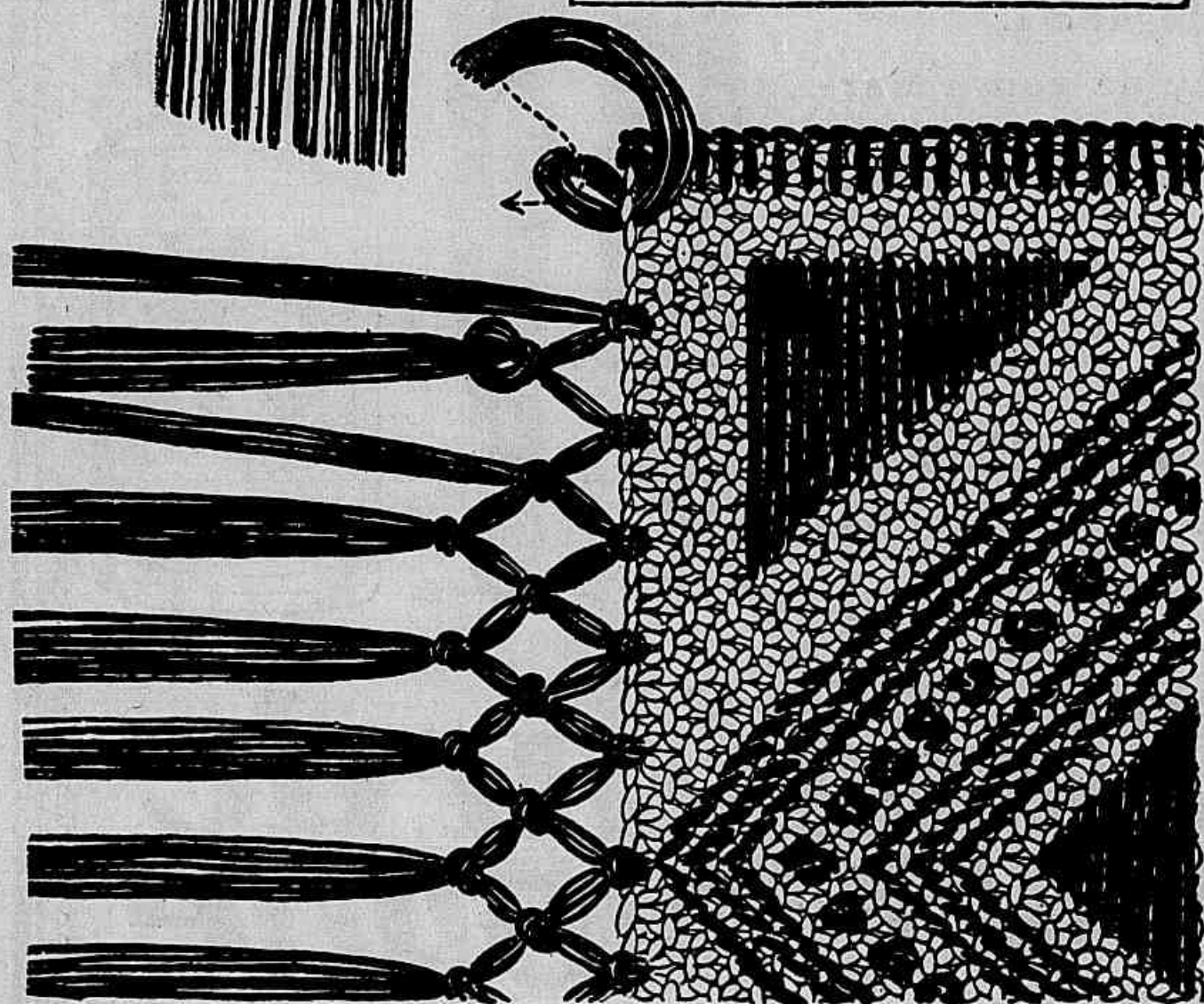
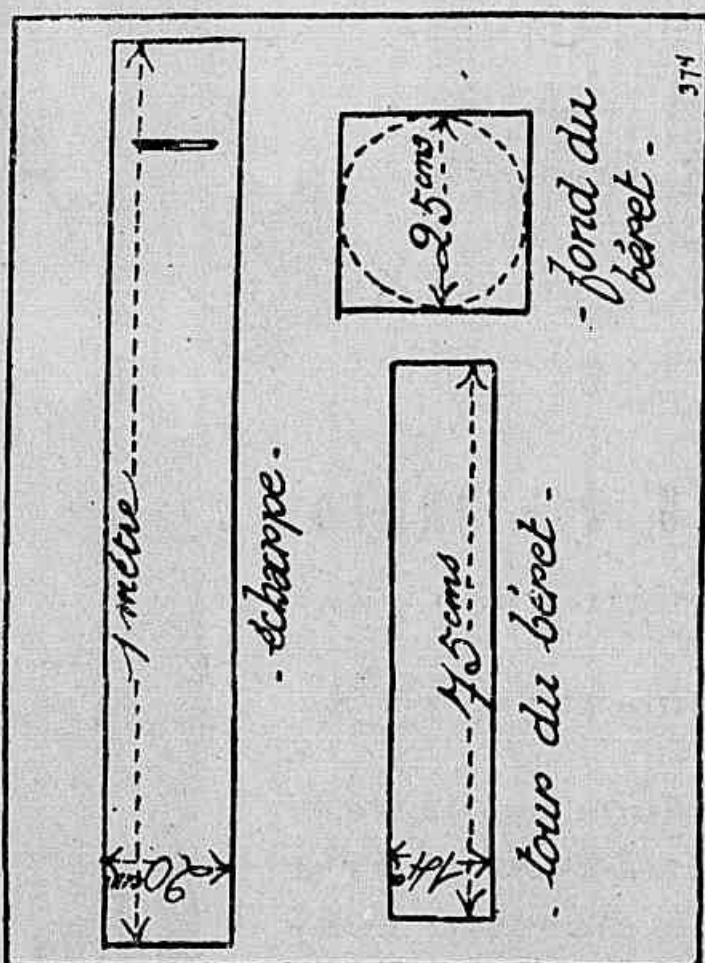
**UNICOS DEPOSITARIOS
DA FABRICA
CARLOS LAUBISCH,
HIRTH & C.**

Moveis antigos e reproduc-
ções - Tapeçarias
Cortinas - Sedas - Cre-
tonnes - Tapetes
orientaes

Moveis de couro e tapeçarias
Gobelins - Aubussons



Echarpe e boina feitas com tricot



Esta guarnição, um pouco fantasista, é interessante; a echarpe é disposta de uma maneira original. O tricot é feito com lã e o bordado pôde ser feito tanto com lã como com seda, mas em tons diferentes para dar mais realce ao conjunto.

10\$000

Modelo
"Brownie"
Gillette

Nunca os 10\$000 de um homem compraram um conforto tão real como este:

A Gillette "BROWNIE".

É um aparelho Gillette legítimo e adaptam-se-lhe as mesmas finissimas laminas Gillette.

A' venda em toda parte.

Cia. Gillette Safety Razor do Brasil

Avenida Rio Branco, 50 -- 3.º

Rio de Janeiro

Não ha laminas iguaes às
legitimas laminas Gillette

BOLO DE AMENDOAS

100 grs. de amendoas;
150 grs. de assucar;
150 grs. de farinha de trigo;
100 grs. de manteiga;
6 claras.

Socam-se as amendoas com um pouco de assucar, bate-se bem as claras com o resto do assucar, mistura-se a manteiga ás amendoas e, por ultimo, a farinha de trigo.

Põe-se a massa n'uma fôrma muito untada com manteiga e salpicada com assucar, e põe-se para cozinhar em forno moderado durante uma hora.

O estylo moderno

É quasi um ideal fugidio, imperceptivel, a arte moderna! Como passará ella á posteridade, com que etiqueta? Em quantos annos? A arte de hoje não é mais a de hontem, e não será a de amanhã!

E d'aquí a cem annos ella não poderá mais chamar-se moderna.

Será ella tambem o passado longinquo, parecendo antiquado ás jovens gerações que comprehenderão de outra maneira a arte, o gosto e o conforto; com certeza

chamar-se ha simplesmente o estylo 1920, que se differencia já bastante do moderno, como nos mostram as gravuras do Larousse. Com effeito, desde a Exposição de 1900, os artistas produziram moveis de um novo aspecto, tirando da flôr estylisada os seus principaes ornamentos, já os innovadores como Gallé tinham empregado a eglantina como base de suas decorações e todos os artistas tinham seguido esta suggestão, estylizando as folhas da vinha, as uvas, as castanhas e a folhagem moeda do papa. Alguns moveis de



Couvre-tête—100\$ Chignon moda—40\$

INSTITUT PHYSIOPLASTIQUE

(PARIS-RIO)

AMERICO & C.ª

Successores de B. DA GRAÇA & C. LTD.

Belleza e hygiene da cutis e do cabello

SOINS DE BEAUTE EM NOSSOS SALÕES

A PRIMEIRA CASA DA CAPITAL NO GENERO, FREQUENTADA PELA ELITE CARIOCA.

MASSAGENS FACIAES PARA LIMPEZA DA PELLE — MASSAGENS MEDICAS — EXTINÇÃO DOS PELLLOS DO ROSTO PELA ELECTROLYSE — EMBELLEZAMENTO DAS SOBRANCELHAS — MANICURES — APPLICAÇÕES DE HENNÉ, OU LIQUIDO, EM TODAS AS CORES — ONDULAÇÕES PERMANENTES. TEM V. EXA. OS CABELLOS MANCHADOS? IGUALAM-SE EM CURTO ESPAÇO DE TEMPO, COM OS NOSSOS AFAMADOS PREPARADOS

12 Salões de CABELLEIREIRO para senhoras, dirigidos por profissionais da maxima competencia POSTIÇOS DE CABELLO NATURAL PELA ARTE MODERNA

ALGUMAS DAS NOSSAS ESPECIALIDADES MAIS NECESSARIAS PARA O TRATAMENTO DA CUTIS E DO CABELLO:

Para evitar a pelle gordurosa, dilatação da pelle, poros abertos ou vermelhições, use a ALBUNINE, preparado adstringente; vidro 16\$000 — Para impedir as rugas e reanimar os tecidos, use a CERA ANTI-RIDES; frasco 20\$000 — Contra a seccura e irritação da pelle use o HUILE DE FLEURS; vidro 18\$000. O pó de arroz JUVENA STERILISE não só é medicinal como tambem adherente e de uma finura incomparavel, embellezando a cutis como nenhum outro. Existem 3 cores: branco, chair très clair e chair clair, para morenas. TEM VOSSA EXCIA. CABELLOS BRANÇOS? experimente, que usará sempre, O ORF-LENE LIQUIDO, que tanto esconde os cabellos brancos, nas cores louras como nas escuras. Vende-se em todas as cores louro, acaju, castanho claro, castanho natural, castanho um pouco escuro, castanho escuro e preto.

EM NOSSOS SALÕES FAZEMOS CENTENAS DE APPLICAÇÕES MENSALMENTE

As encomendas pelo correio custam mais 2\$000 e são contra vale postal.

* * * * *

Enviamos catalogos, com instrueções gratis.

Pedidos a AMERICO & CIA. — RUA 7 DE SETEMBRO, 95, 1.º andar — RIO DE JANEIRO Telephone 4848 Central



Mentonnière com pescoco—35\$

Majorlelle foram felizes ins-
pirações d'este genero. Mas
quize seguir de mais os
meandros d'esses vegetaes
decorativos e caprichosos.
Lahi essas composições tor-
cidas em espiraes, em algas,
em cepas de vinha que for-
mavam cadeiras extraordi-
narias, aparadores assom-
brados e todo esse tarabis-
cotage que fazia estremecer,
e... fugir... D'ahi a ma-
nia pelo antigo, o que desolou
os jovens apaixonados pelo
novo e pelo inédito!

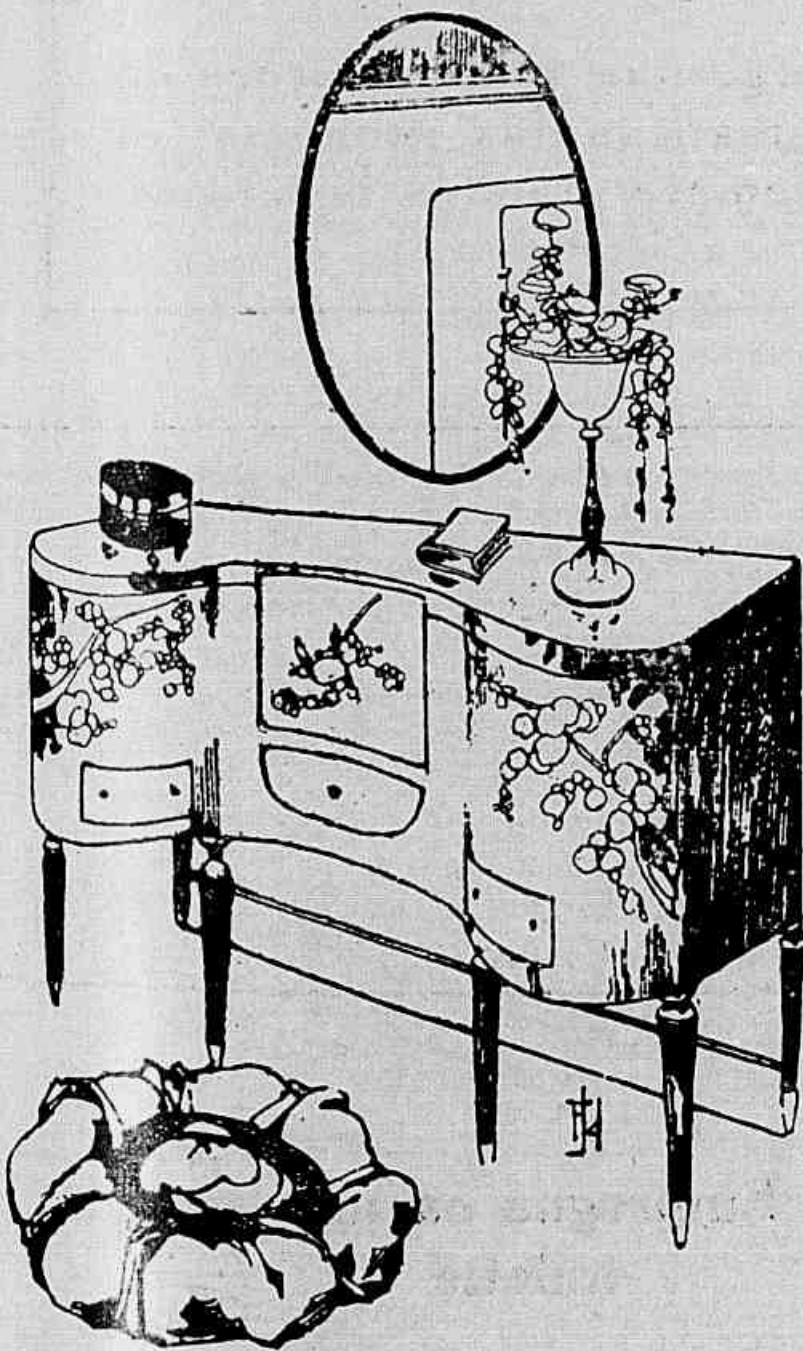
E' preciso marchar com o
seu seculo, dizem elles, sem
cessar de crear para satisfa-
zer os seus caprichos, e so-
bretudo para evoluir, avan-
çar e dotar o mundo novo
de mais ao seu caracter, re-
flectindo a sua epoca, cor-
respondendo ás necessidades
da vida actual. Não se diz
que se pode julgar uma mu-
lher pelo seu salão? E de
certo as mobílias estofadas
de velludo verde de trinta an-
nos atrás, com acompaña-
mento de um bronze severo
sobre o marmore nio de uma
consola, não fariam uma
moldura escolhido para uma
loura de 1923; assim como
aliás os moveis acolchoados
sob pesadas pelúcias car-

regadas de passamanaria e
borlas, que eram os moveis
dos salões de nossos paes!

Mas, depois de um grande
entusiasmo pelos moveis
inglezes, hollandezes, mesmo
os de Munich (terra do
preto e branco, em moveis e
tapeçarias) os artistas fran-
cezes encontraram, de anno
para anno, novos themes
para as suas fantasias, sim-
plificaram as suas linhas,
supprimindo os ornamentos
complicados, pondo de parte
o inutil para consagrar á
forma, ás proporções, ao tom
da madeira todo o desabro-
chamento luminoso e artis-
tico do seu talento.

Muito conseguiram, e nas
ultimas exposições de mo-
biliarios foram admirados
adoraveis moveis: commodas
em meia lua de Dufet onde
sobre a laca brilhante cahem
graciosos galhos de flôr de
macieira.

Escrivaninha ou bahu
de Zuhlmann, de fórma ni-
tida, de linha pura, onde
a menor decoração é uma
joia, bergères de André
Groult, de fórmas amplas,
revestidas de velludos ma-
tisados. E essas mobílias
de escriptorio de Clément
Mère tão decorativas! E as



UROLYSAL

(Formula do Dr. Francisco Silveira)

O Maior Dissolvente

do Acido Urico

Efficaz no tratamento de:

ARTHRITISMO
RHEUMATISMO GOTTOSO
LITHIASES URICA E BILIAR
AREIAS (GRAVELLA URICA)
ECZEMAS
CYSTITES
PYELITIS
PYELONEPHRITES
URETHRITES
AZIA

Expurgar das Arterias e dos
Rins os residuos calcareos

com o uso do "Urolysal" é evitar a Arterio-Esclerose
e as suas funestas consequencias.

Opinião medica

«Ilmos. Snrs.

Rio de Janeiro, 17 de Julho 1910

Attesto que tenho empregado com verdadeira efficacia no tratamento do rheumatismo gottoso, na lithias e renal e nas effecções originadas pelo excesso de acido urico, o preparado denominado Urolysal de vosso fabrico.

O referido é verdade, o que affirmo na fé do meu grão.

(Assignado) DR. RAYMUNDO THEOPHILO DE MOURA FERREIRA
Capitão Medico do Exército

AOS SRS. MEDICOS QUE O SOLICITAREM, SE FORNECERÃO AMOSTRAS PARA EXPERIENCIA CLINICA.
A' venda em todas as boas Pharmacias e Drogarias

Ampolas BI-IODURADAS

O melhor tratamento da
BLENNORRHAGIA

Xarope IODO-TANNICO

O mais poderoso recons-
tituinte do organismo

Xarope BRONCHENO

O mais efficaz nas TOSSES
e BRONCHITES por mais
renitentes que sejam

de Follot, em cuja madeira
de ambrosia de reias se

incrustam marchetarias pre-
ciosas! E o gabinete de tra-

balho de Léon Bouchet onde
uma grande paz parece ca-

hir da luz velada por leves
gazes sobre os bellos moveis

A CASA STEPHAN



é onde V. Excia. encontrará o
melhor sortimento de MEIAS
para Senhoras, Homens e Crian-
ças, em Seda, Fio de Escossia
e Mousseline.

PREÇOS MAIS BARATOS DO QUE
EM QUALQUER OUTRA CASA.

Unica casa só de MEIAS
da Capital.

12, Rua Uruguayana, 12

MOTOCYCLETAS HARLEY DAVIDSON

APRECIADAS E PREFE-
RIDAS PELOS BONS EN-
TENDIDORES EM TODO
MUNDO.



AGENTES GERAES:

ESTABT. os MESTRE-BLATGE, S.A. — RUA DO PASSEIO 48 54 — RIO
EM STOCK OS ESPLENDIDOS ULTIMOS MODELOS

A SAUDE DA MULHER



Para incommodos de Senhoras

"A Saude da Mulher" é, na Medicina Brasileira, o remedio mais afamado para tratar, para alliviar e para combater as doenças do utero e dos ovarios.

"A Saude da Mulher" é de incomparavel efficacia no tratamento das flores brancas ou corrimentos, das colicas uterinas, das suspensões, das regras excessivas, das faltas de regras.

"A Saude da Mulher", sendo um poderoso tonico do utero, combate a fraqueza e anemia das senhoras.

No periodo da idade critica, nas manifestações do arthritismo, nas dores rheumaticas das senhoras "A Saude da Mulher" produz sempre grandes beneficios.

severos! Esses moveis de Sue, que são uma riqueza e uma poesia, bahus de laca, com grandes decorações de legendas, espelhos ovaes, que rosas apertadas coroam!

E essas madeiras de amarantho, ebano, macassar, tuya, acer cinzento, de limoeiro de laca que inspiraram Dufrenoy, para fazer o original leito baixo com

é afeire onde o livro de chevet está ao alcance da mão. E os quartos de creança de Francis Jourdain, e tantos outros ainda que nos deslumbram e nos fascinam com o seu talento, chegando a conquistar todos os sufragios mesmo dos mais fieis ao antigo, e que dirão como nós: Se não possuirem moveis antigos de família que são um

verdadeiro thesouro, sejam francamente, e de todo o coração, resolutamente modernos e peçam aos mestres modernos o mobiliario sobrio, discreto, supremamente elegante e que convem tão bem como moldura á mulher moderna.

A maior felicidade sobre a terra seria amar sempre.

MME. MICHELOT

Conselhos Praticos

LIMPEZA DOS METAES

Usa-se para limpar os metaes agua de cobre com massa de tripoli. Mas o mais pratico é sempre o kaol. Pode-se obter sempre um brilho duravel sobre a folha, o ferro e o cobre, sem o menor perigo,

limpando-se com o kaol. Elle tira com uma rapidez surprehendente as manchas das panellas e das facas.

Para os objectos de cobre empregar tambem a composição seguinte: faz-se uma massa liquida com pedra pomes em pó, um pouco de farinha de trigo, sal fino e vinagre; esfrega-se o objecto com essa massa, depois en-

xagua-se em muita agua, porque se ficasse qualquer parcella d'essa mistura sobre o cobre este escureceria.

Em seguida mistura-se tripoli com um pouco de azeite, esfrega-se de novo o objecto, dá-se o brilho com tripoli secco tambem, mas esse methodo não dá o mesmo resultado que o outro.

LOÇÃO MEU CORAÇÃO

EVITA A CASPA E A QUEDA DO CABELLO, TORNANDO-O SEDOSO E FINAMENTE PERFUMADO.

PREÇO - 10\$000

A' venda em todo o Brasil.

Perfumaria Lopes

Matriz - RUA URUGUAYANA N. 44
Filial - PRAÇA TIRADENTES N. 38 | RIO



Agua de Colonia MEU CORAÇÃO Superior ás melhores

Empregue na sua
toilette



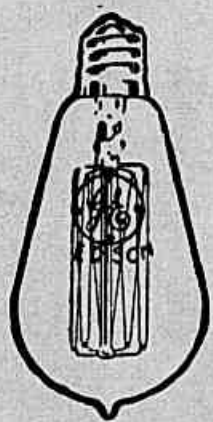
CRÈME
SIMON
PARIS.

A qualidade dos seus elementos conserva á pele a sua frescura, a sua finura e o seu brilho. O seu perfume é delicado. 60 anos de sucesso.

PÓ de Arroz e
SABONETE

LAMPADA G. E. EDISON BRASILEIRA

é a mais
pro-
curada
por ser



a mais
resistente
e não
viajada

LIMPEZA DOS ASSOALHOS

Toma-se um balde d'água pura, lava-se o soalho com uma esponja bem humedecida ou com um pano bem molhado. Faz-se de maneira que elle fique bem limpo, sem a menor poeira entre as tábuas; deixa-se secar.

Desmancha-se 125 grs. de sal de azedas em tres litros de agua quente.

Aumentar ou diminuir as proporções segundo a superfície a limpar. Espalha-lhe-se bem essa mistura sobre o assoalho. Deixa-se impregnar.

Passa-se de novo a esponja e deixa-se secar. Passa-se então a encaustica, que se tingiu com ocre. Esfrega-se com a escova, depois com um pedaço de flanela.

O melhor meio de se vangloriar de uma pessoa má é não se parecer com ella.

MARCO AURELIO

DONS DA NATUREZA

Do pollen das flores as abelhas fabricam o mel e a cera para conservar o mel, seu thezouro. Dos cortiços das abelhas o nosso chimico extrhe a cera e por um rigoroso processo fabrica um creme para conservar a belleza da pelle, o thezouro da mocidade. O creme de Cera Purificada de Frank Lloyd, applicado ligeiramente ao rosto ao deitar, produz e conserva uma cutis que eguala a da infancia.

Procure nas pharmacias e perfumarias

A mulher que conquista almas é aquella que vê do alto; é grande, aquella que soffreu bastante da vida para ser indulgente.

Em parte alguma o homem pode encontrar um retiro mais doce e mais tranquillo que na intimidade de sua alma.

MARCO AURELIO

Queda do cabello? Caspas? Cabellos Brancos?



Com o uso regular da Loção Brilhante:

- 1.º — Desapparecem completamente as caspas e affecções parasitarias.
- 2.º — Cessa a queda do cabello.
- 3.º — Os cabellos brancos, descorados ou grisalhos voltam á cor natural primitiva sem ser tingidos ou queimados.
- 4.º — Detem o nascimento de novos cabellos brancos.
- 5.º — Nos casos de calvície faz brotar novos cabellos.
- 6.º — Os cabellos ganham vitalidade, tornam-se lindos e sedosos e a cabeça limpa e fresca.

LOÇÃO BRILHANTE

Formula scientifica da grande botânico Dr. Ground cujo segredo foi comprado por 200 contos de réis.

Analisada e auctorizada pelo Departamento Nacional da Saude Publica do Brasil e do estrangeiro.

PREÇO 6\$500 — PELO CORREIO 7\$500.

Pedidos a Antonio A. Perpetuo — Caixa 1122 — Rio de Janeiro

CORRESPONDENCIA



A REVISTA DA SEMANA, desejando communicar-se directamente com os seus leitores e collocar-lhes ao alcance todas as fontes de informação de que dispõe, mantem nesta pagina uma pequena secção de "Correspondencia", em que responderá ás perguntas e consultas que lhe forem dirigidas por carta, sobre qualquer assumpto de interesse geral ou particular.

FRANCISCO SEQUEIRA (Campinas, S. Paulo) — Dirija-se á Livraria Quaresma, rua de S. José; ahi V. S. encontrará fartamente o que deseja, nesse e noutros sentidos, para serões familiares. Muito gratos pelos gentilissimos cumprimentos. O programma desta Revista é, cada vez mais, satisfazer inteiramente os seus innumerables leitores. Queira dar-nos as suas ordens sempre que precisar de nós.

RAPHAEL DE MELLO (Encruzilhada, R. G. do Sul) — 1.º O ponto de partida da Theoria da Relatividade foi a constatação, a que chegou Einstein, de que a luz não é uma vibração, uma força, e sim um corpo, com as propriedades que lhe são inherentes. Colhendo pelo raciocinio os fios desta verificação fundamental, o eminente cientista germanico atacou pela base todo o conhecimento cosmogonico e derrocou a edificação, aparentemente immutavel e eterna, dos velhos principios physicos e astronomicos. Até na sciencia medica, com a recente conclusão scientifica sobre epidemias e molestias novas, que dizem trazidas do planeta Venus, ainda em estado pantanoso e pestilencial, pela confluencia dos raios luminosos encaminhados para a Terra, se encontra neste momento a viva influencia das idéas e theorias einsteinianas, a um tempo primeira e ultima palavra da sciencia moderna.

Bastam estes esclarecimentos para que V. S. comprehenda que não nos seria possivel dar-lhe no curto espaço desta secção a minuciosa explicação pedida. Se quer conhecer succintamente a theoria do eminente sabio tudesco, encomende a qualquer livraria do Rio o opusculo *La Théorie de la Relativité, restreinte et généralisée*, do proprio Einstein, vertido para o francez por Mlle. J. Rouvière, licenciada em sciencias mathematicas. Dissemos acima succintamente porque, nesse livro, o grande investigador apenas resumiu a relatividade, tornando-a accessivel a todos; para comprehender integralmente a nova

doutrina scientifica, é preciso possuir largo conhecimento de physica theorica e de alta mathematica, em que nós proprios nos confessamos leigos. 2.º Entre as principaes obras sobre a theoria da relatividade, apontamos-lhe estas cinco: *Les Théories d'Einstein*, de Lucien Fabre, *Einstein et l'Univers*, de Charles Nordmann, *L'incroyable Einstein*, de F. J. Deshieux; *Durée et Simultanéité* (à propos de la théorie d'Einstein) de Bergson, e a *Introdução á Theoria da Relatividade*, do illustre professor brasileiro dr. Amoroso Costa.

JULIO DE MONFORTE (Pinheiro, E. do Rio) — A *Rosa dos Tropicos*, valsa do prof. Epaminondas Ribeiro, com versos do brilhante poeta Hermes Fontes, em homenagem á Mais Bella das Brasileiras, acha-se á venda nas principaes casas de musica do Rio.

J. L. G. V. (S. Paulo) — Muiitissimo gratos por tudo. V. S. é um desses leitores que nos animam, augmentando em nós o gosto de trabalhar com afino. Os seus reparos vieram muito a proposito: da primeira falta, penitenciamos-nos sinceramente e vamos communicar a Lyrio Duval a sua resposta; sobre a segunda, embora lhe reconheçamos a existencia, pedimos licença para guardar silencio, por multiplas razões que V. S. decerto comprehende. As informações que obtivemos sobre aquella consulta foram-nos prestadas por um dos mais illustres representantes de Minas Geraes na Camara Federal. Aceitamos com muito prazer os elementos de informação que V. S. nos offereceu e desde já os aguardamos com interesse. Continue a colaborar connosco.

LYRIO DUVAL (Campinas, S. Paulo) — Nas respostas desta secção a V. S., apparecidas em o n. 18 desta REVISTA, houve pequeno lapso involuntario, que hoje reparamos, graças ao prestimoso esclarecimento de J. L.

G. V.: a traducção do *Fausto*, de Goethe, feita por Castilho, não está esgotada, como então lhe affirmámos; encontra-se della edição recentissima, executada pela *Livraria Classica Editora*, de Lisboa, e da qual V. S. achará muitos exemplares ahi mesmo, em S. Paulo.

PRINCEPE D'ORSAY (Rio) — 1a, 2a. e 3a. No artigo 360, cap. IV, Tit. V do Livro I, *Parte Especial*, depois de outras disposições sobre o reconhecimento dos filhos illegitimos, o Código Civil Brasileiro determina o seguinte: *O filho reconhecido, enquanto menor, ficará sob o poder do progenitor que o reconheceu e, se ambos o reconhecerem, sob o do pai.* O seu direito, como vê por ahi, é positivamente liquido. Ninguém poderá contestar-lhe a legitima posse de seu filho, salvo se sobrevier a V. S. qualquer das incapacidades previstas na lei. Ainda assim, o direito da progenitora amancebada com outro poderá ser facilmente destruido. Trate de agir como lhe aconselhámos na resposta anterior. 4a. O filho reconhecido não constitue obstaculo ao seu casamento. Simplesmente, como preceitua o art. 359, *idem, idem*, do Código Civil, *o filho illegitimo, reconhecido por um dos conjuges, não poderá residir no lar conjugal sem o consentimento do outro.* 5a. Não; juridicamente o menor só poderá viver na sociedade conjugal em condição equivalente á de filho de um matrimonio anterior. 6a. Prejudicada pela primeira resposta.

V. G. I. Y. e X. Y. Z. (S. José do Rio Pardo, S. Paulo) — Temos em mão duas cartas da mesma procedencia, assignadas com iniciaes diferentes, mas que são, evidentemente, da mesma pessoa. Resumimos, portanto, todas as respostas: 1a. Sobre a theoria da relatividade, leia as respostas que damos a Raphael de Mello. 2a. Está esgotado. Consta-nos, entretanto, que a Exma. familia Ruy Barbosa vae editar de novo todas as obras do eminente brasileiro extinto. V. S. não perde por esperar. 3a. e 4a. É preciso que nos diga sob que regimen matrimonial se effectuaram ambos os casamentos. Só assim poderemos dar-lhe resposta aproveitavel, sem perda de espaço para esta secção e de tempo para nós dois. Quando nos communicar os esclarecimentos pedidos, não se esqueça de repetir as perguntas feitas na sua carta de 23 do corrente, sob as iniciaes X. Y. Z.

ANDRÉ CURADO (Corumbá, Goyaz) — Não podemos prestar-lhe as informações pedidas, porque se trata de concorrentes nossos, e não dos mais honestos e leaes. A terceira das publicações mencionadas por V. S. já deve ter, a estas horas, deixado de apparecer em publico, por absoluta falta de leitores. As outras, ao que nos consta, estão mais ou menos nas mesmas condições.

WALDING (Porto Alegre, R. G. do Sul) — 1a. A verdadeira forma é *chrysantho*, do grego: *khruos*, ouro, e *anthos*, flôr. A forma e a pronuncia *chrysanthêmo*, segundo a generalidade dos grammaticos, são puros gallicismos. 2a. Não ha duvida que os seus 14 versos, distribuidos em dois tercetos e outros tantas quadras, constituem um bom soneto. A sua maneira de pedir é original. Aguarde oportunidade. 3a. Não conhecemos o Luiz Carlos, *artista do lapis*, como nebulosamente diz V. S. O que conhecemos é o artista da penna, poeta em pleno triumpho e que, por signal, é actualmente um dos directores da E. de F. Central do Brasil.



O ESPECTRO DA DÔR

e das enfermidades se interpõe entre nós e a nossa felicidade como uma barreira funesta. Só quem conseguir vencer este obstáculo, terá aberto de ante de si o caminho que conduz ao bem estar e ao exito. O meio mais poderoso que existe para acalmar as dôres de cabeça, dentes, ouvido, etc., e para combater a Influenza, a Grippe, os resfriados e as indisposições causadas pela intemperança, é a

CAFIASPIRINA

(Comprimidos Bayer de Aspirina e Cafeina). Reparem na CRUZ BAYER e nunca aceitem outros.



Consultorio Medico



PRECIOSA (Rio) — A imaginação, essa "mestra de erro e falsidade", como diz Pascal, que sobrecita os nossos avidos desejos tantas vezes sem objecto, mas que amiúde também os paralysa na nossa precipitação de os satisfazer, — é a causa dos mais nefastos desregramentos, e ao mesmo tempo das angustias intimas mais imprevisas. Trata-se de estados psychopathicos. anciosos, em que predominam a perturbação do systema nervoso sympathico e o desequilibrio das principaes glandulas de secreção interna. Freud instituiu para estes estados a difficil e complexa therapeutica psychoanalytica. Como vê, não bastam o analysta e o psychologo para tentar recompôr o rythmo do equilibrio organico neuro-trophico. Mens sana in corpore sano.

POLYDORO (Campinas) — Providencie para nova remessa do medicamento indicado. Alguns autores francezes recommendam os Globulos Romon, de Monal & Cia., na dose de 4 a 6 por dia, às refeições.

S.O.D.O. (Rio) — E' preciso exame. A perturbação é também de fundo emotivo. Com o uso do Neurotone n.º 1 ou Globulos Romon (4 a 6 por dia) e massagens da prostata a cura é certa. Pessoalmente terei o prazer de lhe aconselhar tratamento racional e efficaz.

A. BELTRÃO (Borba-Amazonas) — Enviei

carta. Tenho tirado optimos resultados no tratamento da epilepsia com a formula do prof. Pierre Marie, por mim modificada. E' preciso exame de sangue (reação de Wassermann). Regime alimentar, etc.

E. DIAS (S. Carlos — S. Paulo) — O seu caso faz suspeitar a existencia de um foco para-urethral; para este ser pesquisado é precisa muitas

SOALHOS, METAES, MOVEIS, PRATA, LIMPEZA, LUSTRO, BRILHO, FULGOR

"PYRAMID" BRILHA PARA TODOS

PRATINE, METALINE, MOVINE, SOALHINE, MARCA INDUSTRIAL, REGISTRADA NACIONAL

FÁBRICA DE PRODUCTOS "PYRAMID"

CAIXA POSTAL 1014 — TELEPHONE C-5487

RIO DE JANEIRO

A VENDA EM TODA PARTE

CURA DA LUES SECUNDARIA



Attesto que empreguei em um caso de "lues secundaria", da minha clinica particular, o grande e optimo preparado "ELIXIR DE NOGUEIRA", do fallecido pharmaceutico João da Silva Silveira, com magnifico resultado.

S. João d'El-Rai, 2 de Dezembro de 1922.

DR. FREDERICO O. V. DA ROCHA.
Medico pela Faculdade de Medicina do Rio de Janeiro.
(FIRMA RECONHECIDA).

vezes uma exploração methodica e especial, feita por especialista.

Contra a prostatite (massagens) e contra a adenite urethral (massagem da urethra anterior pelo keniqué) e a dilatação pelo dilatador de Kollmann. Alguns autores aconselham lavagens em corrente continua com oxaneto de mercurio a 1 por 4.000. O tratamento não é, pois, dos mais simples.

MME. BASILIO TORRES (S. Paulo) — Tenho obtido excellentes resultados no tratamento da tuberculose pulmonar (1.º e 2.º periodos), com o methodo do prof. Barbary, de Nice. Em alguns casos emprego o Murrhyl (sol. a 3% de Morrhato de sodio) ou o Gadusan. Repouso, regime alimentar e quando não ha adherencias aconselho o pneumothorax artificial (methodo de Forlanini).

ESTUDANTE (Rio) — O sr. me pergunta quaes as manifestações da diathese exsudativa? 1.º na pelle — seborrhéa do couro cabelludo, crista lactea, estrophulo e intertrigem; 2.º nas mucosas — lingua geographica, manifestações catarrhaes recidivantes (rhinite, pharyngite, otite, bronchite, asthma), phlictenas; 3.º além disso — caries dentarias circulares, balanite e vulvite; 4.º lesão dos órgãos lymphoides — thymo, baço, tonsillas, folliculos intestinaes. São as mais conhecidas. E' o que assignalam Feer, Birk, Schlossman, Morquio e outros pediatras modernos.

DR. VEIGA LIMA.

P. S. — Toda correspondencia deve ser dirigida ao DR. VEIGA LIMA. — Cons. 5 — Rua Uruguayana, 1.º andar — Rio de Janeiro. — Tel. 5763 Central.

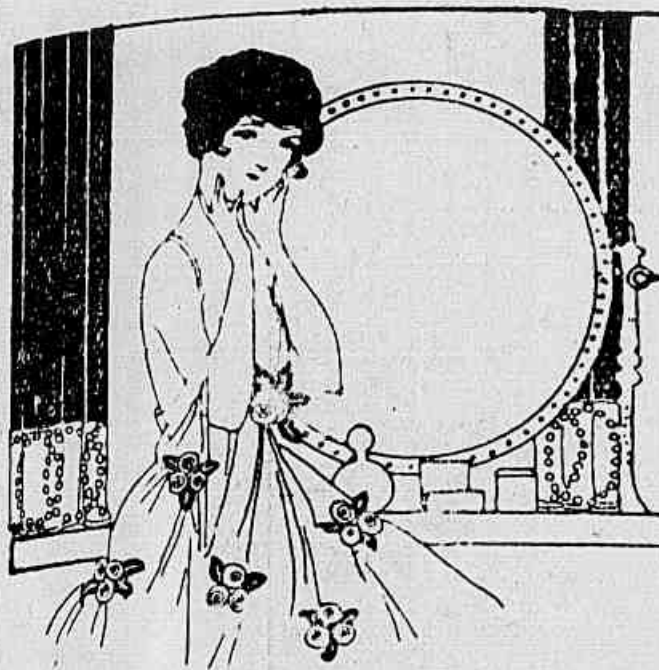
V. EX. DESEJA COMPRAR CHAPÉOS?

Só pode encontrar os mais lindos modelos na

CHAPÊLARIA VARGAS

RUA 7 DE SETEMBRO, 120

TELEPHONE 4.25 CENTRAL



Consultorio da Mulher

Na ausência de Mme. Selda Potocka, actualmente em viagem á Europa, pessoa competente responderá a todas as consultas sobre tratamentos da pelle e do cabello, e hygiene da mulher. Assim, a correspondencia pode continuar a ser dirigida para o seu nome e residencia, na rua Paysandú 111 — Rio

ELVIRA TORRES — Para escurecer as pestanas deve empregar uma escovinha que, depois de humedecida na Loção das Pestanas, seja passada em rolha queimada.

MME A. DE SOUZA — Quando ler a minha resposta estarei em caminho da Europa, demorando-me lá tres mezes.

Os prospectos que lhe envio trazem explicações muito claras.

Se tiver alguma duvida, pode na minha ausencia dirigir-se por carta ao meu Consultorio, onde deixo pessoa competente encarregada desses esclarecimentos.

M. R. F. — O perfume de um sabonete depende do tempo e da sua fabricação. Antes o Sylkale vinha de Londres e demorava seis mezes, de modo que chegava com o perfume mais intenso. O Sylkale é um sabonete composto com o fim designado de alimentar e fortalecer a pelle. E' um verdadeiro sabonete e não hesito em

aconselhar-o em todos os casos, frequentes nos climas quentes, em que a pelle adquire uma sensibilidade excessiva. Sempre que a pelle está doente, sempre que se manifestam os phenomenos da dilatação dos poros e da oleosidade anormal da cutis, do aparecimento dos cravos, espinhas, pannos, etc. a adopção de um sabonete neutro está indicada.

Ora, o Sylkale é um sabonete exclusivamente composto de substancias puras, lubrificantes e nutritivas da pelle, e manipulado cautelosamente num laboratorio. Não é um producto industrial. A formula que preside á sua fabricação pertence ao maior dermatologista europeu, o dr. Uhne, e corresponde (creio que de maneira inexcusável) aos fins a que deve ser destinado o sabonete. O Sylkale concorre para conservar a saúde e a frescura da pelle.

ZIZINHA TOLEDO ANDRADE — O tratamento hygienico da pelle, que encontra indicado a pags. 7 e 8 do meu prospecto, corrige os defeitos da epiderme, que a affligem, tornando-a ao mesmo tempo fina e macia.

Para evitar a vermelhidão do nariz, cilua uma colherinha de Tonico da Pelle numa chicara de chá de macela.

Com essa loção banhe o nariz varias vezes ao dia, tendo o cuidado de enxugar-o em seguida e applicar o Crème Neve e o Pó Hygienico. Mediante o seu endereço, enviar-lhe-hei os meus prospectos.

N. B. R. — Pode substituir as lavagens por compressas de algodão hydrophylo. Ao contrario, os banhos de mar só lhe podem ser favoraveis.

SONIA DE ALBUQUERQUE — Mil agradecimentos pela carta de felicitações. Não ha actualmente no Rio os onduladores Marcel. Vou trazel-os agora da Europa.

Não existe nenhum preparado para fixar as ondulações.

MARY VIRADOURO — 1.º Deve sem demora de tempo consultar um medico.

2.º Applicações da Loção para Embellezar a Pelle se tem a epiderme secca. Tendo-a oleosa, substitua essa Loção pela Adstringente. 3.º O sabonete Sylkale.

O alto preço de produção do SYLKALE actualmente mais inacessivel se tornou com o agravamento do cambio. O SYLKALE era produzido até agora num laboratorio de Londres. Só podia vender-se muito caro. Entendo que esse preço é excessivo por um sabonete e procurei fabricar um SYLKALE nacional. A formula é a mesma e as propriedades do antigo SYLKALE são conservadas.

Espero que as minhas clientes aceitem e adoptem o SYLKALE brasileiro como adoptaram o SYLKALE inglez.

Cada sabonete SYLKALE custa \$5000.

SELDA POTOCKA.

Os celebres preparados de madame Selda Potocka acham-se á venda nas melhores perfumarias do Rio e especialmente nos grandes estabelecimentos PARC ROYAL, Vasco Ortigão & C.; PERFUMARIA SILVA, Raposo Latorre & C.; Rua do Theatro; CASA DAS FAZENDAS PRETAS, A. Queiroz & C.; Avenida Rio Branco; CASA BAZIN, Bazin & C.; Avenida Rio Branco; CASA ORLANDO RANGEL, Rangel Costa & C.; Rua 7 de Setembro; PERFUMARIA AVENIDA, Paulino Gomes, Rua Rodrigo Silva; RAMOS SOBRINHO & C.; Rua do Rosario, esquina da Rua da Quitanda; PHARMACIA PENA, Araujo Pena Filhos, Rua da Quitanda, 57; Julio Berto Cirio, Casa Cirio, Rua do Ouvidor; Costa, Sampaio & C.; AU PALAIS ROYAL, Rua do Ouvidor; PERFUMARIA NUNES, Joaquim Nunes, Rua do Theatro; GUSTAVO G. S. SILVA, PERFUMARIA CENTRAL, Avenida Central esquina da rua da Assembléa; GRANADO & C.; PHARMACIA GRANADO, Rua Primeiro de Março, 14.

Tambem se encontram á venda nas capitais dos Estados e cidades do interior, a saber: Aracaju (Estado de Sergipe), AO PREÇO FIXO, Andrade d'Almeida & C.; Alagarte (Estado R. G. do Sul, BRAZ FARACCO; Amparo (Estado de S. Paulo), AU BON MARCHÉ, S. Gama; Bello Horizonte (Estado de Minas), CASA NARCISO Narciso & C.; Bahia, LOJA ATHAYDE, Manso & C.; Barbacena (Estado de Minas), A. FILIAL, Souza Marques & C.; Bagé (Estado R. G. do Sul), G. MALFAIA & C.; Barretos (Estado de S. Paulo), Castro, Gomes & C.; Casa Moderna; Bebedouro (Estado S. Paulo) RICARDO M. MACHADO; Campos (Estado Rio de Janeiro), CASA LAMY, Alfredo Lamy; Fortaleza (Estado Ceará), A. ESPERANÇA, João Xavier Pinto; Cachoeira Itapemirim (Estado Espirito Santo) NOVA ESPERANÇA, João Deus Madureira; Curitiba (Estado do Paraná) A. CARICCA, M. Rocha; Ladario (Estado Matto-Grosso), NICOLA SCAFFA; Conde de Araruama (Estado Rio de Janeiro) RIBEIRO & FILHOS; Caxias (Estado do Maranhão) GUIMARÃES SILVA & C.; Cruz Alta (Estado R. G. do Sul) CASA MONTENEGRO, Montenegro Irmão & C.; e BASTOS & CHAMIM; Cuyabá (Estado Matto Grosso) CASA MARTINIANO, Francisco Martiniano de Araujo; Quissuman (Estado do Rio de Janeiro), JOÃO FRANCISCO DE

PAULA; Campinas (Estado S. Paulo) CASA BUCCI, F. Bucci & C.; Franca (Estado de S. Paulo) BENJAMIM STEMBERG; Florianópolis (Estado de S. Catharina), OSCAR LIMA; Itú (Estado S. Paulo) LOJA VALENTE, Antonio Ferreira Dias; Joinville (Estado S. Catharina) THOMAS PIEPER; Juiz de Fora (Estado de Minas), PALACIO DAS NOIVAS, M. SILVA & C.; Leopoldina (Estado de Minas), A. BRASILEIRA, Evaristo Alves & Filho; Maceió (Estado de Alagoas) J. LAGES; Manaus (Estado de Amazonas) LOJA JACINTHO, Teves Ferreira & C.; Ouro Preto (Estado de Minas), J. B. MENDES; Petropolis (Estado do Rio) CASA MODERNO, João Moderno Gouvêa; Recife (Estado de Pernambuco) A ROSA DOS ALPES, Henrique Garcia; Porto Alegre (Estado do R. G. do Sul), CASA QUEIMADA, Alvaro M. Coimbra; Pelotas (Estado R. G. do Sul) A TORRE EIFEL, Tarcilio M. Fábio & C.; Ponte Nova (Estado de Minas), A. BRASILEIRA, Machado & Carvalho; Poços de Caldas (Estado de Minas) MOREIRA SALLES & C.; Porahyba, A. RAINHA DA MODA, Avelino Cunha & C.; Palmyra (Estado de Minas) PHARMACIA CENTRAL, Pará, PERFUMARIA ORIENTAL, Xavier & C.; Ponta Grossa (Estado do Paraná) CASA LEBRE, Mello, Filho & Sobrinho; São José do Rio Pardo (Estado S. Paulo) CASA LACRETA, Domingos Meringolo; São Sebastião do Paraizo (Estado S. Paulo), SILLOS & IRMÃO; Santos (Estado de S. Paulo), CASA NOVIDADES, Miguel Guerra; Sobral (Estado do Ceará), EUCLYDES SABOYA & C.; Santa Victoria do Palmar (Estado R. G. do Sul) FERNANDEZ & LEMOS; Santa Luzia de Carangola (Estado de Minas), PHARMACIA DUTRA, Freitas & C.; Taubaté (Estado de S. Paulo), CASA CABRAL, Moura & Siqueira; Theresina (Estado do Piahy) J. R. DE CARVALHO; Uberaba (Estado de Minas) GALDINO AMARAL PINHEIRO & C.; Uruguayana (Estado do Rio Grande do Sul), BEHERECARAY & C.; Uberabinha (Estado de Minas), Teixeira Costa & C.

Revendedores para todo o Brasil: COSTA PEREIRA & C., — Rua da Quitanda 55.

O CONTRATOSSE E DE EFEITO SENSACIONAL

Consultorio Odontologico

A. L. (Capital) — Depende de varias circunstancias.

MANOEL FONTES (Minas) — Sempre ás ordens.

JOVELINO RODRIGUES (Capital) — Cura-se com uma limpeza da bocca e lavagens antisepticas com agua oxygenada ou liquido de Dakin a 30%.

MARCIANA LEMOS (Capital) — Pode fazer uso do Lavodont — 10 gottas em meio copo com agua.

NARCISO JARDIM (Pará) — Use, para friccionar as partes doloridas:

Chloroformio.....	4,0
Extracto de opio.....	1,0
Alcoolatura de Fioravante.....	15,0
Balsamo tranquillo.....	40,0

Todos devem saber

Que o Pantoformio é um Peitoral destinado a dar combate ás tosses, bronchites, coqueluche, escarros sanguineos, etc. cujos resultados teem sido admiraveis.

NOGUEONAL é o mais perfeito tonico e reconstituinte do organismo debilitado. Usar é augmentar de peso, é ficar forte para resistir ás molestias contagiosas.

MEDICOS

DR. J. DA GAMA MACHADO
Medico pela Universidade de Londres e Fac. Med. do Rio. Antigo assistente do Royal Hospital Victoria de Bournemouth. Partos e Doenças de Senhoras-Cons. Rua do Ouvidor, 107 - da 1.ª ás 5-T. N. 2059. B.M. 1313 Cham. a qualquer hora.

DR. ALBINO PACHECO
Telephone — Villa 2712
Rua da Assembléa 10 das 4 ás 6.

DR. MONTENEGRO VILLELA
Moestias das Senhoras
Res. C. Bomfim n. 466
Tel. V. 5551 — Consultorio:
Uruguayana, 31 — Tel. C. 4126.

DR. PEREIRA VIANNA
Medico e Parteiro Moestias das creanças. Res.: rua Copacabana, 836. — Tel. Ipa. 1142. Cons.: Uruguayana, 43 — ás 3 horas
Telef. C. 343. 3as. 5as. e sabados.

DR. VEIGA LIMA
CONSULTORIO:
RUA URUGUAYANA, N. 5-1.º
Telephone C. 5763

DENTISTA
ALEXANDRINO AGRA
Consultorio:
RUA DA CARIOCA, 10-1.º

Internamente:

Comprimidos de Cafiaspirina de Bayer — tome 1 de 3 em 3 horas até o maximo de 4.

ANNIBAL MARQUES (Minas-Geraes) — Nos casos de periostite aguda.

MANOEL LUIZ (Paraná) — O amigo pode fazer uso, após as extracções, para desinfectar o campo e evitar dores post-operatorias, da seguinte formula:

Cocaina.....	0,5
Menthol.....	1,0
Phenol synthetico.....	2,0
Alcool a 60.º.....	30,0

MACEDO (Minas) — Só chapa dupla.

REIS SÁ (Minas) — E' possivel, mas não é commum.

ALEXANDRINO AGRA.

ODORANS

Toda a correspondencia para esta secção deverá ser enviada para o consultorio do cirurgião-dentista **ALEXANDRINO AGRA**, á rua da Carioca, 10-1.º andar — Rio de Janeiro.

M^{ME} CLOTY

Por terminação de contrato resolveu transferir, interinamente, o seu Instituto -- Consultorio Cloty, para junto do seu antigo escriptorio da Fabrica de Productos Medicinaes, de sua propriedade, á

Rua do Rosario 76

2.º ANDAR

onde espera continuar a receber a sua distincta clientela.

DENTIFRICIO MEDICINAL, O UNICO QUE EVITA A CARIE E O MÁO HALITO

UMA EXPERIENCIA || Pasta..... 2\$500
CUSTA APENAS: || Liquido... 2\$500

A venda em toda a parte. — São Paulo — CASA LEBRE — Atacado: CASA HERMANNY — Rio

Casamentos!!

O Que Toda Moça Deve Saber Antes e Depois Do Casamento!

Minhas Senhoras !!

Todos sabem que as Inflamações do Utero, a Fraqueza do Utero, a Anemia, a Palidez e a Amarelidão das Moças, os Tumores do Utero, as Hemorragias do Utero, as Dores e Colicas do Utero, as Dores dos Ovarios, as Menstruações Exageradas e Muito Fortes ou Muito Demoradas, as Dores da Menstruação, a Falta de Menstruação, a Suspensão da Menstruação, a Pouca Menstruação, a Hysteria e os Ataques Nervosos, a Quêda ou Descida do Utero, o Catarro do Utero, os Abortos e as Hemorroidas das Senhoras são Molestias que perseguem grande numero de Mulheres.

Quantas vidas cheias de desgostos e pezares, quantas lagrimas, quanta tristeza e quantos desenganos produzidos por estas tão dolorosas Enfermidades !!

Quantas Senhoras Solteiras, Casadas ou Viuvias, que padecem de tão ter-
riveis Doenças !!

Quanta Mãe de Familia se considera infeliz, por soffrer assim !

Quem tem a infelicidade de soffrer do Utero sabe bem o que é padecer !!

Palpitações do Coração, Aperto e Agonia no Coração, Falta de Ar, Sufo-
cações, Sensação de Aperto na Garganta, Canções, Falta de Somno, Falta de
Apetite, Incommodos do Estomago, Arrotos Frequentes, Azia, Boca Amarga,
Ventosidades na Barriga, Enjôos, Latejamento e Quentura na Cabeça, Peso
na Cabeça, Pontadas e Dores de Cabeça, Dores no Peito, Dores nas Costas,
Dores nas Cadeiras, Pontadas e Dores no Ventre, Tonturas, Tremuras,
Excitações Nervosas, Escurecimentos da Vista, Desmaios, Zumbidos nos Ovi-
dos, Vertigens, Ataques Nervosos, Estremecimentos, Formigamentos Subitos,
Caimbra e Fraqueza das Pernas, Suores Frios ou Abundantes, Arrepios, Dor-
mencias, Sensação de Calor em Differentes Partes do Corpo, Vontade de
Chorar sem ter Motivos, Enfraquecimento da Memoria, Moleza no Corpo,
Falta de Animo para Fazer qualquer Trabalho, Frio nos Pés e nas Mãos,
Manchas na Pelle, Certas Feridas, Certas Coceiras, Certas Tosses, Ataques
de Hemorroidas, etc. Tudo isto pode ser causado pelas Molestias do Utero !!

Sentindo algum destes Signaes, a Mulher deve desconfiar logo que está
soffrendo de Inflamação do Utero !

**Quando o Utero está doente todos os outros Orgãos da Mulher
ficam doentes tambem !**

A's vezes a pobre doente pensa que está soffrendo de muitas Molestias,
sem saber que tudo isso vem do Utero Doente !!

Tratem-se do Utero e tudo passará !!!

A prova de que tudo vem do Utero Doente é que com a Cura delle todos
os outros Males desaparecem !!

O unico Meio de Cura é usar Regulador GESTEIRA !

Sim ! Usem Regulador GESTEIRA !

Regulador GESTEIRA é o unico Remedio que cura o Catarro do Utero,
as Inflamações do Utero, a Fraqueza do Utero, a Anemia, a Palidez e a Ama-
relidão das Moças, os Tumores do Utero, as Hemorragias do Utero, as Dores
e Colicas do Utero, as Dores dos Ovarios, as Menstruações Exageradas e
Muito Fortes ou Muito Demoradas, as Dores da Menstruação, a Falta de
Menstruação, a Suspensão da Menstruação, a Pouca Menstruação, a Hysteria
e os Ataques Nervosos, a Quêda ou Descida do Utero, os Abortos e as Hemor-
roidas das Senhoras !

Comecem hoje mesmo a usar **Regulador GESTEIRA!**